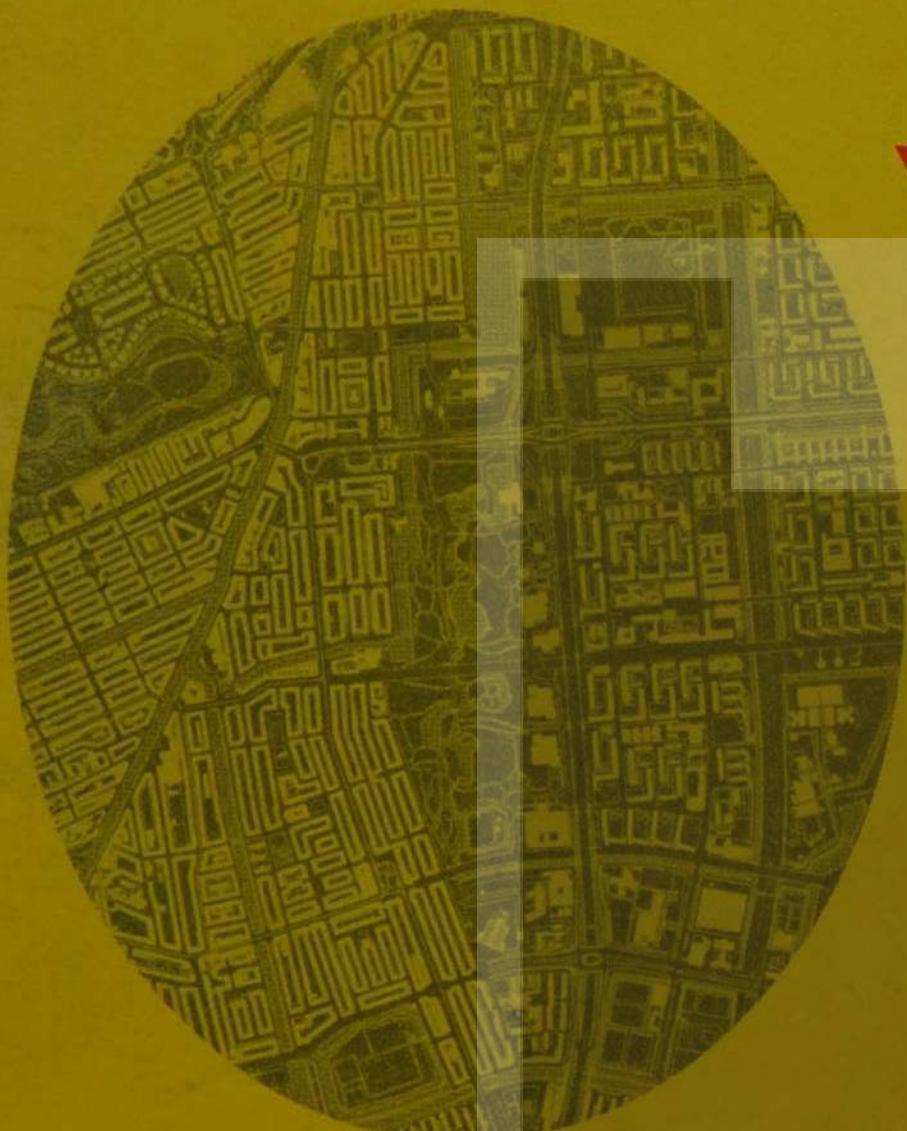


BİLİM ve SANAT 93

AYLIK KÜLTÜR DERGİSİ

EYLÜL - KASIM 1988

(KDV Dahil) 1000 TL.



YEREL YÖNETİMLER VE KENT SORUNLARI

Dr. Erdal Atabek, Akın Atauz
Nihal Kara, Sema Köksal,
Tarık Şengül

YESİLLER HAREKETİ
ÜZERİNE SIYASAL
DEĞİNmELER

Raşit Kaya

OKUYUCUDAN
BİLİM ve SANAT'A
ELEŞTİRİLER VE
SAĞLIK SORUNU
ÜZERİNE
GÖRÜŞLER

Aydın Özcan

TÜSTAV

Ve Bilim ve Sanat
zenginliği...

İlhan Alkan, Ciğerxun,
Gülnaz Çolak, Nezih Danyal,
Mustafa Durmuş, Remzi İnanç,
Şükran Kurdakul, Dr. Ali Nesin,
Herkül Millas, Sabahattin Öğün,
Mahmut T. Öngören, J. Stewart
Robinson, V. Shevoroshkin,
Mehmet Tomanbay, Hıfzı Topuz,
Mehmet Cemil Uğurlu,
Aysun Umay, Ayşegül Yüksel

BİLİM ve SANAT

ARALIK 1988'DEN İTİBAREN
KİTAPÇILarda...

BİLİM ve SANAT
ARALIK AYINDAN BAŞLAYARAK
SATIŞLARINI KİTAPÇILAR KANALIYLA
SÜRDÜRECEK

DOSTLARIMIZ, OKURLARIMIZ DERGİLERİNİ
BUNDAN BÖYLE
GAZETE BAYİLERİ YERİNE
KİTAPÇILARDAN ALMALILAR.

BİLİM ve SANAT
SATIŞI YAPMAK İSTEYEN KİTAPEVİ
YETKİLİLERİNİN ADRESİMİZE
BAŞVURMALARINI DİLİYORUZ...

BİLİM ve SANAT

Sahibi
BİLSAN Basım - Yayın Ticaret
ve Sanayi A.Ş. Adına:
İLHAN ALKAN

Genel Yayın Yönetmeni
VARLIK ÖZMENEK

Genel Yayın Danışmanı
GÜNEY GÖNENÇ

Sorumlu Yazı İşleri Müdürü
ÖZER ESMER

TÜSTAV

Yazışma adresi: Sümer Sokak 36/1-A Kızılay-
ANKARA Tel: 125 52 02 Posta Çekî No: 12526-1
• İzmir Temsilcisi : Haluk DÖLENEKEN • İsviçre
Temsilcisi: Gürhan UÇKAN Box: 38045 10064
Stockholm • F. Almanya Temsilcisi: Duran TAŞ-
TAN Alemannen Str. 1 404 Neuss • İsviçre Tem-
silcisi: Hasan DEMİRCAN Postfach 56 5614
Sarmenstorf • Kıbrıs Temsilcisi: Sevgül ULUDAĞ
19 Necmi Alkiran Sk. Lefkoşa/Kıbrıs • Dizgi: Yaşam,
Tel: 117 57 52 • Sayfa Düzeni: Erdal TAŞKESEN
Tel: 230 58 52 • Film: Arsu Ofset Tel: 229 76 92
• Baskı: Daily News Ofset Tesisleri • Dağıtım: Hür
Dağıtım Tel: 511 91 10 (10 Hat) Abone: Yıllık 6000
• Altı Aylık 3500 - TL Avrupa Yıllık 40 DM - ABD
(Uçakla) 30 Dolar, Avustralya 35 Avustralya Doları.

KÜLTÜREL YAYINCILIK BUNALIMDA	4
İlhan Alkan	
OKUYUCUDAN BİLİM VE SANAT'A ELEŞTİRİLER VE	
SAĞLIK SORUNU ÜZERİNE GÖRÜŞLER	
Aydın Özcan	5
YEŞİLLER HAREKETİ ÜZERİNE SIYASAL DEĞİNMELER	
Raşit Kaya	9
BASIN ÖZGÜRLÜĞÜ VE SORUMLU BASIN	
Hıfzı Topuz	12
KENTİN ALTIN ANAHTARI	
Dr. Erdal Atabek	15
BELEDİYELER VE ÖZELLEŞTİRME	
Tarık Şengül	17
BÜYÜK ŞEHİR YÖNETİM MODELİNİN İÇ İŞLEYİSİ:	
İSTANBUL ÖRNEĞİ	
Nihal Kara-Sema Köksal	20
BELEDİYELER 1980'DEN SONRA GELİŞTİ Mİ?	
Akın Atauz, ŞPMMO adına	25
NEDEN "HEMEN ŞİMDİ" OLMASIN?	
GERÇEK	28
Herkül Millas	30
YÖK VE TNF	
Sabahattin Öğün-Aysun Umay	35
GALAPAGOS ADALARI	
Mehmet Cemil Uğurlu	37
AKILLILARIN OYNADIĞI APTAL OYUNLAR	
Dr. Ali Nesin	38
GÜNEY KORE, IMF'İN KALKINMADA ÖRNEK	
GÖSTERDİĞİ ÜLKЕ	
Mustafa Durmuş	40
ANA DİL: NOSTRATİK DİLLER	
Vitalij V. Shevoroshkin/Çev. J. Stewart-Robinson ve	
Mehmet Tomanbay	45
NÜSHED VE BARIŞ	
Dr. Ferruh Yavuz	48
HEY BACIM	
Cigerxun	49
"BİLİM RESMİ İDEOLOJİYİ ELEŞTİREBİLMELİ, ONUNLA	
HESAPLAŞABİLMELİDİR"	
Remzi İnanç	50
PARİS: ÖZGÜRLÜK, GÜZELLİK VE KÜLTÜRLE	
YOĞRULMUŞ BİR KOCA KENT	
Ayşegül Yüksel	52
BU TOPLAKLARIN ÇOCUĞU	
Mahmut T. Öngören	55
YILMAZ GÜNEY'İN FILMLERİNE KONAN YASAK	
ÖLÜMÜNÜN 20. YILINDA REŞAT FUAT BARANER İÇİN...	56
Şükran Kurdakul	
ÇİZGİLERİYLE: Nezih Danyal	
FOTOĞRAFLARIYLA: Gülnaz Çolak	58

Kültürel Yayıncılık Bunalımda

İlhan Alkan

Cağımızda bilimsel-teknolojik gelişmeler, kültürel yaştanımıza ve demokratik açımlımlara yeni boyutlar kazandırıyor. Uluslararası düzeyde bu kazanımların geliştirilmesi ve zenginleştirilmesi tüm kişi ve kurumların olumlu çabalarıyla sağlanıyor.

Çağını doğru yorumlayan sanatçılarımız, yayıncılarımız, yazarlarımız genel bir deyişle tüm aydınlarımız bilimsel üretimlerin kültürel ve demokratik boyutlarıyla ülkemizde de köklenip yeşermesini amaçlıyorlar.

Ne var ki; 12 Eylül'ün siyasal iktidarları çok değişik yol ve yöntemlerle, bir yandan kültürel yozlaşmayı pompalarken öte yandan **Bilim** üreten kurumları ortadan kaldırılmaya en azından işlerini bozaltmaya çalışıyor.

Bu bağlamda denebilir ki; özellikle 12 Eylül sonrası uygulanan ekonomik politikalar ve baskıcı yöntemler, her alanda olduğu gibi kültürel yayıncılık alanında da bunalımlara ortam hazırladı.

Bu bunalımlar yayın dünyasının sorunlarını artırıyor. Özellikle de **üretim sorunları** ve **dağıtım sorunları** giderek büyüyor.

Yayıncılıkta üretim, her geçen gün biraz daha zorlaşıyor. Kitap ve dergi maliyetleri hızla artıyor. Ekonomik anlamda güçlü yayınevleri bile çok sınırlı sayıda kitap çıkarabiliyor.

Malfiyetlerin bellirlenmesinde kağıt fiatları temel etken. Bilindiği gibi '80 sonrası kağıda yapılan zam, oran olarak ilk sırayı alıyor. Hem de en yakın izleyicisini bir kaç kez katlayarak. Son bir yıl içerisinde gazete kağıdına % 300'e yaklaşan zam yapıldı. Geçen yılın bu aylarında gazete kağıdının (54 gr. 3. hamur) tonu, piyasadan 470 bin TL'ye alınabiliyordu.

Bu yılın aynı aylarında 1.350 bin (bir milyon üç yüzelli bin) TL'ye satılıyor. Buna rağmen bulunamıyor. Kağıt piyasası karaborsa kurallarına uygun olarak yürüyor.

Yayıncılığın diğer girdileri de dövize bağlı olarak yükseliyor. Böylece yayın flatları okuyucunun satın alma gücünü zorluyor. Tek neden bu olmamakla beraber, okuma oranı giderek düşüyor.

Bilim ve Sanat ailesi adına Sayın **Göker**'e teşekkür ederiz.

Sevgiyle, dostlukla. 20 EYLÜL 1988 □

NOT: İki ay süreklilik aramamız rağmen kağıt bulamadık. Karaborsadan almaya da ekonomik olanaklarımız elvermedi. Bu nedenle 92 aydır hiç aksamadan çıkan **Bilim ve Sanat** Eylül-Ekim 1988 aylarında çıkmadı. **Bilim ve Sanat** yaşamındaki bu boşluğun boşluğu yaratın koşulları birlikte değerlendirilmesini diliyoruz. Bir de aynı olumsuzlukların yaşanmasını umuyoruz.

tos 1987, Sayı: 80)

60 kadar aylık dergiyi dağıtan **ETKİN** dağıtım, bu baskilar sonucu işlevini yitirince seçeneksiz kalan kültürel yayınlar, her iki dağıtım şirketinin ağır koşullarını kabullenmek zorunda kaldılar. O tarihten bu yana, 13 aydır **Bilim ve Sanat**'ı Hür Dağıtım dağıtıyor. Dağıtımın gönderdiği sayısal dökümanlar, ortaya çok ilginç tablolar çıkartıyor. Şimdi bu konuya girmek istemiyoruz. Sadece şu kadarını söylemekle yetinelim: Dağıtım şirketi, dayattığı koşullar gereği, satılan dergi gelirlerinin tümüne el koyabildiği gibi ayrıca yayinevinde ek ücret talebinde de bulunabiliyor. Bu örnekler yaşanıyor.

Yukarıda kısaca değinip geçtiğimiz konulardan söyle bir sonuç çıkarmak olanaklı. Bilimsel ve kültürel yayınların engellenmesinde öznel niyetleri farklı da olsa - bugünkü iktidar ile dağıtım tekelleri çakışıyor. Hem de ekonomik politikalarının temeli sayıkları "serbest piyasa ekonomisi" kurallarını çiğnerek, Temel demokratik normları hice sayarak...

Bu nedenlerle, **Bilim ve Sanat Aralık sayısıyla birlikte** kitabı dağıtımına geçiyor. Okuyucularına bu yolla ulaşmaya çalışacak. Bunun zorluğunu biliyoruz ama zorunluyuz. İş yine **Bilim ve Sanat**'ı 93. sayılara ullaştıran özverili okuyucularına düşüyor. Çevremizdeki dostlarımızı **Bilim ve Sanat** abone yapalım ve yönetimizdeki kitapçılara **Bilim ve Sanat satmalarını**, bizimle ilişkili kurumalarını önerelim.

Temmuz 1986 (67. sayı) tarihinden bu güne dek **Bilim ve Sanat**'ın editörlük görevini büyük bir özveri ve titizlikle yürüten Sayın **Aykut Göker**, 93. sayımızdan sonra bu görevinden ayrılmıştır.

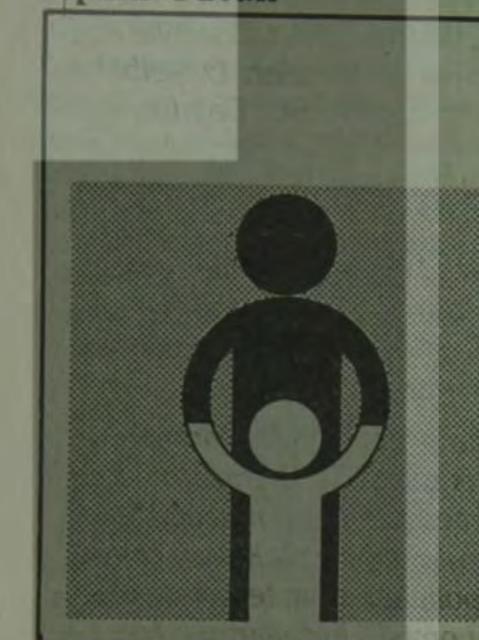
Sayın **Aykut Göker**'in özel nedenlerle bu görevi bırakmak zorunda kalması **Bilim ve Sanat Dergisi** için olumsuz bir durum. Ne var ki; **Aykut Göker** arkadaşımız Yayın Kurulundaki görevini sürdürdü. Böylece **Bilim ve Sanat** okurları bundan sonra da O'nun katkılarından ve deneyimlerinden yararlanacak.

Bilim ve Sanat ailesi adına Sayın **Göker**'e teşekkür ederiz.

Sevgiyle, dostlukla. 20 EYLÜL 1988 □

Okuyucudan Bilim ve Sanat'a Eleştiriler ve Sağlık Sorunu Üzerine Görüşler

Aydın Özcan



toplumsal sorumluluk gereği.

Dergimiz bu sorumluluğun gereğini yerine getirmedigimizi hatırlatıyor bize. Bunun nedeni, "1980 sonrasında genel depolitizasyonun etkilemesi" mi, yoksa tartışmaya ve eleştirmeye pek yatkın olmayan genel toplumsal alışkanlıklarımız mı, her neyse... Bizden Size'yi ve Temmuz sayısının ağrılık konusu olan 'Sağlık Sorunu'na ilişkin makaleleri okuduktan sonra kendi payına düşeni yapmaya karar verdim: dergi eleştirmek ve sağlık konusundaki tartışmaya katılmak.

Önce derginin eleştirisi: Dergiye okuyucu tepkilerinin, katılımın azlığından çeşitli nedenleri olabilir. **Bilim ve Sanat** bu nedenleri okuyucularına sormayı düşündü mü? Bellegim beni yankınlırsa derginin tarihinde, 3 yıl kadar önce gerçekleştirilmiş, bir tek okuyucu anketi var. Neden daha kapsamlı olarak yinelenmesin? İşin bir yolu de şu: okuyucu bir atalet içerisinde ise, onu hareketlendirme girişimi dergiden gelmelidir. Okuyucuya eleştiriye, tartışmaya çağrımak güzel. Ama, daha fazlası da yapılabilir. Derginin sayılarının 'Sağlık Sorunu' gibi özel konulara ayrılmaması yerinde. Bu konular önceden bir planlama ile saptanıyor olsa gerek. Öyleyse, bu planlama önceki sayılardan duyurulup, okuyucular, görüş, anı, çizgi ile katkıda bulunmaya çağrılabilir. Hatta, okuyucuların konu planlamasına katkıda bulunmaları sağlanabilir, sistematik çağrılar ve anketler ile. Bir de şu nokta var: Şimdi haliyle **Bilim ve Sanat uzmanları** açıklamalarda bulundukları bir dergi görünümünde. Bu görünüm "uzman olmayanlardan", dergiye yazı yazmaları açısından caydırıcı etki yaratıyor olmasın?

"Sıradan" gözlemlere, düşünçelere dayalı, kısa yazıların (veya çizgilerin) dergi sayfalarında yer alması cesaretlendirici olabilir.

"SAĞLIK SORUNU"

Şimdilik gelelim sağlık konusundaki tartışmalara. Her insan gibi, sağlık konusu beni de doğrudan ilgilendiriyor, kendimin ve yakınlarının esenliği açısından. Aynı zamanda, yaşanan toplumsal süreçlerin bir gözlemcisidir. O süreçlerin içinde bliçmelenen sağlık konuları ile ilgilenyorum. (Burada, **Bilim ve Sanat**'ı takiben farklı olarak, "sağlık sorunu" değil, sağlık konuları terimini kullanıyorum. Çünkü, bir toplumsal oluşumun "sorun" olup olmadığı, kişilere ya da toplumsal kesimlere öznel bir bir durum gibi geliyor bana.) Özellikle de yaşamın ABD'de geçen son üç yılı sağlık konularına ilgimi artırdı. Çünkü, bu ülkede benim ve ailemin sağlığını ziyyet ettiğim takdirde başımıza gelebileceklerden duydugum kaygılar, sağlık konuları ile bir "sorun" olarak, daha yakından ilgilennemeye yol açtı.

Bu soruna ilişkin kimi gözlemleri ve öğrendiklerimi **Bilim ve Sanat**'ın Kasım 1986 sayısında anlatmışım. Şimdi de, Temmuz sayısındaki yazılarla bir diyalog içerisinde, bir kaç gözlem, bilgi ve görüş daha aktarmak istiyorum.

Önce şu görüşümü belirtiyorum: sağlık konuları, gerek birey açısından, gerekse toplumsal olarak, sadece sağlığını yitirmiş insanların tedavi edilmesi faaliyetlerinden ibaret değil. İnsanın ana rahmindeki biyolojik çevre koşullarından başlayıp, çocukluktaki beslenme ve eğitim biçimlerine, kişinin bedensel yeteneklerinin korunup geliştirilmesine (spor), toplumsal yaşam çevresinde kişinin sağlığını sürdürmesine yardım eden ya da onu bozan koşullara (hijyen), kadar pek çok konu sağlığını ilgilendiriyor. Aile birimlerinde ana babaların davranışları ve öğretmeleri, hükümetlerin politikaları ve toplumsal yapının sınıflar temelinde biçimlenişi de bu konuları

(*) Aydin Özcan yukarıda yayımladığımız mektubunu "Okuyucudan **Bilim ve Sanat'a...**" başlığıyla göndermiş. Sayın Özcan'ı bizi, dikkatli bir okurumuz olmasına ötesinde, **Bilim ve Sanat** yazı aliesinin de bir üyesi sayıyoruz.

belirliyor.

Oysa, Bilim ve Sanat'ın Temmuz sayısındaki yazıların hepsi, hastaneler, hekimlik, sigorta ve ilaç fiyatları gibi, konunun tedaviye ilişkin yönlerinden söz ediyorlar. Hükümet politikaları ve toplumsal yapının tedaviye ilişkin yönleri vurguluyor, ama örneğin sağlık için beden eğitimi, koruyucu sağlık hizmetleri, toplumsal yaşam çevresi, gibi konularдан söz edilmiyor. Eminim, yazarların hepsi sağlık konularının tedavi faaliyetlerinin ötesinde ve daha geniş olarak kavraması gerektigine katlıyorlardır. Her bir yazının da konuların bir, iki kesidine yer verilerek sınırlanması olagan; yazar herşey yazısının kapsamına almak zorunda değil. Öyleyse yazarları bu açıdan eleştirmek gerekmıyor. Ama, Bilim ve Sanat'ın Temmuz sayısının, bir bütün olarak, "sağlık sorununun" bir tedavi sorunu olduğu görüşüsünü yarattığını saptamamız gerekiyor.

Bilim ve Sanat çalışanlarının derginin hazırlanmasında karşılaşıkları güçlükleri az çok tahmin ediyor ve dergideki bu yanılıcı görünüm için onları eleştirmiyorum. Ancak, bu noktadan yola çıkarak konuyu derinleştirmenin yararı olacağını sanıyorum. Bir saptama yapayım: Sağlık konularını tedavi ile sınırlandırmak, dikkatleri tedavi hizmetlerinin üzerinde yoğunlaştırmak ve sağlık politikaları ile tedavi politikalarını özdeşleştirmek sağımfazakar-kapitalist ideolojilerin yönelimidir; sol-ilerici-sosyalist ideolojiler ise bu yönelime karşı çıkar, sağlık bozulmadan önce yapılması gerekenlere dikkatleri çekmeye çalışırlar.

Temmuz sayısındaki en önemli ekseküflerden biri sosyalist ülkelerdeki sağlık politikalarına yer verilmeyişi. Bu yapılsayıdı görülecekti ki, bu ülkelerde sağlık politikalarının kapsamı kapitalist ülkelere göre daha genişir.

Sovyetler Birliği'ni alalım ele. Bu ülkede tedavi edici sağlık sistemi, mahalle ve işyerinden başlayıp, Cumhuriyetlere kadar kademeli kademeye örgütlenmiş bütünsel bir ağ oluşturuyor. Sağlık sistemi bu tedavi açısından ibaret değil. Bunun yanı sıra şu alt sistemler de bütün sağlık sisteminin parçalarını oluşturuyorlar: 1. Yurttaşların sağlık konularında eğitimi ile ilgili kuruluşlar ve gönüllüler (Sovyet yurttaşlarının yüzde 50 den fazlasının ilk yardım kurslarından geçmiş oldukları bildiriliyor); 2. "Sonepid"

denilen, yerleşim bölgelerindeki hijyenik koşulları denetleyen yerel yönetim organları; 3. Genellikle sendikalarca işletilen, "prophylactorium" denilen, kısmen önleyici, kısmen tedavi edici sağlık kuruluşları.¹¹ Bu toplumda kitlesel spora verilen önemi, bununla ilgili gençlik örgütlerini, ve sendikalarca üyelerine sağlanan tatil olanaklarını da sağlık konularına genel yaklaşımın parçaları olarak saymamız gerekiyor.

TEDAVİYE YÖNELİK SAĞLIK SİSTEMLERİ

Şimdi konuyu daraltarak Temmuz sayısının üzerinde yoğunlaştı, tedaviye yönelik sağlık hizmetleri konusunda bir kaç görüş belirtiyim. Gelişmiş ülkelerdeki sağlık hizmetlerinden söz etmenin ve bunları karşılaştırmak, Türkiye'deki gelişmeleri değerlendirmek ve öneride bulunmak için yararlı olacağımı düşünüyorum. Sönan Sönmez'in de belirttiği gibi gelişmiş ülkelerdeki sistemler üç kümeye toplanabilir: 1. Büyünlük sistemler (Bu kümeye Sönmez'in belirttiği ve "Ulusal Sağlık Örgütü" başlığı altında topladığı İngiltere, İsveç, Danimarka ve İtalya'nın yanı sıra sosyalist ülkelerde katmak gerekiyor); 2. Çeşitli Sigorta Rejimleri uygulanan ülkeler (örneğin Fransa, F. Almanya, Belçika, Hollanda ve Japonya); 3. Sağlık systemsizliği, ya da "Piyasa Mekanizması" (örnek: ABD, Sönmez, Soyer ve Caner'in yazılarından da anlaşılabileceği gibi, ABD'nde bazı sağlık sigortaları olmakla ve nüfusun coğuluğunun kısmi sigortalarca kapsamılmış olmalar ile birlikte, bu ülkeye de sağlık alanında orman yasaları en geçerli "sistem"). Şimdi bu sağlık sistemlerini karşılaştırıralım.

1980'lerde güçlenen sağ ekonomik ideolojiler (Monetarism, Supply Side, Public Choice, vb.) ne diyorlar: "Mal ve hizmet üretimi en etkin ve verimli biçimde pazar mekanizması içinde gerçekleşir. Sağlık denilen "mal" da pazarda özgürcü alınip satılırsa en etkin, verimli sistem ortaya çıkar; bu alanda da bireylerin ve toplumun çırakları böylece ençoklaştırılmış olur." Acaba?

Sadece 6 Batı ülkesini (F. Almanya, ABD, İsveç, Fransa, Hollanda ve İngiltere) karşılaştırın Maxwell¹², 17 sağlık göstergesinin bileşiminden oluşan "Sağlık Statüsü İndeks" hesaplamalarına göre, 1975 yılı itibariyle,

şu sonuçlara varıyor: En çok serbest piyasacı olan ABD bu altı ülke arasında 5. geliyor. 6. durumda F. Almanya da sağlık alanında piyasa mekanizmasına en çok yer veren "Sigorta Rejimi" kümelerindeki ülkelerden biri. Sıralamada 1. ve 3. gelen ülkeler İsviçre ve İngiltere'de bütünsel sigorta sistemleri yer alıyor. 2. Hollanda ile 4. Fransa'da ise Sigorta Rejimleri var. Bu saptamlardan çıkan sonuç, piyasacı sistemlerin toplum sağlığı açısından hiç te en etkili olmadığı. Tam tersine, devlet müdahalesi ve planlamaya dayananlar daha etkin.

Diyebilirsiniz ki, adamların parası varsa ve hastalarına iyi hizmet vermek istiyorlarsa, Amerikan ve Alman hastanelerinde çok sayıda CT Scanner bulunması kötü mü? Sorun şurada: özellikle ABD'nde fleri sağlık teknolojisini kullanma amaçlarından biri müsteriye karşı vitrini güzel gösterme kayası. Elde edilen sağlık sonuçları, bunca masrafa değer mi, sorusunu sorduruyor insana.

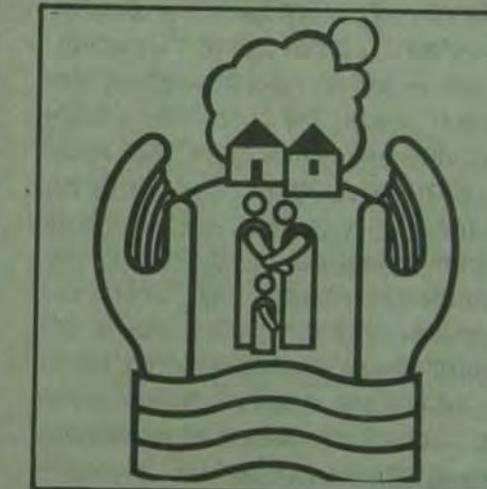
İ 500.000 ABD doları verimli kullanımını planlama yapar ve sayılarını sınırlı tutarken, ABD ve F. Almanya'da bu "her hastaneye lazım" aygıtlar serbestçe piyasada satılıyor. Şu sıralarda Amerikan hastanelerinin yüzde 80'inde bir CT Scanner olduğu söylüyor.¹³

Diyebilirsiniz ki, adamların parası varsa ve hastalarına iyi hizmet vermek istiyorlarsa, Amerikan ve Alman hastanelerinde çok sayıda CT Scanner bulunması kötü mü? Sorun şurada: özellikle ABD'nde fleri sağlık teknolojisini kullanma amaçlarından biri müsteriye karşı vitrini güzel gösterme kayası. Elde edilen sağlık sonuçları, bunca masrafa değer mi, sorusunu sorduruyor insana.

Kişisel bir örnek vereyim. Eşim 8 aydır bel ağrısından şikayetçi. Önce bir ortopediste gitti. Doktor CT Scanner filmleri çekilmesini istedi. 40 dakikalık bir seans sonucunda filmler çekildi. Bedel 1000 ABD Doları. (Sınırın şu sıralardaki Dolar kuruyla 1,5 milyona yakın Türk Lirası ediyor). Doktor filmlerden hiç bir şey teşhis edemedi. Yine de oturup bir reçete yazdı. Yaklaşık 3 ay boyunca eşim kullandığı ilaçları ilaçların faturası 400 Dolar. Sonuç: yok. Neyse ki, bir kısmi sigortamız olduğu için, bu hiç bir sonuç vermeyen tedavinin bedelinin çok azını ödeyerek kurtulduk. Eşim sonradan "chiropractor" denilen bir tür fizik tedavi uzmanına gitti. Amerika'daki tip çevrelerinin hiç sevmemişti, kendi birlüklerine almadığı, her türlü bilimsel ve mali olanaktan yoksun etmeye çalıştığı bir grup "chiropractor"lar. Bizim chiropractor, CT Scanner'a göre "ilkel" sayılabilecek, bir röntgen teknolojisi ile çektiği filmlerde sorunu buldu: kaymış leğen kemiği. Peki, nasıl olur da CT Scanner filmlerinde bu görünmez? Çok basit, Ct Scanner filmleri vücut yatar durumda iken çekiliyor. Chiropractor ise filmlerini, ayakta durma pozisyonunda çekiyor. Ayakta iken teşhis edilebilen bir sorun, yatar durumda iken Ct Scanner'in gözünden kaçıyor. Şimdi eşim fizik tedavi ile iyileşme yolunda.

Bu tekil bir örnek, ama piyasa ekonomisinde teknoloji kullanımının manşet konusunda bir fikir veriyor. Bu sistemde "ileri teknoloji" göz boyamasının arkasında verimsizlik var. İngiltere'deki bir buluş Amerikan hastanelerinin vitrin süsü oluyor. Yıllarca üniversite eğitimi görmüş bir

"uzman" ortopedist ve "uzman" CT Scanner operatörü, bel ağrısına neden olan kimi bozuklukların yatar durumda görülemeyeceğini düşünmedikleri için bu pahalı alet işe yaramıyor. Tekil örnekleri abartmamayı salık verebilirsiniz. Katılım. Ama, Amerikan sağlık sisteminin verimsizliğine tek örnek esiminkı değil. Bu ülkenin en büyük araştırma kuruluşlarından Rand Corporation'da bir araştırmacı, bu ülkeydeki hastanelerde yapılan tıbbi işlemlerin yüzde 30'unun gereksiz, gösteriye yönelik olduğunu saptamış. Bunu R&D'in başkan yardımcısının verdiği bir seminerde öğrenmiştim. O toplantıda başkan yardımcısı, araştıracının bulgularını yayınlamak için gerekli finansmanı bir türlü bulamadığını anlatıyordu. Finansman kaynaklarını ellerinde tutan tip çevreleri haliyle bu bulguların hoşlanmamışlar. Ama geçenlerde bu araştırmmanın sonuçlarının bir TV kanalında yayalandığını gördüm. Anlaşılan araştırmacı finansmanı başka yerlerden sağlamış. O "başka yerler" ise, sağlık sigortası şirketleri olsa gerek.



Basımdaki haberlerden anlaşıldığına göre bazı sigorta şirketleri gerekli sağlık işlemleri için ödedikleri paraları azaltabilmek için bir takım "uzman" şirketlerle anlaşmaya yapıyorlar. Sigortalı bir hasta hastaneye yattığında hastane yapmayı düşündüğü işlemleri ilgili "uzman" şirkete bildiriyor. Şirket, kadrosundaki doktorlara ve bilgisayarındaki "Uzman Sistemlere" (Expert System) danışarak bu hastalık için yapılması düşünülenlerin yerinde olup olmadığını karar veriyor. Eğer işlemleri gereksiz bulunsa, hastanın sigorta şirketi masrafı ödemeceğini hastaya bildiriyor. Hasta ya cepten ödüyor (ödeyebilirse), ya da tedavi edilmeden hastaneden ayrıılıyor. Böylece serbest

İNGİLTERE ÖRNEĞİ

Dünyadaki sağlık sistemlerinin karşılaşmasında sözünü etmeden geçmeyeceğim bir olay İngiltere'den. Billindiği gibi, son üç seçimde coğuluğu kazanan Muhalafakar Parti her alanda olduğu gibi, sağlık alanında da "devlet teklini ortadan kaldırılmaya" ve bu alanı özelleştirmeye çalışıyor. İngiltere'yi, 1981'deki bir kamuoyu yoklaması, Muhalafakarları iktidar yapan aynı İngiliz halkın, Ulusal Sağlık Örgütü sisteminden bir sigorta sisteme geçilmesi önerisini 2'ye karşı 3 oranında bir çoğunlukla reddettiğini gösteriyor. Aynı kamuoyu yoklamasına göre, 1'e karşı 6 oranındaki ezici çoğunluk, sağlık sisteminin özelleştirilmesine karşı çıktı.¹⁴ Yine 1981'de, Muhalafakar hükümetin Sosyal Hizmetler Bakanlığı, özelleştirme politikalarına destek bulmak için ABD ve Avrupa'da araştırmalar yaptı. Sonuçlar, hiç de özelleştirme politikalarının daha verimli bir sistem yaratabileceğini göstermiyor.¹⁵

Muhalafakarların özelleştirme çabaları böylece sektöre uğruyor. Ama onlar yine de davalarından vazgeçmiş değiller. Basımdaki haberlere göre, İngiliz Ulusal Sağlık Örgütü, bütçesindeki kısıntılar ve hükümetin baskılı yüzünden, hizmet performansında gerilemeler gösteriyor. Günün birinde, işler o noktaya varırsa, bakarsınız hizmetteki aksamalardan bunalımlı İngiliz halkın da fikri değişir, dünyanın en başarılı sağlık sistemlerinden olan İngiliz Ulusal Sağlık Örgütü yerini piyasanın orman yasalarına bırakıverir.

PIYASANIN VERİMSİZLİĞİ

"Piyasa mekanizması" neden sağlık alanında, savunucularının öngördüğünün aksine, verimsiz ve pahalılığını? Bunun, kapitalist ekonominin diğer sektörleri ile ortak bir nedeni var: Kapitalist ekonominin işleyişini kısmi bir rekabet yaratırsa da, genel eğilim tekelleşmeye doğru oluyor. Amerika'da sağlık alanında da durum böyle.

den ve hâlâ aşılamamış olan sosyal-siyasal-ekonomik, kısaca yapısal bir bunalım dönemidir. Yine aynı dönemde, yeni bir devrim olarak nitelenen bilimsel-teknolojik sıçramaların gerçekleştiği bir zaman aralığına denk düşmektedir. Üçüncü olarak, aynı dönemde yerleşik düzeni (iktidarı) simgeleyen geleneksel (sağ) siyasal güçlerin bunalım koşullarını aşmada yetersizlikleri sergilenmiştir. Bu ortamın diğer boyutu, topluma kökten bir değişiklik, yeni ve alternatif toplum projesi öneren geleneksel sol güçlerin, özellikle Marksist solun anti-tekel mücadele stratejisini iktidar perspektifile birleştirmekte yetersizliğidir. 1960'lı yılların sonu ve 1970'li yılların başlarında yükselen toplumsal mücadelelerde yaratılan umutlar, iktidar perspektifile birleşmeyince oluşan eylem potansiyeli klasik siyasal güçlere karşı önemli bir yabancılaşma getirmiştir. Ayrıca paradoksal gibi görünse de birçok ülkede "yenimuhafazakâr" olarak nitelendirilen akımlar, klasik sağ partileri ardi ardına seçim zaferlerine ulaştırmıştır. Göreli olarak marginal bir toplumsal kesit ise radikal eylem olanaklarını yeni, alternatif konu ve kanallarda aramış ve zaman zaman kitleSEL boyutlara ulaşarak kimi başarılar kazanmıştır. Siyasal sistemin, özellikle seçim mevzuatının niteliklerinin katkıda bulunduğu F. Almanya'da ise "alternatif hareket" bir anda siyaset arenasında anahtar bir siyasal parti kimliğine kavuşmuştur.

YENİ SOSYAL HAREKETLER VE SOSYAL TEORİ

Bütün bu gelişmeler, tanık olunan sosyal-siyasal hareketlerin sosyal düşünce boyutunda da kavranma ve açıklanmasına yönelik, yeterli olmasında, önemli bir akademik tartışmayı başlatmıştır.

Doğal olarak, Marksist siyasal düşünce, söz konusu hareketlerin sınıf karakterinden yola çıkarak bunların toplumsal-siyasal konumlanışlarını çözümlemeyi amaçlayacaktır.

LİBERAL-POZİTİVİST YAKLAŞIMLAR

Genel hatlarıyla liberal-pozitivist olarak nitelendirebileceğimiz yaklaşımın sorunu ise varsayılan bir

"toplumsal değişim" ile belirlenen bu hareketliliğin yerlesik düzen karşısındaki konumunun araştırılmasıdır. Geliştirilen tüm düşünce sisteminin arkasında temel bir varsayımdır: Bu varsayımda, bilimsel, teknolojik gelişmeler işçinde gelişmiş kapitalist ülkelerin, toplumsal ilişkilerin yeni bir temel-bilimsel bilgi temeli-üzerinde biçimlendiği, yeni bir toplumsal formasyona dönüşümün belirtisi ve öznesi olduğu; yani "sanayi ötesi toplumun" dinamiğini bunların oluşturduğu savında odaklaşır. Aslında bu, liberal düşüncenin emeksermeye temel karışlığının toplumsal dinamiği oluşturmadiği görüşünün yeni, farklı bir ifadesinden başka bir şey değildir.⁽⁴⁾ Diğer yorum ise, yeni toplumsal hareketlerin, yeni toplumsal biçimlenişe geçişte bir toplumsallaşma, bir toplumsal entegrasyon sorunu oluşturduğu, ancak eninde sonunda yeni toplumun kapasiteleri ve dinamikleri ile yeni bir dengeye ulaşacağı, yani sorunların çözüleceği, dolayısıyla, bu tür hareketlerin, uzun vadede sistem içerisinde çözümler olduğu için sona ereceğidir. Göründüğü gibi "yapısal-islevsel" problematik, bu bağlamda da, liberal düşüncenin temelini oluşturmaktadır.

Kısaca özetlenen böyle bir söylemin ya da düşünsel yaklaşımın, yerlesik sistemin politik hareketlerinin kendi söylemlerinin ya da siyasaının oluşturulmasında islevsel olduğu çok açıkır. Burada, şartsızı olmasa da ilginç olan, bilimsel ve teknolojik gelişmelerle birleştirilen söylemin hızlı bir "deradikalleşme" süreci yaşayan eski radikal aydınlarca, kendilerine "bilimsel-akademik" bir kisve sağladığından çok sık kullanılmıştır.

MARXİST YAKLAŞIM

Marksist sosyal düşüncenin temel sorunu "yenilikçi sosyal-siyasal hareketler" genel tarihsel maddi kuramın içine yerleştirme olarak belirtmektedir. Bu çerçevede, hareketlerin toplumsal tabanı irdelediğinde

Yeşil hareketler uzun dönemde "alternatif bir toplum" hedeflediklerini söylemektedir. Ancak erişilecek olan "yenilikçi ekonomik-ekolojik ve toplumsal düzenin" nasıl bir düzen olduğu ve daha önemlisi bu düzene nasıl geçileceği formüle edilememektedir. "Baskının, yabancılışmanın, sömürünün bulunmadığı, demokratik, ademi merkeziyetçi" ve "basit meta üretimine" dayanan bir toplum projesi bu hâlile süslü bir ütopya olmaktan öteye gidememektedir.

esas olarak bir "küçük burjuva" hareketiyle karşı karşıya olunduğunda görüş birliği bulunmaktadır. Ancak, tanık olunan hareketlerin sınıfal kökenlerinin tanımlanması toplumsal bir gerçeklik olarak kavranmalarına kuşkusuz yetmemektedir. Özellikle, toplumsal emek süreçlerinin hızlı bilimsel ve teknolojik gelişmelerle köklü değişimlere konu olduğu bir ortamda karmaşıklaşan ilişkilerin daha kapsamlı bir irdelemesi gündemden eksilmeyecektir. Öte yandan, yeni tip hareketlerin tezahür alanlarının, başka bir anlatımla eylem konularının doğrudan doğruya emek-sermaye karşılığı temelinde belirmemesi daha kapsamlı irdelemeleri zorunlu kılmaktadır. Bu bağlamda bu hareketlerin sınıf tabanlarına bakılarak "küçük burjuva anarşizmi" ya da populizm'in yeni ve değişik kavramlaştırılması olarak nitelendirilmesi ötesinde, hem bilimsel ve teknolojik gelişmeleri hem de kapitalizmin yapısal bunalımının irdelemesini içeren kapsamlı çözümlemeler ile yeni tip politikleşmeler arasındaki somut bağlantıları kurmak analizler, yapılmayı beklemektedir. Aksi halde, söz konusu hareketleri "tekelci iktidarı" simgeleyen devlete karşı gelişen, ne var ki tepkisel, reformist ya da ütopik olmaktan ileriye gitmeyecek hareketler olarak nitelendirmenin ötesine geçilemeyecek, demokratik toplumsal dönüşüm yönünde önemli bir potansiyel belki de heba edilecektir. Kısacası, liberal düşüncenin kendi açısından siyasal eyleme kazandırdığı söylem benzeri bir olanak yaratılmamış olacaktır.

"Yeşillerin" en önemli ve ilgi çeken özelliğinin "alternatif bir toplum" öne-

risi sunma savı olduğu unutulmamalıdır. Bu öneri doğrultusunda yeşiller yaklaşımlarının liberal ve Marksist yaklaşımların dışında olduğunu iddia etmektedirler. Mevcut ilişkiler sisteme ilişkin eleştiriler ya da yorumları doğrudan eylemler biçiminde karşımıza çıkmaktadır. Bu bağlamda "seçkinçi", "akılçılık-teknikokratik" olarak nitelendirilen "siyaset" tanımı na yönltilen eleştirileri ve "yenilikçi siyaset tanımı" arayışları dikkatle izlenmemi gerekmektedir. "Taban demokrasisi", "ademi merkeziyetçi", "anti bürokratik karar alma", "yurttaş girişimi", "parlamento dışı muhalefet" gibi aslında hiç yeni olmayan kavramlar yeşillere göre "yenilikçi siyaset" in kökenini oluşturmaktadır. Nitekim, F. Almanya'da yeşillerin "anti parti partisi" kurabilme başarlarının ardından böyle bir yeni siyaset kavramlaşdırması yatomaktadır.

“ANTİ PARTİ PARTİDEN” “PARTİYE GEÇİŞ”

Partileştiğinden sonra diğer partilerin program ve stratejilerini değiştiricek kadar etkili bir siyasal güçe dönünen F. Almanya yeşil partisinin ikilemi de bu noktada ortaya çıkmaktadır. Gerçekte, genel iktidar mücadeleinin içine giriş ile yeşiller "anti parti partiden", "partiye geçiş" sürecine girmiştir ancak bu durum da parti içi önemli bölünmeleri getirmiştir. Çünkü, yeşillerin hemen her yerde en önemli sorunu kısa ve uzun dönem hedeflerinin çakışmamasıdır.

Yeşil hareketler uzun dönemde "alternatif bir toplum" hedeflediklerini söylemektedir. Ancak erişilecek

Bati Avrupa ülkelerinde içlerinde tutucu sağ unsurlara rastlansa da çevreci hareketler toplum için yeniden ve değişik türden bir radikallaşmayı simgelemektedir. Bu radikallaşma, varlıklar kesintili ugramaksızın süren sağ/sol geleneksel siyasal hareketlerin somut konularda yeterli görülmeyen tutumlarına bir tepkiyle dile getirmektedir. Türkiye'de ise benzer bir deneyim yaşanmazken, ilerici toplumsal hareketlerin ve genel olarak demokratik her türlü hareketin baskıyla öününe tıkandığı bir ortamda karşımıza çıkan çevreci oluşumlar radikal tepkilerin ifadesi olmak yerine deradikalleşmenin aracı olmak durumuyla da karşı karşıyadırlar.

olan "yenilikçi ekolojik ve toplumsal düzenin" nasıl bir düzen olduğu ve daha önemlisi bu düzene nasıl geçileceği formüle edilememektedir. "Baskının, yabancılışmanın, sömürünün bulunmadığı, demokratik, ademi merkeziyetçi" ve "basit meta üretimine" dayanan bir toplum projesi bu hâlile süslü bir ütopya olmakta öteye gidememektedir.

Kısa dönemde ise, çevre kirliliği ve nükleer silahlanmayı önlemeye, çalışanların haklarını genişletmeye (örneğin, haftalık iş saatının 35 olması, orta ve alt düzey ücret farklılıklarının kaldırılması), kadın haklarını savunmaya yönelik somut hedefler belirlenmiştir.

Görülüyorki, yeşiller var olan ekonomik düzeni, siyasal iktidarın nitelikini sorgulamalarına karşın "alternatif toplumsal düzen ve ilişkiler" üzerine inandırıcı açıklamalar yapamamaktadır. Diğer yandan kısa dönem hedeflerine ulaşmak için siyasi gündeme bağlı sürekli taktik ve stratejik değişiklikler gerekmektedir. Bu durum ise parti içi bölünmelerde yol açmaktadır. "Fundamentalist-realistic" bölümnesi bunun bir sonucudur. Fundamentalistler uzun dönem hedeflerin günlük politikada pozisyon sağlaması ve taktik kaygıları uğruna gözardı edildiğini, ilkelere öden verildiğini ve bunun "anti parti partisi" içi düzen içerisindeki herhangi bir partiye dönüştürebileceğinden yakınıken, realistler günlük politikada etkili olmanın gerek partinin oy potansiyeli gereksiz temsil ettiğini, kararlar açısından kaçınılmaz olduğunu ve partinin daha da güçlenmesi için (sosyal demokratlarla) ittifak yapmasını savunmakta, uzun dönem hedeflere esasen ulaşamayacağını söyleyerek pragmatik olmayı önermektedirler.

Yeşil hareketin gelecek dönemde dinamikinin mevcut siyasal düzenin sunduğu bu tür çıkmazlar bağlamında belirlenebileceği söylenebilir.

Göründüğü gibi yeşiller, en güçlü ve avantajlı oldukları yerlerde bile oldukça kısa zamanlarda açmazlara düşmekten kurtulamamaktadır. Bu nokta, gerek çevrecilerin iddiaları gibi, özgürlük, demokratik ve kalıcı bir toplumsal düzen istiyorlarsa kendileri için bir arınma gereksiz demokratik ilerli güçlerin iktidar perspektifile buluşma aşaması olarak değerlendirilebilir. Dolayısıyla ilerici toplumsal güçlerin yeşiller hareketle arayacağı diyalog çerçevesi de

bu noktada belirlenmektedir.

TÜRKİYE'DE ÇEVRECI GRUPLAR

Bitirirken Türkiye'de etkinliklerine tanık olduğumuz çevreci gruplara da kisa bir deşimne kaçınılmaz görünüyor: İlk belirtimiz gereken, Türkiye'de ve benzeri ülkelerde, siyasal rejimlerin niteliğinin, demokratik hak ve özgürlüklerin konumunun çevreci akımları siyasal iktidar perspektifyle başka yerlerdekinden çok daha kısa bir sürede karşı karşıya getireceğidir. Nitekim, resmen kurulan çevreci partinin, dernek ya da fikir ve eylem kuruluşu olarak etkinlikte bulunma olanaklarının çok kısıtlı olması nedeniyle bir formel siyasal parti biçiminde örgütlenmeyi yeğlediğini düşünmek yanlıltıcı olmayacağındır. Ancak etkinlik konuları açısından bir avantaj sağlaşa da seçim sisteminin özelliklerini, belli sayıda örgüt kurma zorunluluğu "yeşil" partiyi siyaset sahnesinde etkin olarak görmemize en azından uzun süreler izin vermeyecektir. Dolayısıyla Türkiye'nin yeşilleri gelecek için tercihlerini başka siyasal partilere göre ve onlar içinde belirleyeceklerdir.

Vurgulanması gereken ikinci önemli nokta ise Batı Avrupa ülkeleri ve Türkiye arasında çevreci hareketin ortaya çıkış süreçlerinde gözlenen temel bir faktır. Batı Avrupa ülkelerinde içlerinde tutucu sağ unsurlara rastlansa da çevreci hareketler toplum için yeniden ve değişik türden bir radikallaşmayı simgelemektedir. Bu radikalleşme, varlıklar kesintiye uğramaksızın süren sağ/sol geleneksel siyasal hareketlerin somut konularda yeterli görülmeyen tutumlarına bir tepkiyi dile getirmektedir. Türkiye'de ise benzer bir deneyim yaşanmazken, ileri toplumsal hareketlerin ve genel olarak demokratik her türlü hareketin baskıyla önlüğün tıkandığı bir ortamda karşımıza çıkan çevreci oluşumlar radikal tepkilerin ifadesi olmak yerine deradikalleşmenin aracı olmak durumuya da karşı karşıyadırlar. □

- (1) Adrian Atkinson, "Su Yeşilleri Hareketi", *Bilim ve Sanat*, Ocak 1988, sayı 85
(2) Daniel Fedrido, "Siyasi Bir Hareket Olarak Çevreciler", *Bilim ve Sanat*, Mart 1987, sayı 75
(3) Leslie Anakan, "Çevreci Bir Partinin Kuruluşuna Karşıyım", *Şehir*, Ocak 1988, sayı 11
(4) Raşit Kaya, "Bilimsel Teknolojik Devrim ve Sosyal Düşünce", *Bilim ve Sanat*, Ağustos 1987, sayı 80
(5) Bkz. Die Grünen: The Program Of The Green Party Of The Federal Republic Of Germany

Basın Özgürlüğü ve Sorumlu Basın

HİFZI TOPUZ

Uluslararası ve bölgesel gazeteci örgütlerinin geçen yıl, 1987 Nisanında Kahire'de düzenlenen yedinci ortak toplantılarında üzerinde durulan önemli konulardan biri gazetecilere karşı yapılan saldırılardır. Toplantıya sunulan raporların bir özeti, bir süre sonra, "Gerçek ugruna öldüler - Killed for truth - Assassinés pour la vérité" adlı bir broşür biçiminde yayıldı.

Bir göz atalım bu broşüre: 1970'den 1986'ya kadar Latin Amerika ülkelerinde öldürülen ve yitirilen gazetecilerin sayısı 375; Rekor Arjantin'de: 139 ölü ve yitik. Sonra sırada Guatemala yer alıyor, 42 ölü ve 26 yitik. Şili'de: 25 ölü ve 11 yitik, Meksika'da: 28 ölü ve 2 yitik. Kara liste bu gibi korkunç sayılarla dolu.

Gelelim Arap ülkelerine, Körfez ülkelerinde: 69 ölü, Lübnan'da 2, bölge dışında 47, toplam 155 ölü.

Demek ki, yalnız Latin Amerika ve Arap ülkelerindeki ölü ve yitik sayısı 524.

Ya Uzak Doğu ülkelerinde ve Güney Afrika'da öldürülenler? Onların sayısı hiç belli değil.

Geçen Nisan'da Prag'da yine uluslararası ve bölgesel gazeteci örgütlerinin sekizinci toplantıları yapıldı. Oraya da yine kara listeler getirildi. Örgütler bir yıl içinde gazetecilere yapılan saldırının listesini sundular.

Prag'dan döndüm, bu kez elime Leonard Sussman'ın bir raporu geçti. Neler yoktu raporda? Bir yıl içinde yalnız Haiti'de 10 ölü ve 33 yaralı. Çeşitli ülkelerde dövülen ve işkence görenlerin sayısı yüzlerle ölçülmüştür. Yıllık bilanço: 436 ölü, 57 ülkede çeşitli nedenlerle radyolar susturulmuş ve gazeteler kapatılmış ve 124 gazeteci tutuklanmıştır. Sonu gelmeyen saldırısı ve işkenceler...

Birkaç gün önce elime The Committee to Protect the Journalists'in raporu geçti: Bir kara liste daha: Geçen yıl 26 gazeteci çeşitli saldırılar sonucu yaşamını yitirmiştir, 59 gazeteci fiziksel saldırıya uğramış, 180 gazeteci tutuklanmış, 32 yabancı gazeteci görevli oldukları ülkelerden sınır dışı edilmişdir. Daha neler neler?

Bir yıl içinde yayımlanan çeşitli dergi ve bültenlere göz attım: IPI Report, Freedom Monitor, Index of Censorship, Freedom at Issue, CPJ Update, Amnesty International Report... İnsanın içi kararlıdır bu yillarda yer alan olayları gördükçe.

Nereye gidiyor basın özgürlüğü? Dünyada ne korkunç saldırılar yapılmıştır gazetecilere ve iletişim özgürlüğüne karşı...

Peki, eskiden böyle mi idi bizim dünyamız? Hiç bu sayıda gazeteci öldürülü müydü? İletişim araçlarında çalışanlar hiç bu kadar saldırıyla uğramışlar mıydı? Hayır, olmadı böyle bir kıyım. İkinci Dünya Savaşında bile bunu görmedik.

DEVLET TERÖRİZMİ

Neden öyleyse şimdi bu amansız saldırılar? İletişim teknolojisi sonsuz aşamalara ulaştı da ondan. Çünkü iletişim araçlarının toplum üzerindeki etkileri şimdide kadar akla gelmedik bir düzeye ulaştı. Otoriter rejimleri yönetenler gazetecilerden ve medialardan korkuyorlar, gerçeklerin gün işlarına çikartılmalarından korkuyorlar. Bazi ülkelerde devletler kaba kuvvetle, şiddetle, işkenceye baş veriyorlar. Saldırıları devletin polisi ve gizli örgütler düzenliyor, buna "Devlet Terörizmi" diyoruz.

Bazı ülkelerde de anarsık bir düzen yaratarak devleti ele geçirerek isteyen sıvri uçlar var. Onlar demokraside

düşman, gazeteciye düşman, iletişim araçlarına düşman. Korkutup, sindirip, susturup egemen olmaya çalışıyorlar. Abdi İpekçi ve Ümit Kaftancıoğlu nasıl öldürdü? Bu cinayetlerin kimlerin düzenlediği anlaşılımı? Başka ülkelerde bunlar gibi ne cinayetler işlenmemiştir, ne saldırular düzenlenmemiştir? Latin Amerika'da olanların ayrıntılarını hiç bilmiyoruz.

Demokrasının sağlam temellere oturtulmadığı ülkelerde yıkıcılar, bölgeler her şeyden önce mediaları ve gazetecileri susturmaya çalışıyorlar.

Gazetecilerin kendi ülkelerinde olduğu gibi başka ülkelerde ve özellikle silahlı çatışmaların olduğu bölgelerde görevlerini güvenlik içinde yapabilmeleri için ilk girişimler bundan tam 21 yıl önce Cenevre'de yapılmıştı. İlk başlarda İsviçre'deki Yabancı Muhabirler Derneği ve Uluslararası Hukukçular Komisyonu bu konuya ele aldılar. Sonra Uluslararası Basın Enstitüsü, Uluslararası Gazeteciler Federasyonu (FIJ), Uluslararası Gazeteciler Örgütü (OIJ), Uluslararası Gazete Sahipleri Federasyonu (FIEJ), sonra Birleşmiş Milletler İnsan Hakları Komisyonu, Ekonomik ve Sosyal Konsey, daha sonra Unesco, MacBride Komisyonu, uluslararası Kızılhaç Örgütü ve belli başlı bütün gazeteci ve iletişim örgütleri...

Ne oldu? Hâlâ ortada elle tutulur hiçbir şey yok. Saldırıların sonu gelmedi. Daha Mayıs başlarında Cağaloğlu'nda *Hürriyet*'in bir foto muhabirinin bir gösteriyi izlerken nasıl coplandığını gözlerimle gördüm. Devletlerin, hükümetlerin verdiği güvenceler başka, güvenlik kuvvetlerinin uygulamaları başka. Tabii birçok ülkede bir de kaba kuvvetin, terörist gruplarının kendi yöntemleri ve kendi uygulamaları var.

MESLEĞİN GÜVENCESİ

Peki, uluslararası planda iletişim özgürlüğünün güvencesi nedir?

Bir yanda Birleşmiş Milletler, Unesco, Avrupa Konseyi gibi devletlerarası kurumlar var, iletişim sorularına eğiliyorlar.

Biz bunlara karşıyız? Bu kurumların basın özgürlüğüne bazı güvenceler getirmelerini istemiyor muyuz? Bunların olumlu ve yapıcı birer rolü olamaz mı? "Hayır devletler bizim işlerimize karışmasınlar" mı diyeceğiz? Olmaz böyle şey. Karışırular elbette, ama kış-

sılamak, sınırlamak için değil, güvene getirmek için. Örneğin "Unesco iletişim işlerine karışamaz" demek konuya sapırmak demektir. Unesco devletlerarası bir kurumdur Unesco yapısı içinde yüzlerce meslek örgütünün birer danışmanlık statüsü (Statut Consultatif) vardır. Bunlar toplantılar katılırlar, görüşlerini açıklarlar, Unesco'yu ve üye devletleri uyarırlar. Unesco mesleksel örgütlerde her türlü görüşün açıklanacağı bir forum oluşturur. Kötü birsey midir bu?

Evet, bir yanda da devletler dışı (non gouvernemental) mesleksel örgütler vardır. İletişim alanında bunların bazıları media örgütleridir, bazıları da çalışan gazeteci örgütleri. Bazıları liberal dünyada kurulmuş ve gelişmiştir, bazıları sosyalist ülkelerde, bazıları da Üçüncü Dünyada.

Her birinin alanı ve etkinlikleri başkadır.

Bazlarının kurulduğu bölgelerde basın rejimleri ve özgürlük anlayışları bizimkile benzemiyor diye bunlara karşı mı olacağız? Yoksa her bir örgütün kendi alanında yaptığı savaşları değerlendirek daha hoş gönülu mü olmaya çalışacağımız?

Basın özgürlüğü elbette hiçbir örütün tekeline olamaz. Bu özgürlüğün savunulmasında IPI'nin de rolü vardır, World Press Freedom Committee'nin de, Uluslararası Gazeteciler Federasyonu FIJ'in de, Uluslararası Gazeteciler Örgütü OIJ'nin de, Latin Amerika Gazeteciler Federasyonu FELAP'in de ve bütün öteki örgütlerin de.

Bu örgütler birbirlerini yıpratmaya çalışırlarsa bundan basın özgürlüğüne karşı olanlar yararlanır. Amaç bir güç birliğinin sağlanması olmalıdır.

DEVLET BASKISI VE İŞ ÇEVRELERİNİN BASKISI

Bakın, geçen ay Prag'da toplanan uluslararası ve bölgesel gazeteci örgütlerinin yanı, FIJ, OIJ ve FELAP gibi örgütlerin, yayınladıkları bir bildiride neler dendi:

"Once, kitle iletişim araçlarının çalışmalarının esas olarak, yersiz hükümet baskılı ve ticari etkilenmelerden uzak, kamu yararına, profesyonel gazeteciliğin pratikleri ile belirlenmesi gereği görüşümüzü yinelemek istemiz. Savunduğumuz, özgür ve sorulu basın fikri ile desteklenen profesyonelliktir."

Burada bir sorumluluk sorunu ile karşılaşıyoruz. Nedir mediaların ve gazetecilerin sorumluluğu?

Bu konu yillardan beri gerek devletlerarası, gerek mesleksel örgütler arası yüzlerce toplantı, konferans ve seminerde tartışılagelmiştir. Neler söylememiştir sorumluluk konusunda?

MACBRIDE RAPORU

Gelin, MacBride Raporunun başlığı taşıyan bölümne bakalım:

"Gazeteci İçin Özgürlük ve Sorumluluk birebirinden ayrılmaz. Sorumluluğu olmayan özgürlük her türlü kötü kullanısha yol açar. Ne var ki, özgürlük olmadan sorumluluk da olamaz. Sorumluluğa bağlı özgürlük kavramı mesleksel bir etik (ahlâk) endişesi yaratır. Bu da oylara, durumlara ve süreçlere dengeli bir yaklaşımı getirir. Ama bunun her zaman böyle olmadığını görüyoruz."

MacBride raporunda sorumluluk konusunda sunlar önerilmiştir:

— Çağımızın dünyasında gazetecinin yaptığı görevin önemi, gazetecinin toplumda konumunun yükseltilmesini gerektirir. Ne var ki bugün birçok ülkede gazetecilere meslek hakkı tanınmamıştır ve gazetecilere bu yüzden mesleğin gerektirdiği biçimde davranılmaz.

— Doğruluk, insan haklarına saygı gibi değerlerle evrenselleşen düzeye bugün hâlâ saygı gösterilmemektedir. Mesleksel ölçüler ve sorumluluk ilkeleri kararnamelerle gazetecilere zorla kabul ettirilemez. Sorumluluk duygusu iletişim araçları ve gazeteci örgütlerince desteklenmelidir.

— Gazeteciler kendi eylemlerinden (yani yazılımlarından, hazırladıkları programlardan, radyo konuşmalarından) sorumludurlar. MacBride Komisyonu bu sorumluluğun uygulanması için de en uygun aracı da basın ya da media konseyleri olduğu kanısındadır. Konsey yerine mediatör ya da ombudsman denen üzlaştırma bir kurum oluşturulması da akla gelebilir. Basının kendi kendini eleştirmesi çok önemlidir. Toplumların kendi koşullarına göre bir yol seçilebilir ve bir kurum kurulur.

— Dünyanın her bölgesinde ve birçok ülkede meslekten gazeteci olanlar meslek ahlak yasaları (kodları) oluşturmuşlardır. Bu tür kodların ulusal, bazen de bölgesel düzeyde olma-

sı iyi birşeydir, yeter ki bunlar devletin hiçbir müdahalesi olmadan doğrudan doğruya meslek temsilcileri tarafından hazırlanmış olsun.

Demek ki, MacBride Komisyonu da meslek ilkelerinin ve meslekteki sorumlulukların doğrudan doğruya gazeteciler tarafından saptanmasını istemiş. Bütün gazeteciler de zaten bunu istiyorlar: Yani Devletin hiçbir baskısı ve rolü olmadan gazetecilerin kendi sorumluluklarını saptamaları ve bunları uygulamaları.

SORUMLULUKLAR

Peki nedir bu sorumluluklar?

Eski den basın mesleğinde hepimizin bildiği, klasik diyebileceğimiz bir takım ilkeler vardı: Doğruluk, yansızlık, dürüstlük, mesleği kişisel çıkarlarla alet etmemek, başkalarından yazı yürütmemek, dürüst yollarla haber elde etmek, kişilerin özel yaşamına saygı vb...

Son 40 yıl içinde dünyada yeni bir takım meslek ilkelerinin doğup gelişmesine tanık olduk. Bunların bazıları meslek örgütlerinin yayımladıkları bildirgelerde yer aldı, bazıları da yeni ahlak kodlarında:

Bunlardan bazı örnekler verelim:

- Uluslararası anlayışın gelişmesine katkıda bulunmak;
- Savaş kişkıcılığını yapmamak;
- Irkçılık ve şovinizm eğilimlerini desteklememek;
- Toplumun gelişmesine yardımcı olmak;
- Halkın doğruyu haber alma hakkına saygı göstermek;
- Ülke içinde ve dışında insan haklarına saygılı olmak;
- Sömürgeciliğe karşı savaş veren insanlara karşı olmamak;
- Ulusal kültürlerle, kültürel bağımsızlığa ve çoğulculuğa, çeşitli felsefi anlayışlara ve ideolojilere karşı anlayışlı ve hoş görülu olmak...

Kötü mü bu tür yeni ilkeler? Hangimiz bunlara karşıyız? Akı başında hangi gazeteci "Ben savaş kişkıcılığı yapıyorum, ben irkçıyorum" der?

Yeter ki meslek ilkelerini meslek örgütleri saptasınlar, devlet bu işlere karışmasın. Bu ilkelerin devlet zoruya bir yaprım gücü olmasın. Değerlendirmeyi savcılar değil, gazeteciler kendileri yapısınlar. Bunlar yalnız gazetecilerin, media yöneticilerinin bilinclerinde yer alınsın. Bütün sorun işte burada.

Son yıllarda uluslararası bir iletişim hukukunun doğup gelişmesine tanık olduk. Bu alanda gelişen, olgunlaşan, çatısı kurulan yeni bir kavram, bir hukuk dalı var.

Amerikan Anayasasındaki First Amendment'a uygun olsun olmasın, 1936'da Cenevre'de Uluslararası Radyoculuk Konvensiyonu kabul edildi ve bu belge ile radyo yayınlarının sızılılığı, uluslararası özgürlük içinde ama, kendi sorumluluklarının bilincinde olarak, ne devletin ne de büyük tekel gruplarının baskı altında kalmadan çalışmalarını sürdürmeleri.

Uluslararası ve bölgesel gazeteci örgütleri, yanı FIJ, OIJ, Latin Amerika Gazeteciler Federasyonları FELAP ve FELETRAP, Afrika Gazeteciler Birliği, Arap Gazeteciler Federasyonu, ASEAN gazeteciler örgütü hep aynı ilkeler üzerinde birleşiyorlar. Ben İPI'nin, FIEJ'in ve aynı türdeki kardeş örgütlerin bu ilkelere karşı çıkacaklarını sanıyorum. Belki söyleyiş biçimde değişik olabilir ama, amaç hep aynı: iletişim özgürlüğünü sağlam temelle oturtmak ve mesleğe yeni bir saygınlık kazandırmak.

— 1975'te Helsinki'de hazırlanan Avrupa'da Güvenlik ve İş Birliği Anlaşması ile yine bir takım sorumluluklar kabul edildi.

— 1978'de Unesco'da kabul edilen Uluslararası anlayışın gelişmesine katkıda bulunmak;

— Savaş kişkıcılığını yapmamak;

— Irkçılık ve şovinizm eğilimlerini desteklememek;

— Toplumun gelişmesine yardımcı olmak;

— Halkın doğruyu haber alma hakkına saygı göstermek;

— Ülke içinde ve dışında insan haklarına saygılı olmak;

— Sömürgeciliğe karşı savaş veren insanlara karşı olmamak;

— Ulusal kültürlerle, kültürel bağımsızlığa ve çoğulculuğa, çeşitli felsefi anlayışlara ve ideolojilere karşı anlayışlı ve hoş görülu olmak...

Yeter ki meslek ilkelerini meslek örgütleri saptasınlar, devlet bu işlere karışmasın. Bu ilkelerin devlet zoruya bir yaprım gücü olmasın. Değerlendirmeyi savcılar değil, gazeteciler kendileri yapısınlar. Bunlar yalnız gazetecilerin, media yöneticilerinin bilinclerinde yer alınsın. Bütün sorun işte burada.

len İletişim Araçları Bildirgesi ile de bazı yeni ilkeler üzerinde duruldu. Bunların yanı sıra uluslararası ve bölgesel meslek örgütleri de sayısız bildirge yayinallyarak iletişimde uygulanan ve uyulması gereken bazı ilkelerin altın çizdiler. Amaç mediaların ve gazetecilerin tam bir özgürlük içinde ama, kendi sorumluluklarının bilincinde olarak, ne devletin ne de büyük tekel gruplarının baskı altında kalmadan çalışmalarını sürdürmeleri.

Uluslararası ve bölgesel gazeteci örgütleri, yanı FIJ, OIJ, Latin Amerika Gazeteciler Federasyonları FELAP ve FELETRAP, Afrika Gazeteciler Birliği, Arap Gazeteciler Federasyonu, ASEAN gazeteciler örgütü hep aynı ilkeler üzerinde birleşiyorlar. Ben İPI'nin, FIEJ'in ve aynı türdeki kardeş örgütlerin bu ilkelere karşı çıkacaklarını sanıyorum. Belki söyleyiş biçimde değişik olabilir ama, amaç hep aynı: iletişim özgürlüğünü sağlam temelle oturtmak ve mesleğe yeni bir saygınlık kazandırmak.

— 1975'te Helsinki'de hazırlanan Avrupa'da Güvenlik ve İş Birliği Anlaşması ile yine bir takım sorumluluklar kabul edildi.

— 1978'de Unesco'da kabul edilen Uluslararası anlayışın gelişmesine katkıda bulunmak;

— Savaş kişkıcılığını yapmamak;

— Irkçılık ve şovinizm eğilimlerini desteklememek;

— Toplumun gelişmesine yardımcı olmak;

— Halkın doğruyu haber alma hakkına saygı göstermek;

— Ülke içinde ve dışında insan haklarına saygılı olmak;

— Sömürgeciliğe karşı savaş veren insanlara karşı olmamak;

— Ulusal kültürlerle, kültürel bağımsızlığa ve çoğulculuğa, çeşitli felsefi anlayışlara ve ideolojilere karşı anlayışlı ve hoş görülu olmak...

Yeter ki meslek ilkelerini meslek örgütleri saptasınlar, devlet bu işlere karışmasın. Bu ilkelerin devlet zoruya bir yaprım gücü olmasın. Değerlendirmeyi savcılar değil, gazeteciler kendileri yapısınlar. Bunlar yalnız gazetecilerin, media yöneticilerinin bilinclerinde yer alınsın. Bütün sorun işte burada.

Yerel Yönetimler ve Kent Sorunları

Kentin Altın Anahtarı

Dr. Erdal Atabek

Anthony Quinn'in ünlü oyununu na-

sil unuturum: Tom Alkala'yı.

Babacan, duygulu, halkın içinde yaşıyan Belediye Başkanı Tom Alkala'yı.

"Kasabanın Sirri'da böyle bir olaya ilişkin güzel bir film değil miydi?

Çocukluğun taşra ilçelerinde geçti: Sapanca, Kandıra, Gebze.

Çocukluğun törenlerinde okulumda ilçenin ileri gelenlerinin durduğu tribünün önünden geçerdik.

Kaymakam, Vakarlı durdurdu. Devleti temsil ederdi. Devleti, Cumhuriyeti, bilemediğimiz büyük bir gücü temsil ederdi. Bana hep tepeden bakıyor gibi gelirdi. Soğuk. Mesafeli. Hiç kırımadan durdurdu. Giysileri ütülü, şapkası elinde. Önlerinden geçerken gözümüzü ona dikerdi. Göğümüzü

kabartırdı, adımlarımızı sertçe vu-

rurduk.

Belediye Başkanı. Var mıydı bilmiyorum. Biz görmezdi. O tribünde "kaymakam"ı gördük, dimdik duran subayı gördük. Geri yanı orada "durular"dı.

Sonra, yıllar boyu, "valiler" ve "belediye başkanları" tanıdım.

"Valı", Devletin adamıydı. Ölçülü, mesafeli, konuşduğundan fazlasını bileyen.

"Belediye Başkanı", halkın adamıydı. Kendisine sıkıntılardan dert babası.

Devlet-halk ayrimının somutlaşmış kişileri.

Halkına tepeden bakan Devlet.

Halkın içinden çıkan Devlet.

CHP-DP ayrimı belki de temelde buydu.

Belki de otokrasiyle demokrasının

temeldeki ayrimı budur.

Taşra kentler tek caddede uygardı.

Taşra kentlerinde tek bir cadde vardır: Cumhuriyet caddesi.

Alan varsa adı "Cumhuriyet Meydanı"dır.

Taşra kentlerinin arkasında köyler, kasabalar vardır; önünde metropoller, Gelişme durdurulamaz.

Topraksızlık, işsizlik, köyden kente göç, gecekondular, kentlerin zorlanması, yeni iş alanları, artan nüfus sürekli sorunlar zinciriyydi.

Gelir dağılımı tablolari ortada. Artan ulusal gelir hangi gruplara kurekle, hangilerine kaşık ucuyla dağılıyor, biliyoruz.

Neden bunca baskı? Biliyoruz.

İşçilere, gençlere, öğretmenlere gazetelere, dergilere, kitaplara, sanata, bilime neden bunca baskı, biliyoruz.

Özeti, ekonomik baskı altında bulnalmış kitlelerin haklarına giden yolu bilememeleri için, bulamamaları için.

Politika, yaşamak hakkını isteme ni yolu.

"Depolitizasyon" bu hakkı isteme yolunun ustaca engellenmesi.

Kentlere yeni yollar yapılması, ama kültür merkezleri yapılmamasının nedeni var. Yollar işlerin yürümesi için gerekli, kültür gereksiz.

Kültür olacaksı "iş kültürü" olsun. Düşünmeden çalışan bir kültür. Makinelerin bir çarkı olmaya yönelik kültür.

"Neden böyle?" diye sormayan bir kültür. "Nasıl böyle olmuş" diye merak etmeyen bir kültür. "Kim yararlanıyor?" diye tartışmayan bir kültür.

Ama, burada kalınacağı sağlanır.

Gelisme durdurulamaz.

Üretim kendi kültürünü de getirecektir.

"Cumhuriyetin Ellinci Yılı"nda bir fotoğraf albümü yapmak istemiştim. Yapamadım. (Aslında bugün de yapılabılır)

ADRES VE TELEFON DEĞİŞİKLİĞİ

Yeni Adresimiz:

G. Mustafa Kemal Bulvarı
Onur Han Kat: 7 No: 170
Tel: 125 52 02 Kızılay-ANKARA

BİLİM ve SANAT



Nezih Danyal

Yapmak istediğim şuydu: Her ilin en büyük alanına dikilmiş olan Atatürk heykellerinin görünümünü "elli yıl önce-elli yıl sonra" olarak görünütemek.

Elli yıl önce, kentlerimizin Cumhuriyet Meydanlarında Atatürk'ün heykeli bir sembol olarak; en görünür, en yüksek, en çarpıcı görünümdü.

Elli yıl sonra, pek çok kentimizde o heykeli aramak zorundaydık. Çevresi, onun boyunu aşan, onu görmez kılan işhanı yapılarıyla çevrilmişti.

İstanbul'da Taksim alanındaki heykeli biliyorum. Ankara'da Ulus'taki heykeli biliyorum. Siz de görüyorsunuz.

Artık o heykelleri aramak gerekiyor. Çünkü, artık görünmüyörler. Yirmi katlı, otuz katlı işhanları o heykelleri kuşatmış durumda.

Kuşatmış ve teslim almış.

Bir kenti kent yapan nedir?

Alanlar, caddeler, sokaklar, evler, tiyatrolar, sinemalar, alışveriş merkezleri, parklar, dinlenme yerleri mi?

Geçmiş, kültür, neşesi, hüzün, rengi, tadı mı?

Açık hava tiyatrosunda Joan Baez'in "Bico"sunu dinlerken bunları düşündüm.

Amerika'lı bir genç kadın sesiyle Güney Afrika'da öldürülen gençlik lideri Bico, İstanbul'un bir gecesinde yeniden yaşatılıyordu.

İstanbul'un bir başka gecesinde, Sheraton otelinde yapılan anlı şanlı bir düğünde ülkem çok tanınmış ses sanatçıları, sinema sanatçıları vardı ama Bico'nun adı bile yoktu.

Biz hangi İstanbul'da yaşıyorduk? Hangi İstanbul bizimdi?

Hepimizin yapayalnız yaşadığı bu kentler bizim miydi?

Yoksa bizler de Atatürk heykelleri gibi çevremizi kuşatan işhanlarının, süpermarketlerin arasında soluk alamaz duruma mı gelmişik?

İnsanın yaşadığı en büyük acı yalnızlığı.

Büyük kent yalnızlığı da büyütür. İnsanın yalnızlığını evinde avutma ya çalışması bundan. Evlerin birer küçük hapisane olması bundan. İnsanın mutlu olmak için nice çaba harcamak zorunda olduğu küçük hapisaneler.

Nerede, insanın geliştiği, genişlediği, yeni renkler kazandığı, yeni ufuklar kazandığı kültür merkezleri?

Nerede, gençlerin buluşmak için,

konusmak için, eğlenmek için, tartışmak için gerek duyduğu gençlik merkezleri?

Nerede, çoluk çocuk ailelerin gideceği, dinleneceği, eğleneceği yerler?

Nerede, yaşılların topluma katılımı, üretmeye katıldığı, kendi değerini duyabileceği yerler?

Nerede bütün bunlar?

Arabesk saldırısına uğramış çay bahçeleri, kafeteryalar, diskolar. Sonra? Sonrası yok. Unutmayalım, kara te salonları da istediğiniz kadar.

Kentler kaderciliğin, umursamazlığını, boş vermişliğin hüzünü yaşıyor.

Yağmalanmış kent toprakları, yağmalanmış kent hayatı, kendisine ayak uyduramayanları kenarlara atıyor.

Cıktığınız evden daha iyisinde oturmanız olanağı yok. Bir evden çıktınız mı daha kötüsüne gitmeye hazır olacaksınız.

Nasilsa bir eviniz olmuşsa, orada oturmak bile ekonomik gücünüzün üstüne çıkıyor.

Nicedir, bir pazar günü dışarda yeme yemeyi unuttunuz.

Önünüzde iki seçenek bırakılıyor: Ya yağmaya katılmak, ya da hayatınızın yağmalanması.

Size gökyüzüyle, kentin sokakları kaldı.

Teslim olmak bir seçenek.

Teslim olmak, evine kapanmak, "neymiş bu kaderim?" demek.

Önce alanları bırakırsınız.

Sonra sokaklarınızı alırsınız.

Sıra evlerinizdedir.

Gerilemenin sonu yoktur. Evlerinizde alırsınız.

"Teslim olsan da kurtulamazsan" dedikleri budur.

Mutfağınızı alırsınız, giysilerinizi alırsınız, kültürünüzü alırsınız.

Bırakırsınız, umudunuz ve geleğiniz yoktur.

Teslim olmamak bir seçenek.

Yağmaya katılmadan, hayatınızı yağmalatmadan teslim olmamak.

Onlar size bu seçeneği vermezler. Bu seçeneği sizin almanız gereklidir.

Umudu ve geleceği korumak için.

Hayati korumak için.

Mutfağı korumak için. Gazete okumak hakkını kurtarmak için. Kitap okumak hakkını kurtarmak için. Doğru dürüst televizyon programları görmek hakkını kurtarmak için. Bir evde oturabilmek hakkını kurtarmak için.

Sokaklarda umutsuzca dolaşmak için.

Bu kent benim de kentim diyebilir miyim.

Bu alanlar benim de alanlarım diyebilmek için.

Yalnızlıkta kurtulmak için.

Teslim olmamak gerekiyor.

Doğu seçenek bu.

Kentlerin büyümesi demokrasının gelişmesidir.

Carpık çırpuk da büyüse, plânsız programsız da büyüse, (aslında bâldardan ötürü) çelişkilerin, uzlaşmazlıkların büyüğü yerdir kent.

Bugün kentlerde yaşayan "kaderci, umursamaz, boş vermiş" kalabalıklar; yarınların gerçek sahipleridir.

Bu görünümden umut kesip özel kolonilerinde kendilerine doyum arayanlar gerçekle kendi umutsuzluklarını yaşıyanlardır.

Yeter ki, toplumun içine itildiği koru çemberleri kirilsin.

Yeter ki, toplumun içine itildiği güvensizlik çemberleri kirilsin.

Yeter ki, insana kendi yarını gösterilsin.

Yeter ki, halka "tepeden bakmayı" "dalkavukluk etmenin" dişindaki doğru öncülük yapılabilse.

Yeter ki, örgütlenmenin gücü ortaya konabilsin.

İşte o zaman, insanlar evlerinden çıkaracaktır.

İşte o zaman, insanlar sokaklarda güvenle yürüyecektir.

İşte o zaman, insanlar alanlarda coşkuyla toplanacaktır.

Demokrasının başka yolu var mı?

**TÜRKİYE'DE
TOPLUMSAL DEĞİŞİM
VE
ÇEVRE SORUNLARINA
DUYARLILIK**



Yazar: Prof. Dr. M. Kemal Yıldırım
Tarih: 15.09.1980

Yerel Yönetimler ve Kent Sorunları

Belediyeler ve Özelleştirme

Tarık Şengül*

GİRİŞ

Kapitalizmin 1970'li yılların başından itibaren içine girdiği krize cevap olarak, gerek gelişmiş ülkelerde, gerekse "çevre" ülkelerde, monetarist reçeteler gündeme getirildi. Bu çerçevede ana söylem "yeni sağ" olarak isimlendirilen liberalizmin yeni bir yorumu etrafında odaklandı. Bu anlayışa göre "kriz"in ana nedeni devletin sınırsız büyümesi ve bağlı olarak artan kamu harcamalarıydı. Çözüm oldukça basitti: devlet küçülmeli, bırakıldığı alanlar özel sektörde doldurulmalıydı. Böylece "özelleştirme" kriz reçetesinin en can alıcı ilaçlarından birisi durumuna geldi.

Özelleştirme Türkiye'de iki düzeye göre gündeme geldi. Birincisi, daha çok piyasa mallarının üretiliği alan. Bu, tarihsel gelişim içinde, devletin gerek özel sektörün sermaye birikimindeki yetersizlik, gerekse ideolojik nedenlerden dolayı girdiği alanda öngörülen özelleştirmelerdir. Bunlar kamuoyunda KİT'lerin özelleştirilmesi olarak biliniyor. Diğer alan ise neo-klasik İktisattâ "kamu mal ve hizmetleri" olarak bilinen, bizim "birlikte tüketim" alanı diyeceğimiz ve sermayenin kârlı bulunmadığı için girmediği ancak sistemin devamı için yerine getirilmesi gereken hizmetleri içeren alanlardır. Sağlık, eğitim, çöp toplama, yollar v.b. türden mal ve hizmetler birlikte tüketimin alanı içinde sayılabilir.

Türkiye'de birlikte tüketim alanındaki eğitim sağlık gibi hizmetler merkezi yönetim, kentsel yollar, çöp toplama, toplu taşımacılık gibi hizmetler de belediyelerin sorumluluğundadır.

Özelleştirmenin gündeme gelmesiyle birlikte hem sağlık, eğitim gibi merkezi yönetimin hem de belediyelerin sorumluluğunda olan birlikte tüketim araçları özelleştirmeye konu

(* Şehir Plancısı, ODTÜ Kamu Yönetimi Böl. Araştırma Görevlisi.)

oðular. Biz burada esas olarak belediyelerin sorumluluðunda olan mal ve hizmetlerin özelleştirilmesiyle ilgileniyoruz.

Ancak daha önce tarihsel bir perspektiften belediyecilik anlayışlarında dönüşüm ve gerisindeki süreçleri gözden geçirmek yerinde olacak.

BELEDİYECİLİK ANLAYIŞLARINDA DÖNÜŞÜM

1980 yılında yaşanan müdahalelerden ve onun yol açtığı bir kesinti döneminin ardından 1984 yerel seçimleriyle birlikte gelişen belediye(cilik) anlayışı her anlamda 1973-1980 yılları arasında uygulama şansı bulan "sosyal demokrat belediye(cilik)" anlayışının tam tersi yönde gelişti.

Bilindiði gibi, başta büyük kentlerin belediyeleri olmak üzere, belediyelerin çoğunluðunu 1973 yerel seçimleriyle birlikte "sol" ele geçirmiþti. Bu tarihten askeri müdahaleye kadar geçen sürede sınırlı kaynak ve yetkililerine karşı "sosyal demokrat belediyeler", kendi kaynaklarını yaratmaya yönelik ("üretken"), katılıma olanak sağlayan ("demokrat") ve alt gelir gruplarına yönelik ("toplumcu") belediyecilik olarak nitelendikleri, kendi modellerini oluþturmaya ve uygulamaya yönelikler.

Ancak, 12 Eylül müdahalesiyle birlikte yaşanan altüst oluş, bir çok alan da olduğu gibi, belediyelerle ilgili alanda da etkili oldu. Yaşanan geçiş döneminin ardından 1984 yerel seçimleriyle birlikte, başta büyük kentler olmak üzere belediyelerin çoğunla ANAP yönetimine ele geçirdi. Sonuç tam anlamlı bir tersyüz oldu. Daha önceki modelde hedef olarak belirlenen katılımçılık yerini dar kadrocu bir anlayışa, üretici ve kaynak yaratıcı belediyecilik yerini tüketici ve savurgan belediyeciliğe, "toplumcu" belediyecilikte yerini özelleştirmeci, işletmeci belediyeciliğe bıraktı. Öncesi dönemde

göre tam tersi bir başka gelişme de belediyelerin yetkilerinde oldu. Belediyelere merkezi yönetimce aktarılan gelir ve yetkide azımsanmacı artışlar oldu.

Burada bir parantez açmak gerekiyor. Kriz karşısında monetarist politikalara yönelen Batı'daki temel eğilimlerden birisi de belediyelerin gelirlerini ve yetkililerini sınırlamak oldu. Türkiye'de ise deðindiðimiz gibi tam tersi yönde bir eğilim ortaya çıktı. Bu noktada sanırım şu soruya sormak gerekiyor. Niçin belediyeler önemli hale geldiler? Bu soruya yanıt verebilmek için belediyelerin önemli hale gelmesine yol açan süreç göz atmak gerekiyor.

Sürece bakıldığına ilk akla gelen kentsel altyapının eskimiþliği ve bunun bir noktada kentlere dolayısıyla da belediyelere önem verilmesini gerektiği kildiği olabilir. Bu tür bir eksikliğin kentleri, ANAP için bir "politik arena" haline getirdiği de söylenebilir. Ya da ANAP gibi partileşme sürecini tamamlayamamış bir hareketin yerel gruplarla ilişkili kurmada belediyeleri kullandığı öne sürülebilir.

Dönüşümde, belirtilen nedenlerin belli bir payı olmakla birlikte, asıl neden kanımcı daha makro süreçlerle, Türkiye'de 1980 sonrası sermayenin yeniden yapılanmasında ve birikim süreçlerindeki dönüşümde aranmalıdır.

Burada Batı'daki belediyelerin son dönemiyle, Türkiye'deki durum karþlaştırırken açtığımız parantezi kapatmanın da tam zamanı. "Kriz"le birlikte Batı'da da sermaye birikim biçiminde ve sermayenin yeniden yapılmasırasında bir dönüşüm yaşandı. Belediyelerin mal ve idari özerkliğindeki azalma da bu dönüşümün bir parçası olarak ortaya çıktı. Belediyeler gerek ABD gerekse İngiltere'de altyapının belli bir düzeye ulaşmış olması nedeniyle, altyapıdan çok "sosyal refah harcamaları" yapan organlar niteliðedir. Böyle olunca da sosyal harca-

maları kısmaya yönelik monetarist politikaların temel hedeflerinden birisi de belediyeler oldu.

Türkiye'de ise, 1980 öncesi dönemin temel özelliğinin ithal ikameci siveryleme ve bunun sınırlı kaynaklarla sağlanmasıydı. Bunun anlamı, "kentleşme" gibi doğrudan üretici olmayan sektörlerle olabildiğince az kaynak ayrılmıştı. Bu yüzden kentler açısından en önemli organ olan belediyelerin rolü -en azından sermaye birimi açısından- sınırlı kaldı.

Ithal ikameci modelin tıkanmasıyla gündeme gelen dışa açık büyümeye modeli tüm dengeleri ve buna bağlı olarak da rol dağılımını altüst etti. Üretken yatırımlardan, üretken olmayan yatırımlara yönelik, kentlerin önemli yatırımlarından birisi olmasına yol açtı.⁽¹⁾ Yabancı sermayeyle eklenmemeyi amaçlayan bir modelde kentlere önem vermenin ana gerekliliklerinden birisi de özellikle büyük kentlerde, kentsel altyapının ve birlikte tüketimin yabancı sermayenin bekentilerine cevap verebilecek düzeye getirilmesidir.

Kentlerin önemli hale gelmesi ise kaçınılmaz olarak kentlerden sorumlu kuruluşlar olan belediyelerin kilit bir noktaya gelmesine yol açmıştır.

Belediyelerin bugün üzerine oturduğu bağlamı gözden geçirdikten sonra, ortaya çıkan yeni belediyecilik üzerinde durabiliyor.

"İŞLETMECİ BELEDİYECİLİK"

Sermayenin belli bir kesimine kaynak aktarımının aracı haline gelen belediyelerin geçmişteki sosyal demokrat belediyecilik modelinden hareket etmesi beklenemezdi. ANAP belediyelerine "verilen görev" bir yan dan kentsel altyapının iyileştirilmesini sağlarken, aynı zamanda sermayeye olabildiğince kaynak aktarmaktır.

Bu kaygılarından hareket eden ANAP belediyelerinin temel özelliklerinden birisi hem altyapıya yönelik olarak sunulan yatırımlar hem de yerine getirdikleri hizmetlerin gerçekleştirilmesinde özel sektörde önemle olmuştur. Böylece geleneksel olarak belediyelerce sağlanan birçok hizmet iha yoluyla özel sektör tarafından yerine getirilmeye başlanmıştır. Bu tür özelleştirme girişimlerinin yanında belediyeler toplu taşıma gibi hizmetlerde zarar etmelerini gerçekleştirmek sivansyonları kaldırarak, gerçekle-

maliyetinin üzerinde hizmet üreten kâr amaçlı "işletmeler" haline geldiler.

Bu tür özelleştirme girişimleriyle belediyeler hem ideolojik düzeyde, özelleştirmenin arkasındaki mantığı toplumun en alt birimlerine taşırken hem de daha fazla kaynağı sermayeye aktarma olanağı buldu.

BELEDİYELER VE ÖZELLEŞTİRME

Belediyelerdeki özelleştirmelerin önemli boyutlara varmadığı ya da varamayacağı yönünde bazı çevrelerde olmuş bulunan yanlışlığı öncelikle düzeltmek gerekiyor. Bu yanlışlık özelleştirmenin sınırlı biçimde tanımlamasından kaynaklanıyor. Özelleştirmenin üçüncü biçimi bu alanlardan destegin kaldırılmasıyla gerçekleştirilmektedir. Maliyet iyileştirmeye yönelik bu tür müdahalelerin sonucu olarak, bir anlamda, sosyal eşitliklerin özelleştirilmesi, diğer bir deyişle de bireyselleştirilmesi yoluna gitmiş olmaktadır.

Bu üç tür özelleştirme biçimine yine son dönemin buluşlarından olan ancak henüz önemli uygulama olanağı bulamayan "yap-islet-devret" türü yabancı sermayeye yönelik özelleştirme çabaları eklenince ortaya hem nicelik hem de nitelik olarak ciddiye alınması gereken bir özelleştirme uygulaması çıkmaktadır.

Önemli boyutlara varan özelleştirme girişimlerinin toplumsal-siyasal olarak benimsenmesi, desteklenmesi elbette olanaklı değildir. Ancak karşı çıkışında belirsiz, romantik bir devletçilik anlayışından kurtarılması ve politik bir temele oturtulması gereklidir. Bu ise doğal olarak, özelleştirmenin kimin kazanıp, kimin kaybettigini göstererek olanaklı hale gelecektir.

Mühendislik" bürolarına devredilmesi şeklinde olmuş, ancak ilgili yasa Anaya Mahkemesi'nce Anaya'ya aykırı bulunarak iptal edildiği için gerçekeşmemiştir.

Piyasaya müdahale açısından dikkat çekmeyen, ancak belki de en önemli müdahale biçimi desteklemektedir. Belediyelerin toplu taşımacılıkta maliyetinin altında fiyatlandırma yapması bu tür müdahalenin en çok kullanım örneğini oluşturur. Özelleştirmenin üçüncü biçimi bu alanlardan destegin kaldırılmasıyla gerçekleştirilmektedir. Maliyet iyileştirmeye yönelik bu tür müdahalelerin sonucu olarak, bir anlamda, sosyal eşitliklerin özelleştirilmesi, diğer bir deyişle de bireyselleştirilmesi yoluna gitmiş olmaktadır.

Bu üç tür özelleştirme biçimine yine son dönemin buluşlarından olan ancak henüz önemli uygulama olanağı bulamayan "yap-islet-devret" türü yabancı sermayeye yönelik özelleştirme çabaları eklenince ortaya hem nicelik hem de nitelik olarak ciddiye alınması gereken bir özelleştirme uygulaması çıkmaktadır.

Önemli boyutlara varan özelleştirme girişimlerinin toplumsal-siyasal olarak benimsenmesi, desteklenmesi elbette olanaklı değildir. Ancak karşı çıkışında belirsiz, romantik bir devletçilik anlayışından kurtarılması ve politik bir temele oturtulması gereklidir. Bu ise doğal olarak, özelleştirmenin kimin kazanıp, kimin kaybettigini göstererek olanaklı hale gelecektir.

KİM KAZANIYOR KİM KAYBEDİYOR

Belediye hizmetlerinin özelleştirilmesiyle doğrudan ilgili dört toplumsal grup ya da taraf tanınabilir. Hizmeti kullananlar, hizmeti gerçekleştiren işçiler, özel firmalar ve belediye. Şimdi her grup açısından özelleştirmeyi değerlendirmeye çalışalım. Ancak soyut bir değerlendirme yerine, özelleştirmenin uygulandığı somut alanlardan örnekler vermek daha yararlı ve açıklayıcı olacaktır. Örnek olarak ise özelleştirmenin belediyelerde en yoğunlaştığı alanlar olan çop toplama ve toplu taşıma sivansyonlarının kaldırılmasını almak durumunun kavranması açısından yeterince aydınlatıcı olabilecektir.

Hizmetlerin kullanıcıları olan bir kent halkı için belirleyici olan birinci faktör

maliyetlerin kendisine yansması ise, ikinci hizmetin kalitesidir. Çop hizmetlerinin özelleştirilmesi, finansmanın özelleştirmeden sonra da belediye yapılmaması nedeniyle, maliyet açısından kullanıcısı ilk anda doğrudan yansımaz. Önemli görünen kalitenin düşmemesidir. Ancak burada dikkat çekilmesi gereken bir nokta, belediye hizmeti özel sektörde yaptırıkenki maliyetinin, kendisi hizmeti üretirkenki maliyetinden düşük olmasının gerekliliğidir. Çünkü bu hizmete ayrılan paranın rasyonel kullanımının anlamı kent halkı için daha fazla hizmet demektir. Bu çok önemli bir noktadır çünkü, daha sonra da göreceğim gibi, özel sektörün daha ucuz ürettiği teorik düzeyde bile oldukça kuşkuludur. Diğer yandan özel sektörün tek kriterinin kâr olması, hizmetin kalitesinin özel sektörün hizmeti ürettiği durumlarda daha yüksek olacağı gibi bir varsayımlı da şüpheli hale getirir.

Öte yandan, toplu taşıma sivansyonlarının kaldırılmasının sonuçları kullanıcı açısından açıkta. Sivansyonların kaldırılmasından doğan fark kullanımının cebinden çıkmaktadır.

Açıkça görünen, özelleştirmenin hizmeti kullananlar yönünden yeni maliyetler getirmekten öte bir anlamı olmadığıdır.

Özelleştirmenin olumsuz etkilerinin en açık görüldüğü grup ilgili sektörde çalışan işçilerdir. Örneğin, Adana Belediyesi kendi yaptığı bir çalışmada⁽²⁾, belediyenin çop hizmetlerinin bir kısmının özelleştirilmesinden sonra, belediye çalışan çop toplama işçilerinin ücretlerinin özel sektörde göre çok daha yüksek olduğunu, ayrıca özel sektörde çalışan işçilerin sendikalarının işe sendikalarının bulunduğu itiraf etmektedir. Sendikasız bir iş kolunda ücretlerin, sendikal iş koluna göre çok daha düşük olacağı açıkları. Sendikasız bir ortamda iş güvencesinin de bulunmayacağı unutulmamalıdır.

Burada yeri gelmişken bir başka noktaya da dikkat çekmek gerekiyor. Çop toplama sektörü, maliyetlerin yarıdan fazlasını işçi ücretlerinin oluşturduğu bir sektördür.⁽³⁾ Böylece özel sektörün hizmetin yerine getirilişini nasıl "ucuza" mal ettiğini de ortaya çıkarmaktadır.

Özelleştirmenin kent halkı ve işçiler açısından bu kısa ancak öğretici sonuçlarına degradasyon sona olaya bir de belediye ve firmalar açısından

bakmak yararlı olacaktır.

Özel sektör açısından kâr sağlama bilmenin tek geçerli ölçüt olduğu düşünüldüğünde durum zaten açıkta. Firmalar kârlı buldukları pazara gereklerdir. Ancak, dikkat çekilmesi gereken nokta firmaların piyasada teknik haline gelip, bu tür kârlar sağlamalıdır. Örneğin çop toplama içinde belediye başlangıçlarında firmalar makul bir fiyatta anlaşsa bile, belediye bu işten çekildikten sonra, piyasada bir ya da bir kaç firmanın teknik olusması büyük olasılıktır.⁽⁴⁾ Piyasada teknik durumuna geldikten sonra söz konusu firmalar belediyeyi istediği fiyatla razi etmeyecektir.

Öte yandan sivansyonların ulaşım sektöründe kaldırılması örneğinde ise, belediyenin bellii bir gelir artışı sağlayacağı açıkta da, özünde bu tür bir karar ekonomik olmaktan çok siyaset bir içerik taşır. Örneğin toplu taşıma araçlarını daha çok alt gelir gruplarının kullandığı varsayılsa, belediyenin sivansyonları kaldırmasının bu gruplar aleyhine alınmış bir karar olacağı açıkları.

Gördüğü gibi, belediye hizmetlerinin özelleştirilmesi sermayenin belli kesimlerine daha fazla kaynağı aktarılmasını sağlarken, işçiler ve hizmeti kullananlar açısından bir dizi somut kayıba yol açmaktadır. Özelleştirmenin ideolojik boyutları bir yana, gruplar açısından yapılan bu maliyet analizi bile özelleştirmeye karşı çıkışının yeterli gerekçesini oluşturmaktadır.

BİTİRİRKEN

Bu yazı doğal akışı içinde burada

bitirilebilirdi. Ancak son dönemde belediyecilik alanında yaşananlar bir başka noktaya da dikkatleri çekmeliydi.

Türkiye özellikle 1973 yerel seçimlerinden sonra belediyelerle ilgili önemli tartışmalara sahne oldu. Ancak özellikle radikal çevrelerde kuramsal bir derinleşme sağlanmadı. Söylen dahi çok sosyal demokrasinin uygulamada ürettiği katılımcı, üretken, toplumcu, v.b. gibi belediyecilik anlayışları etrafında gelişti. Bu anlayışın ürünü olarak belediyeler devletin karşısına sanki "sivil toplum" örgütleriyle birlikte, alternatif olarak konular doğurdu. En azından ciddi tartışmaların önünü tiki. Belediyelerin merkezi yönetimden ne derece özerk olabilecekleri, bunun kriterleri, ya da toplumsal formasyonda "devletin bir parçası olarak "nesnel işlevlerinin" neler olduğu v.b. türden sorular yetirilmesi taktı.

ANAP'la birlikte ortaya çıkan belediyecilik anlayışı ve üstlendikleri rol bu konudaki sınırlayıcı çerçeveyi aşmadı. İşlevsel olabilecek soruları solun karşısına kaçınılmaz olarak getirmektedir.

DİPNOTLAR

1. Tekeli, İlahan, "Birlikte Tüketim ve Türk Kentlerinde İzlenen Politikalar," Kent Koop Seminerine sunulan bildiri, Ank. 1987

2. "Örmek Çalışma Adana'da Katı Atık Toplama İşinin Özelleştirilmesi" Adana Belediyesi'nin OECD Çeşme Seminerine sunduğu bildiri, Kasım 1985

3. İ.b.d. s. 3

4. Adana örneğinde iki özel firma çop toplama sektöründe çalışmaktadır, İ. b.d. s. 3

MEHMET KOÇ
ÖSS İçin Özeti
TÜRKÇE

Hatipoğlu Yayınları
1600 TL

İsteme Adresi:
Hatipoğlu Yayınevi
Mareşal Fevzi Çakmak Cad. 64/C Beşevler-Ankara Tel: 223 48 01

Büyük Şehir Yönetim Modelinin İç İşleyişi:

İstanbul Örneği (*)

Nihal Kara-Sema Köksal(**)

Türkiye'de genel olarak büyük şehirlerin ve özel olarak da İstanbul'un kendine özgü sorunlarının olduğu ve farklı bir yönetim modeline gerekşim duyulduğu, 1960'lı yılların ortalarından bu yana farklıdır. 1970'lerde tartışmalar; artan ve farklılaşan büyük şehir nüfusunun, yetkilerin tek merkezde yoğunlaşığı, "genel ve tek biçimli" bir idari-yasal çerçeve içinde "güçsüz-bağımlı" yerel yönetimlerle (Eke, 1982, s.109) yönetilmesindeki güçlükleri vurgulamaktaydı. Bu dönemde özellikle kamu hizmetlerinin yürütülmesinde "etkinliği" artırmaya dönük taleplerle; kent yönetimiyle ilgili kararlara yerel nüfusun katılımının artırılmasına, "yerelleştirilmesine" ve dolayısıyla daha demokratik bir yapıya doğru gidilmesine dönük talepler farklı siyasal çevrelerin gündemindeydi.

1980 sonrasında gerçekleşen uygulamalar ve alınan kararlar, genel olarak gözden geçirildiğinde, önemli değişikliklerin daha çok "büyük şehirler"le ilgili olduğu gözlenmektedir. Bu yazida, ulusal düzeye bir metropoliten kent olan İstanbul örneği ele alınarak, yeni oluşturulan büyük şehir modeli incelenmeye çalışılacaktır. Bir anlamda 1980 öncesi kent sorunlarının çözümü için "etkinlik" ve "demokratiklik" eksenlerinde sürdürülən tartışmalarına, 1980 sonrası uygulama ve düzenlemeleri ile ne tür bir çözüm getirildiği sorulmaya çalışılacaktır. Bu yazı çerçevesinde konu sadece Büyük Şehir Yönetiminin iç işleyişi ile sınırlanılmamıştır. Bu amaçla konuya ilgili karar ve uygulamaların genel bir değerlendirilmesi ve son dönemde uygulamaların önemli aktörleri olan seçimle gelmiş yerel karar vericilerin, Büyük Şehir Belediye Meclisi üyelerinin, durumu nasıl algıladıkları aktarılacaktır.

HİYERARŞİK İKİ KADEMELİ SİSTEMDE "GÜCLÜ BAŞKAN"

1980 sonrası yerel yönetimlerde görülen canlılığın kaynağının önemli ölçüde bu yönetim birimleri

(*) Bu yazı, Marmara Üniversitesi Araştırma Fonu desteği ile yapılmış olan "Türkiye de Metropolitenleşme ve Yerel Yönetimi" konulu araştırmanın bir bölümünden aktarılmışmaktadır.

(**) Yard. Doç. Dr. Nihal Kara ve Yard. Doç. Dr. Sema Köksal: Marmara Üniversitesi İktisadi ve İdari Bilimler Fakültesi Kamu Yönetimi Bölümü Öğretim Üyesi

ylan 2972 seçim yasası, 195 sayılı kanun hükmünde kararname ve 3030 sayılı yasalar ve bunlara bağlı olarak yapılan uygulamalarla belirlenmiştir. Genel olarak bakıldığından, bu yasal çerçeveye içinde getirilen sistemin, esas olarak 1580 sayılı belediye yasasıyla belediyelere verilmiş olan görev ve yetkilerin büyük şehirler için yeniden düzenlenmesi anlamına geldiği gözlennedir. Yeni düzenlemeyle, belediyelere verilen görev ve yetkilerin kısıtlı bir kesimi İlçe belediyelerine bırakılmış, buna karşılık önemli karar ve uygulamalar büyük şehir düzeyinde merkezleştirilmiştir. İlçe belediyeleri idari ve mali konularda büyük ölçüde "Büyük Şehir Belediyesine" bağımlıdır, bu nedenle de sistem iki kademeli hiyerarşik bir yönetim oluşturmuştur. (Heper, 1987, s. 54; Keleş, 1987; Keleş, 1988). Bu yazida biz, oluşturulan bu sistemin "Büyük Şehir Belediyesi" düzeyindeki iç işleyişini ele alacağız.

BÜYÜK ŞEHİR YÖNETİMİ: ZAYIF MECLİS-GÜCLÜ BAKAN

Büyük Şehir Yönetimi: Büyük Şehir Belediye Başkanı (Başkan), Büyük Şehir Belediye Meclisi (Meclis), Büyük Şehir Belediye Encümeni (Encümen) ve Büyük Şehir Belediye Teşkilatından (Belediye) oluşmaktadır. 3030 sayılı yasa uyarınca Başkan hem yürütmenin (encümen ve belediye) hem de karar alma organı olan meclisin başkanıdır.

Büyük Şehir Belediye Meclisi ilk başta (1580 sayılı yasa göre oluşan daha önceki belediye meclislerine göre daha kısıtlı yetkilere sahip olan) İlçe meclislerinden daha yetkilisi gibi görülmektedir. Ancak biraz daha yakından incelendiğinde bu meclisin yetkisinin de Başkan'a veri-

len bazı yetkilerle kısıtlanmış olduğu görülmektedir. Başkan'ın yetkileri 3030 sayılı yasa ve ona bağlı uygulama yönetmeliği ile önemli ölçüde artırılmıştır. Başkana verilen veto yetkisi, tadilat tasdik yetkisi ve bazı durumlarda re'sen karar verme yetkileri Başkan'ı daha önceki belediye başkanlarından daha "güçlü" konuma getirirken, Meclis'in yetkilerini önemli ölçüde kısıtlamıştır.

Meclis'in yetkisini kısıtlayan bir başka hüküm de Encümen'in tamamen atanmış belediye çalışanlarından oluşmasıdır. Encümenin meclisin temsilcisi yoktur ve meclis yürütmenin tamamen dışında bırakılmıştır. Meclis ile yürütme arasındaki ilişkiye yine Başkan sağlamaktadır.

BİR TEKNOKRASI VAR MI?

Seçilmişlerden oluşan "Meclis"in yetkilerinin kısıtlı olduğu "Güçlü Başkan" modelinin niteliklerini biraz daha iyi anlayabilmek için Başkan-Belediye Teşkilatı ilişkilerinin de incelenmesinde yarar görülmektedir. Türkiye'de belediye çalışanlarının bir çok bakımından merkeze (Ankara) bağlı olması Türk belediye sisteminin "merkeziyeti" yapısının en belirgin özelliği olarak sıkça vurgulanmaktadır. Yerel yönetimlerle ilgili çevrelerin sürekli olarak gündemde getirdikleri "yerelleşme"; ya da her belediyenin kendi kadrosunu oluşturma isteklerinin, ne kadarın "etkin ve akılçıl" bir belediye bürokrasisinin oluşturulması; ne kadarın merkezden gelen bürokratik etkilerin azaltılmasına dönük olduğu pek bilinmemektedir. Ancak belediye bürokrasisi ile ilgili konular tartışıldığında "belediye personelinin merkeze" bağımlılığı ve "yetişkin ve konunun ehli uzmanların" kısıtlılığı en çok gündemde gelen konulardandır.

Genel olarak bakıldığından etkili ve güçlü yerel yönetimlere sahip olan birçok toplumda, yerel yönetimlerde "karar alma", "yürütmeye" ve "yerel yönetim bürokrasisi" olmak üzere üç ayaklı bir yapıdan söz edilmektedir. Bütün bu sistemlerde "etkin-akılçıl" bir bürokratik yapı içinde de olsa siyasal karar organları ile bürokrasının ilişkileri ve "bürokrasının" ayrı bir iktidar odağı olma konumu tartışılmaktadır. (Orneğin, Cox, 1976; Pahl, 1970; Saunders, 1980; Dunleavy, 1985...) Gittikçe karmaşıklaşan ve büyüyen

kentsel işlevlerin karşılaşması için büyuen kentsel örgütlerin yarattığı uzmanlaşma ve bilgi birikimi çoğu zaman seçimle gelen yöneticilerle olan ilişkilerde önemli bir odak noktası haline gelmektedir. Bunun yanında özellikle kent planlaması, çevre mühendisliği gibi özel iktisat gerektiren konularda bilgi sahibi olan ve uzmanlıklarına dayanarak karar alma sürecinde önemli konumları olan "teknokratlar", "etkin ve akılçıl" bir bürokratik yapının farklı bir özelliği olarak belirginleşmiştir. Örneğin, Dunleavy, "profesyonelleşmiş" karar alma sürecinin bürokratik karar alma sürecinden farklı olduğunu vurgulamakta ve bazı özel uzmanlık konularında belirginleşmiş kadroların basit bürokratik rutinleri işletmekten öte yine inisiyatifler yaratarak politikalar üretiklerinden söz etmektedir. (Dunleavy, 1985, s. 76-77)

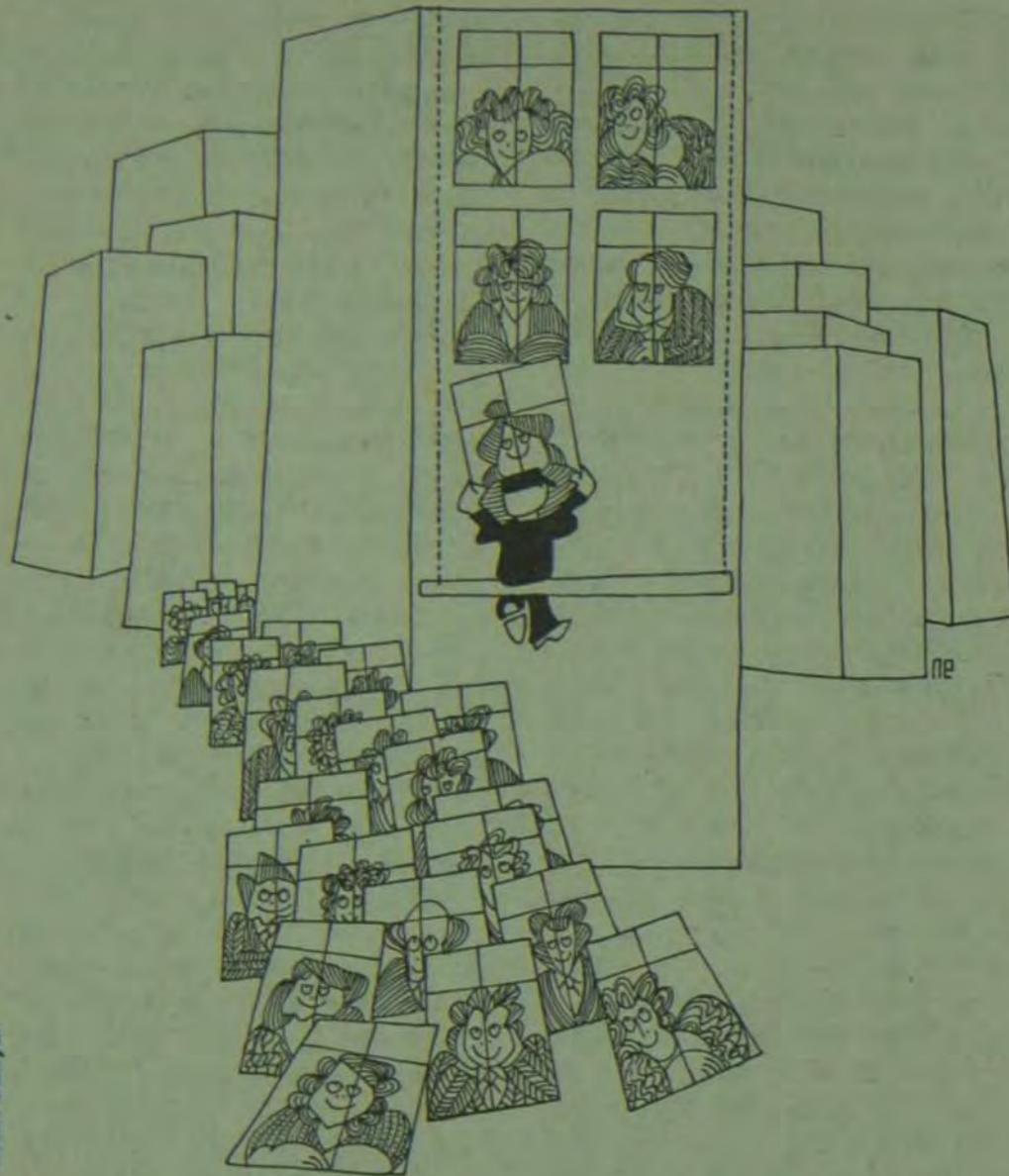
Başkan'ı güçlendiren bir diğer kriter de Genel Sekreterlikdir. 3030 sayılı yasa göre Genel Sekreter, Başkan adına, onun sorumluluğu ve direktif altında hizmetleri yürütmekle sorumludur. Genel Sekreter de tipik diğer bürokratlar gibi atama ile任命 edilir ve meclis karşısında hiçbir sorumluluğu yoktur. Belediye Teşkilatında Başkan'dan sonra en yetkili kişi konumunda olan Genel Sekreter, Başkan adına da olsa meclisten daha fazla full iktidara sahiptir. Nitelik İstanbul Büyük Şehir Belediye'sinin örgüt şemasında Meclis'in komisyonları yer almazken, Genel Sekreterlik, Başkan'dan sonraki en etkili konum olarak yer almaktadır. Bu da Belediye Teşkilatı içindeki iktidar yapısını göstermesi bakımından ilginç bir noktadır. (Bk. İBBB, 1986 Faaliyet Raporu, II. Bölüm)

Gördüğü üzere bu sisteme Büyük Şehir Belediye Başkanı hem yürütmenin hem de karar alma organı olan Meclis'in başkanıdır. Her iki organ arasındaki eşgüdümü, iletişimini sağlayan, tüm bilgi ve yetkinin kendisinde yoğunlaşığı tek kişi olarak göstermektedir. Bu durum iki organ arasındaki kopukluğu önlemek açısından olumlu bir düzenleme sayılabilirse de Başkan'ın merkezi konumunu güçlendirerek, Meclis'in gücünü azaltmaktadır.

Dünya'daki diğer metropoliten kentlerdeki sistemlerde genellikle karar alma ve yürütmenin birbirinden ayırdığı görülmektedir. Örneğin

Japonya'da metropoliten yönetimin başında seçilmiş valinin dışında ayrı bir meclis başkanı mevcuttur. (Keleş, 1984, s. 118). Yine, New York, Paris, Chicago, Boston gibi birçok metropoliten kentte de Belediye Başkanı dışında meclisteki çoğunluk grubunun lideri olan bir Meclis Başkanı mevcuttur. (MBBB, 1987). Toronto'da ise Meclis'in kendi üyeleri arasından ya da dışardan seçtiği bir anakent yöneticisi vardır. (Eke, 1982, s. 55). Türkiye'deki bu sistem daha çok, ABD'deki bazı büyük metropoliten kentlerde görülen "Güçlü Başkan-Zayıf Meclis" sistemini anımsatmaktadır. Etnik ve ırksal açıdan heterojen nüfusa sahip, kent merkezinin çöküş halinde olduğu, kentsel sorunların yoğun olduğu bazı büyük kentlerde (örneğin St. Louis) görülen bu sistemde, geniş idari yetkilere ve önemli politik kişiliğe sahip olan "Başkan" sistemin odak noktasını oluşturmaktır ve "Yürütme Merkezi Koalisyon" ortaya çıkmaktadır. (Salisbury, 1964, s. 387-408).

Yukardaki yapı çerçevesinde birçok ülkede görülen "Güçlü Başkan" modeli "etkin-akılçıl" bir bürokrasi ve "teknokrasi" eşliğinde gücünü kullanmakta ve bunlarla birlikte uygulamalar yapma durumundadır. Türkiye'deki büyük şehirlerin bir taraftan "akılçıl ve etkin" bürokratik yapıdan, diğer taraftan "yetişkin ve işinin ehli" uzmanlarından sıkı çektığı düşünülecek olursa "Güçlü Başkan" modelinin anlamı biraz daha açıklık kazanabilecektir. İstanbul göz önünde tutulduğunda mali bakımından güçlenmiş ve bir yerel yatırım bürosu gibi çalışan belediyenin kendisine verilen plan yapma ve ona yetkisine dayanarak bugüne kadar görülmektedir. Ayrıca yerel yönetimlerini nasıl bir karar alma süreciyle sürdürdüğü ilginç bir konu olarak gündeme gelmektedir. İstanbul Büyük Şehir Belediyesi'nin "Nazım Plan Bürosunu" da lağıvetiği göz önünde tutulacak olursa, özellikle planlama konusunda alınan kararların etki ve sonuçlarını "uzmanlığına" dayanarak gösterebilecek bir "teknokrat" kadronun varlığı tartışma konusu olmaktadır. Danışmanlık kurumunun ihtiyaci niteliği de göz önünde tutulacak olursa "karar alma-yürütme-teknokrasi" üçgeninin bir ayağının daha ne kadar güçsüz olduğu ve "Güçlü Başkan" modelinin anlamı biraz daha belirginleşmektedir. Bir anlamda Büyük Şehir Modeli, plan yapma



ve onama yetkisi ve mali güçle donatılmış ve dolayısıyla kent düzeyinde gerçekleşmiş olan nisbi bir yerelleşmenin metropoliten kent içinde merkezileşmesi anlamını taşımaktadır. Ancak bu merkezileşme "seçilmiş meclis" etrafında odaklaşmaktadır çok, karar alma-yürütmeye organları arasındaki kritik konumundan dolayı *füllen* Büyük Şehir Belediye Başkanının yanında gerçekleşmiştir. Bu durum da metropoliten kent düzeyinde gözlenen gerekli "yerelleşme"nin büyük ölçüde seçilmiş Büyük Şehir Başkanı'nın kişisel niteliklerine bağımlı olmasına neden olmaktadır.

KARAR ALMA MODELİ: KORPORATİST BİR ÖRGÜTLENMİYEYE DOĞRU

Farklı işlevlere sahip olan ve farklı konularda kararlar alan İlçe belediyeleri ile Büyük Şehir Belediyesinin karar alma süreçleri de birbirinden önemli ölçüde farklıdır. Günlük belediye hizmetlerini yürütmekle yükümlü

İlet düzeyinde korporatist bir karar alma modelinin var olduğunu ve bu modelin üretimle ilgili kararlar alan birçok metropoliten kent için de geçerli olduğunu ileri sürüyorlar. (Cawson and Saunders, 1983). Nitekim, Saunders, Londra yakınındaki bir belediye de benzeri bir durumun varlığını görmüştür. (Saunders, 1980, s. 319-320).

Korporatist karar-alma modelinde siyaset elinin etkisinin azaltılması, yatırımla ilgili resmi kurumlarla bu kurumların muhatapları olan firma ve sektörlerin temsilcileri ile kısa süreli ilişkiler çerçevesinde ya da oluşturulan yarı-özerk kurumlarla ilişkiler çerçevesinde kararların oluşturulması söz konusudur. Devlet kurumları ile sermaye grupları arasındaki enformel ilişkiye de içeren ve kamusal olmayan bu karar alma modeli gelişmiş ülkelerde yerel yönetimlerin karar alma sürecine, Ticaret Odası, Sanayi Odası gibi belirli örgütlerin dahil edilmesi biçiminde görülmektedir.

İstanbul örneğini göz önünde tutacak olursak iki kademeli yönetim modelinde benzeri eğilimlerin olup olmadığı konusu ilginç bir soru olarak karşımıza çıkmaktadır. İlçe düzeyindeki yapıda çoğulcu bir yapının olup olmadığı siyasetin yerel örgütlenmesinin önemli ölçüde patronaj ilişkilerine dayandığı Türkiye'de oldukça tartışmalıdır. Türkiye'de çoğulculüğün çeşitli çıkar gruplarının oluşturduğu yatay örgütler yanında dikey toplumsal ilişkilerin tepe noktalardında yer alan "patronlara" da dayandırıcı söylenebilir. Muhatap oldukları grupların çoğuluğu ve ilgili konuların nitelikleri nedeniyle yerel ilişkileri daha yoğun olan İlçe meclis üyeleri, yaptığı görüşmelerde İlçe düzeyinde daha etkili olduklarını belirtmişlerdir. Mevcut belediye modeli de bu üyelerin İlçe düzeyinde karar alma sürecine katılmalarına ve yürütme ile daha yoğun ilişki kurmalarına imkân vermektedir. Bu nedenle İlçe düzeyinde tamamıyla baskı grupları temelinde olmasa bile belirli bir çoğuluktan söz etmek mümkündür.

Cawson ve Saunders, sosyal harcamaların üretim ve tüketimle ilgili olmasına bağlı olarak karar-alma süreçlerinin de farklılığından söz etmektedirler. Üretim ve kârlılığı doğrudan etkilemeyen sosyal tüketim harcamalarında kararların görece çoğulcu bir modele uygun bir zemin oluşturduğunu, buna karşılık üretim ve kârlılığı doğrudan etkileyen sosyal üretim harcamalarında ise merkezi üretmek ve İlçe belediyelerinden genel kararları da eşğudümü sağlamakla yükümlüdür. Meclis üyeleri İlçe düz-

yindeki kararlar bakımından kendi meclisleri ve belediye teşkilatları arasında, bilgi akışı, karar üretme ve uygulamayı izleme konusunda etkili bir konumda oldukları halde büyük şehir düzeyinde alınan kararlar konusunda bu derecede etkili degillerdir.

Son yıllarda önemli yatırım kararları alan Büyük Şehir Belediyesi, "güçlü başkan" yönetiminde oldukça yetkisiz bir meclisle çalışmalarını sürdürmektedir. Başkan tek başına Meclis'e karşı sorumludur. Büyük kentsel yatırımlar söz konusu olduğunda bu kararların oluşumu, hazırlanması, Meclise sunulması, Meclis kararından sonra uygulanması gibi konularda Başkan'a büyük görevler düşmektedir. Bu tür kararların alınmasında belediye içinde önemli bir "teknokratik" engelin olması ve kadroların atanmışlardan olması belediye teşkilatı içinde "Başkan-Encümen-Genel Sekreter'i" karar üretme ve uygulama konusunda çok önemli bir konuma getirmektedir. Bir diğer deyişle kararların oluşturulmasında "Başkan", alınan kararların uygulanmasında "Başkan-Genel Sekreter-Encümen" büyük ağırlık kazanmaktadır.

Bu noktada alınan kararların niteliği nedeniyle "Güçlü Başkan"ın büyük şehir ölçüğünde geliştireceği planlama ve yatırım kararlarıyla doğrudan ilgili gruplarla ilişkisi önem kazanmaktadır. Bu kararlardan etkilenenler, bu yatırım ya da kararlardan zarar gören gruplar (Örneğin, Haliç'ten uzaklaştırılan konut sahipleri) ya da yarar gören gruplar (Örneğin, otogar yatırımı nedeniyle büyük ulaşım ya da inşaat şirketleri) olarak gruplandırılabilir. Birinci grupların ortak amaç etrafında toplanarak, örgütlenmelerindeki güçlükler bilinmektedir. Kaldı ki mevcut karar süreci içinde bu grupların devreye girmeleri oldukça zordur. Bu nedenle ve özellikle de mevcut ihale sisteminin de etkisiyle kentsel yatırımlar yapan büyük inşaat şirketleri büyük önem kazanmaktadır. Bu firmalar karar alma sürecinin enformel aktörleri olarak "Başkan"la doğrudan ilişki kurabilmektedir. Hatta zaman zaman Belediye'deki "eleman yetersizliği" gereçesiyle önemli planlama faaliyetlerinin de bu firmalara ihale edildiği gözlenmektedir. Büyük firma ve özel sektör deneyimi olan Başkan'ın İstanbul Ticaret Odası seçimleriyle de yakından ilgilenmesi bu ilişkilerin sıcaklığını göstermektedir.

Genel olarak bakıldığına, Büyük Şehir Yönetim modelinin "seçilmişlerin" ya da yerel siyaset elinin karar süreci içindeki etkisinin azaltıldığı ve başında Başkan'ın bulunduğu "yürütmeye"nin yalnızca uygulama değil, önemli kararlar üretken bir organ olarak önem kazandığı ve korporatist bir model için çok uygun

Çizelge 1: Büyük Şehir Belediye Meclisi Üyeliği Etkili Bir Mevkii mi?

	ANAP		SHP		TOPLAM	
	İlçe B.B.	Üye	Üye	Sayı	Yüzde	
Evet, etkili	7	44	17	68	66,7	
Hayır, etkisiz	3	19	7	29	28,4	
Kısmen etkili	2	1	2	5	4,9	
Toplam	12	64	26	102	100,0	

Çizelge 2: Büyük Şehir Meclis Üyeliği Niçin Etkili Bir Mevkidir?

	ANAP		SHP		TOPLAM	
	İlçe B.B.	Üye	Üye	Sayı	Yüzde	
Meclis kararlarına katılıma, muhalefet yapma	6	29	13	48	65,8	
Kışisel olarak etkili	3	16	6	25	34,2	
Toplam	9	45	19	73	100,0	

Çizelge 3: Büyük Şehir Meclis Üyeliği Niçin Etkili Bir Mevkii Değil?

	ANAP		SHP		TOPLAM	
	İlçe B.B.	Üye	Üye	Sayı	Yüzde	
Başkanın yetkileri fazla, MÜ'lere uygulama ya katılmıyor	1	11	—	12	41,4	
Grup kararı alınıyor	1	4	—	5	17,2	
Muhalefetteyiz	—	—	5	5	17,2	
Diğer	1	4	2	7	24,1	
Toplam	3	19	7	29	100,0	

Çizelge 4: Büyük Şehir Belediye Teşkilatında En Etkili Üç Kişi Kim?

	Etkili Kişi/Konum		Sayı
	Birinci Etkili Kişi	Ikinci Etkili Kişi	
Birinci Etkili Kişi	B. Dalan	Genel Sekreter (A. Oğuz)	102
Ikinci Etkili Kişi	Bürokratlardan biri (çeşitli isimler)	Bürokratlardan biri (çeşitli isimler)	96
Üçüncü Etkili Kişi	Başkan Yrd. (H. Bozanoğlu)	—	4
	Cevapsız	—	1
	Toplam	Toplam	102
Başka Etkili Kişi Yok	—	—	37
Bürokratlardan Bir (çeşitli isimler)	—	—	28
İSKİ Genel Müdürü (A. Damaklı)	—	—	13
Başkan Yardımcısı (H. Bozanoğlu)	—	—	11
İlçe belediye başkanlarından biri (çeşitli)	—	—	7
Meclis üyelerinden biri (çeşitli isimler)	—	—	6
Toplam	Toplam	Toplam	102

bir zemin oluşturduğu söylenebilir.

SEÇİLMİŞ TEMSİLCİLERİN KENDİ KONUMLARI İLE İLGİLİ DEĞERLENDİRMELERİ

Bu bölümde, yukarıda aktarılan yapı içinde görev yapan Büyük Şehir Belediye Meclisi üyelerinin kendi

konumlarının "etkililığı" konusundaki değerlendirmeleri ele alınacaktır. Araştırma grubu tarafından Aralık 1986-Ocak 1987 tarihlerinde 109 meclis üyesinin 102'si ile ayrıntılı sorular içeren bir soru kağıdı çerçevesinde görüşmeler yapılmıştır. Bu yazida saadece konu ile ilgili sorulara verilen cevaplar değerlendirilmektedir. Görüşme yapılan meclis üyelerinin 12'si ilçe belediye başkanı, 64'ü ANAP'lı ve 26'sı ise SHP'li meclis üyeleridir. Büyük Şehir Belediye Başkanı, 3 ilçe belediye başkanı ve 3 ANAP'lı üye ile çeşitli nedenlerden ötürü görüşme yapılamamıştır.

Genel olarak bakıldığından, hemen bütün meclis üyelerinin 3030 sayılı yasa gibi bir düzenlemeyle "büyük şehir'e özel bir yönetim biçimini" getirilmesinden memnun oldukları gözlenmektedir. Ancak yine de görüşme yapılan 102 üyeden 89'unun bu yasada bazı değişiklikler yapılmasıandan yana oldukça anlaşılmaktadır. Değişiklik önerilerinin aynılıklarına bu yazı çerçevesinde girmeyeceğiz. Ancak bu değişiklik önerilerinin büyük bir kesiminin "güçlü başkan" modelinde değişiklikle ilgili olduğunu belirtmekte yetineceğiz. Görüşme yapılan üyelerden 54'ü Büyük Şehir Encümeni ve Genel Sekreterin seçilmiş üyelerden oluşması koşulunun getirilmesini önermişlerdir. Yine görüşme yapılan üyelerden 47'si Büyük Şehir Belediye Başkanı'nın yetkilerinin yeniden düzenlenmesini önermektedirler.

Bu genel girişten sonra aşağıda meclis üyelerinin kendi konumlarının etkiliğleri ile ilgili değerlendirmelerini anlamaya dönük sorulara verdikleri cevapların incelenmesine geçelim. (Bzk. Çizelge 1)

Çizelge 1'den izlendiği üzere, meclis üyelerinin yaklaşık üçte ikisi bulundukları konumu ya da Büyük Şehir meclis üyeliğini etkili bir mevki olarak görmektedir. Bu konuda iktidar ve muhalefet partileri arasında önemli bir fark gözlenmemektedir. Meclis üyelerinin "etkiliğin" konusunu algılayışlarını ve nasıl bir etkiliğinden söz ettiğini anlayabilmek için, kendini etkili bir mevkide görevlerin "niçin etkili?" sorusuna verdikleri cevabin incelenmesinde yarar görülmektedir.

Çizelge 2'den izlenebileceği gibi, Meclis üyeliğini etkili olarak görev alan sorulardan biri de Büyük Şehir Belediye Teşkilatı içindeki iktidar yapısını nasıl gördükleri üzerindeydi. Çi-

zeli 4, meclis üyelerinin belediye teşkilatındaki etkili kişi ya da konum hakkındaki görüşlerini özetlemektedir.

Çizelge 4'ten izleneceği üzere, meclis üyelerine göre, Büyük Şehir Belediye Teşkilatının en etkili kişileri tartışmasız olarak Büyük Şehir Belediye Başkanı ve onun atadığı Genel Sekreterdir. Üçüncü etkili kişi ya da konum ise tartışmalıdır. Belediye'deki bürokratlar etkiliğin konusunda Meclis'ten önce gelmekteyler. Meclis üyelerinin ya da seçilmişlerin etkiliğin konumu ise oldukça gerilerdedir.

Sonuç olarak, meclis üyelerinin değerlendirme yer almaktan çok, ilceleriyle ilgili kararların izlenebilindiği, oluşturulduğu yer anlamına geldiğini belirtelim. Meclis üyeleri ilceleriyle ilgili sorunları daha çok ilgiliyorlar. Bu arada kendini etkili bir konumda gören meclis üyelerinin yüzde 34'ü bakımından ise "etkiliğin" meclis faaliyetlerinden öte bir anlam ifade etmektedir. Bu üyeleri kendilerini "kızışıl" olarak etkili görereklerdir. Bu üyeleri için vatandaşya da partililerle daha doğrudan ilişki kurmak, onların sorunlarını çözmek, işlerini takip edebilmek; ya da kızışıl bilgi ve becerilerinden dolayı etkili olmak "etkiliğin" tanımı içindedir. Özellikle patronaj ilişkilerinin gözlenmesi bakımından bu grup ilginç bir grup olarak karşımıza çıkmaktadır.

Çizelge 3'te kendi konumlarını etkili olarak görmeyen meclis üyelerinin etkiliğin tanımları ve niçin etkili olmadıkları konusundaki görüşleri yer almaktadır.

"Etkiliğin" meclis faaliyetleri içinde tanımlayan meclis üyelerinin gündeme meclisin iç işleyişi ile ilgili sorunları getirdikleri gözlenmektedir. İktidardaki partiye mensup olan üyelerin bir kesimi Başkan'ın yetkilerinin fazlalığı ve uygulamaya katılmama gibi konuları "etkisizlik" kaynağı olarak görürken; bir kesimi de özellikle iktidar partisine mensup üyelerin grup kararları nedeniyle bazı konulardaki itirazlarını meclis önünde açıkça ifade edememekten yakındıkları görülmektedir. Muhalefetteki üyeler ise, komisyonlara katılmadıklarından ve iktidarda olmamaktan dolayı etkisiz olduklarını belirtmişlerdir. "Diğer" cevabı içinde ise daha çok "etkiliğin" kızışıl etkiliğin olarak algılananların, "etki iddiam yok" ya da "kızışıl olarak etkili değilim" gibi cevapları yer almaktadır.

KAYNAKÇA

- Cawson and Saunders, "Corporatism, Competitive Politics and Class Struggle", King (ed), *Capital and Politics*, Routledge and Kegan Paul, 1983'de.
- Cox, H. Cities: The Public Dimension, Penguin Books, 1976.
- Dunleavy, P. "The Limits to Local Government", Boddy and Fudge (eds), *Local Socialism?*, MacMillan, 1985'de.
- Eke, A. *Ankent Yönetimi ve Yönetimi Arası İlişkiler*, SBF Ankara, 1982.
- Heper, M. (ed) Dilemmas of Decentralization: *Municipal Government in Turkey*, Friedrich Ebert Stiftung, Bonn, Analysen, 123-124, 1986.
- Heper, M. (ed) Democracy and Local Government: *İstanbul in the 1980's*, Eothen Press, 1987.
- Keleş, R. "Japonya'da Yerel Yönetimi". Amme İdareci Dergisi, Cilt 17: s. 3. TODAE, Ankara, Eylül 1984.
- Keleş, R. "Municipal Finance in Turkey with Special Reference to Istanbul". Heper (ed) Dilemmas of Decentralization, içinde.
- Keleş, R. *Türkiye'de Kent Yönetimi*, Türk Sosyal Bilimler Derneği, Ankara, 1988.
- Marmara ve Boğaziçi Belediyeler Birliği, *Metropoliten Yönetimi: Dünya'da ve Türkiye'de*, İstanbul, 1987.
- Öncü, A. "The Potentials and Limitations of Local Government Reform in Solving Urban Problems", Heper (ed) Dilemmas of Decentralization içinde.
- Pahl, R.E. *Whose City?*, Penguin Books, 1970.
- Salisbury, R.H. "Urban Politics: The New Coverage of Power", Stewart (ed.) *The City: Problems of Planning*, Penguin Books, 1977, içinde.
- Saunders, P. *Urban Politics*, Penguin Books, 1980.

Belediyeler 1980'den Sonra Gelişti mi?

Şehir Planlama Mimar ve Mühendisleri Odası Adına Hazırlayan: Akın Ataüz, Şehir Plancısı-Y. Bölge Plancısı

1970'li yıllarda, yerel yönetimler ve özellikle belediyeler üzerine, Türkiye kent toplumlarında geniş bir tartışma açıldı. Seçilmişlerin etkiliğin daha çok "gündük" işlerin yürütüldüğü ilce düzeyindedir. Meclis üyeleri için Büyük Şehir Belediye Teşkilatı kendileri dışında bir örgüt anmasına gelmekteydi. Büyük Şehir Belediye Meclisi de "makro" ölçekte kararların oluşturulduğu bir "Büyük Şehir" meclisi olmaktan çok, ilcelerde ilgili kararların alındığı bir "İlceler Genel Kurulu" anlamına gelmektedir. Bütün bunlar da bugünkü Büyük Şehir modelinin seçilmişlerin etkisinin iyice az olduğu, teknokrasiden de yoksun ve yürütme ağırlıklı bir "güçlü başkan" yönetimini olduğunu göstermektedir. Bir anlamda son dönemlerde oluşturulan görelilik yeterlilikten veren uygulamalar kurum değil daha çok "kişi" düzeyinde gerçekleşmiştir.

70'LI YILLARDA BELEDİYECİLİK TARTIŞMALARI

Kuşkusuz bu çok radikal bir evrim değildi. Ama kentliler içinde yaşadıkları kentin sorunlarına kayıtsız kalamayacakları kadar çok sayıda kentsel sorunla yüzüze gelmişlerdi. Artık ne sadece kentlilerden oluşan bir kent nüfusu vardı, ne de merkezi yönetim, 1930'luk 40'luk yıllarda olduğu gibi, kentin biçimlenişini üzerinde bataçı/"çağdaş"/modern, iradi müdahalelere inancı ve gücü kalmıştı.

Belediyeler, içinde bulundukları çalışmada artık bogulmakta oldukları ilan ediyor, mevcut çerçeveye içinde sorunların çözülemeyeceğinin, kent topluluları tarafından bilinmesini istiyorlardı. 1970'li yılların çalkantıları arasında, belediyeler de kendi sorunlarını kent topluluklarına iletmeye çalışıyor, bazı temaların gündemde kalmamasına çalışıyorlardı. Bu temaları, biraz indirgeme yapmayı göze alarak, iki genel başlık altında toplayabiliyoruz:

- Belediyelerin merkezi yönetimin ve sayetinden kurtarılması ve daha özerk yönetim birimleri haline getirilmesi,
- Belediye gelir kaynaklarının artırıl-

destek olan bazı sivil toplum örgütleri vardı elbette: Bir öncelik sıralaması yapmaksızın bu örgütleri (resmi veya resmi olmayan) söylece可以说吧:

- Siyasi örgütler (parti biçiminde örgütlenmiş veya örgütlenmemiş),
- Üniversitelerin kent planlaması, yerel yönetimle ilgili bölümleri,
- Meslek örgütleri, özellikle meslek odaları, ve
- Kitle iletişim araçları, özellikle yazılı basın.

Ancak, bunlar da belediye gibi, "yukarıda" bir çabayla, harekete geçirmek, bilgilendirmek, kamu oyu yaratmak vb. gibi amaçlarla çeşitli toplum kesimlerine yöneliktedir.

Bu arada, kuşkusuz, kentsel toplumsal mücadele bir tür olarak algılamamız gereken "gecekonduşma" sürecini/süreçlerini, göz ardı etmememiz gerekdir. Ve gecekonduşma/gecekonduşların belediyelerle olan ilişkilerinde 1970'li yıllarda, bir taban (grassroot level) hareketi özelliği olmadığı düşünülemez. Ancak, gecekonduşlar siyasi nitelikli örgütler aracılıyla, hatta bazen bu örgütleri yaratarak, da olsa, gerek belediye, gerek devletle girdiği çatışmalı ve çatışmasız ilişkiler, kendilerine özgü bir yapıya sahiptir. Ve "kentlilerin taban hareketi" olarak algılanmasında bazı güçlükler olduğu düşünülebilir:

Önce, amaçladıkları "kent" değildir. Kendi bireysel varoluşlarını o formasyona eklemeyebilmektir. Orada tutunabilmektedir. Ve daha sonra da, evrilen ama kentli olmayan kendi kültürlerini yaşatabilmektedir. Bunun için belediyelerden, önce varolma haklarının tanınmasını, daha sonra da kentli ol-

mayan bir kültüre ve onun rasyonellerine göre oluşturulmuş çevrilerinin, kentsel servislerle desteklenmesini isterler. Oldukça dar, kapalı ve kentli örgütlenme karakterinden

uzak bir çerçeve çizer bu hareket ve belediyelerin yukarıda bahsi geçen mücadeleşine eklenenmez. Yerel bir karakteri olmakla birlikte, bu yerellik, kırdañ güç ettilen ve bu arada dönüşümde ugtramış değerlerin bir mozayıgi gibidir. Kent yerel yönetimleriyle tek yönü bir ilişki içindedir; alabileceklerini kopartmaya çalışır. Kurnaz taktikler kullanır ve asıl muhatabının her zaman merkezi yönetim olduğunu unutmaz. Yerel yönetimleri aşagıdan desteklemekten çok, talepleri ve oldubbileri doğrultusunda manipüle etmek uğraşı içindedir.

KENTSEL DEMOKRASİNİN GELİŞMESİ VE BELEDİYELER

1970'li yılların belediyeleri, deneymilerini, arayışlarını, istemelerini, bazı sloganlarda özetediler. Bunlara "slogan" demek belki biraz haksızlık olacaktır. Çünkü her birinin ardından, hiç de yabana atılmayacak bir tartışma, bir çaba, bir araştırma ve daha da önemli bir özlem, bir ideal vardır. Ancak, yine de içerikleri pek fazla oluşturulamamış, deneyimlerle gerçek yaşamda pek fazla sinanamamış, Türkiye kentli toplulukları için ne anlama geldiği pek fazla ortaya konulamamış olduğundan, toplumsal bir somutluk kazanamamışlardır. Bunlar, 70'lerin sonuna doğru,

"demokratik ve özerk, "kaynak yaratıcı ve kural koyucu, "birlikçi ve bütünlükçü, "üretici ve tüketiciyi koruyucu bir belediyecilik anlayışı" başlıklarıyla ifade edildiler.

Bunlar arasında en geniş kapsamlı olan, demokratik birkent yönetimi arayışında ne kadar yol kat edildiğine bakacak olursak, "katılımcı" temaların hemen hemen hiç geliştirilememiş olduğunu görürüz. Bu doğrultuda en fazla ciddiye alınabilecek çabalardan biri, tam bir başarısızlığa doğru evrilmiş olan, "İzmit Yenilikçi Yerleşimler" girişimidir. El yordamıyla da olsa, Türkiye kentlerinin son 30 yılının en büyük sorunlarından olan konut sorunu, katılımcı yaklaşımı bir çözüm bulma çabasına girişilmiştir. "Toplum ne kadar katılım, ne kadar konut istiyor?" sorularına rağmen, planlama aşamasından başlayan katılımcı süreci, çalışmalara egemen olmuştur. Başarılı bir sonuç elde edilememişi de, arayışın biricikliği karşısında önemini kaybetmektedir.

"BÜYÜK AĞABEY" HEM DÖVER HEM ŞİMArtır

1980'lerin "darbeli" yıllarına gelindiğinde belediyeler, önce askeri yönetim boy hedefi haline gelmiş, şiddetle hırpalanmış, cezalandırılmış ve "otorite yeniden tesis edilmeye" çalışılmıştır. Daha sonra, "büyük ağabeyi" tarafından görülmeye başlanmıştır, cebine biraz para konmuş, "harçlıklar" artırılmıştır.

1980'lerin ikinci yılında ise bu haşarı çocuğun eski yaramazlıklarını adeta unutulmuş, parasal olanakları geliştirilirken, yeni yetkilerle de donatılmıştır. Artık bu yaramaz çocuktan da eski yakınına çığlıkları duyulmaz olmuş; hatta yerel yönetimler, belediyeler, gözetilen, politik olarak aklanmış bir konuma gelmişlerdir. Kaynakları bollaştırılmış olan, merkezi yönetimden bazı yetkileri devir alan belediyeler, neredeyse herkesin 1970'li yıllarda oluşturulan taleplerinin ger-

çekleştirilmiş olduğuna inandığı belediyeler, bu defa da hiç hazırlıklı olmadıkları bir olanaklar denizinde buldular kendilerini...

Örneğin, 3194 sayılı yasa göre imar planlarının onanması belediyelerre bırakıldı. (Md. 8/b)

Ayrıca, (bu da bir "yerelleşme" gibi görülebilir) valiliklere, belediye mücavir alan dışında kalan yerlerde yapılacak planları onama yetkisi verildi. (Md. 8/b)

Cesitli "özelleştirme" olanakları yaratıldı. İmarla ilgili tüm işlerle bürokrasinin en aza indirilmesi amacıyla, ruhsat verme işlerinde özel kuruluşlara yetki verildi. (Md. 24)

Asıl önemli, hem belediye vergi resim ve harçları yeni alanlarla zenginleştirilirken (emlak vergisi gibi) hem de miktar olarak arttırlıyordu. Bundan daha önemli olarak, merkezi hükümete ait gelirlerden bir pay ayrılmıştır yerel yönetimlere.

1983 yılında 193 milyon TL. olan belediye gelirleri, 1987 yılında 1 trilyon

BELEDİYELERİN YATIRIM BÜTCESİ (1987 fiyatlarıyla)

Yıllar	Yatırım Bütçesi (milyar TL.)	İndeks	Kişi başına TL.	İndeks
1984	186,5	100	7.145	100
1985	338,7	181	12.591	176
1986	676,7	362	24.787	346
1987	872,1	467	32.258	451

Kaynak: 1988 yılı Programı

BELEDİYELERİN ALTYAPI YATIRIMLARI

Yıllar	Yatırım (milyar TL.)	İndeks	Kişi başına TL.	İndeks
1983	163,101	100	6.446	100
1984	163,877	103	6.470	101
1985	234,948	144	8.734	135
1986	390,607	239	14.308	221
1987	362,210	222	12.709	197

Kaynak: 1988 yılı programı

830 milyon TL.'ye çıkıyor, yani 10 kat arttırdı. Belediyeler müthiş bir hızla "yatırımlarını" artırmış, birebüütün "üretici" olmasalar da, üretikleri hızmette bir artış sağlıyorlardı.

1984 yılında kentli nüfus başına düşen yatırım 7000 TL. iken, 1987 yılında bu rakam 32.000 TL.'ye çıktı, dört yılda 4,5 kat artırdı.

Yatırımlar, üstelik de, 70'li yıllar boyunca en fazla yakına konusu olan altyapı alanında yoğunlaşıyordu. (Biraz daha ihtiyatlı davranışarak, belediyelerin "altyapı" olarak sınıfladıkları ancak ne anlama geldiğini tam bilmediğimiz alanlarda yoğunlaşıyordu demek belki de daha doğru olacaktır.)

Beş yılda, kişi başına ikiye katlanmış alt yapı yatırımı! Daha ne isteyebiliriz kentli nüfus olarak? Zaten bu nedenle herhalde, ne sivil toplum örgütlerinden ne kentli topluluklardan (bir-iki çatlak ses dışında) hiçbir ses duyulmuyor artık...

"BÜYÜK AĞABEY", "MAFIYALAR" VE "AT HIRSIZLARI"

Acaba şöyle bir sonuç çıkartılabilir mi? 1970'li yıllarda yakınılan sorular 1980'li yıllarda çözülmüştür. Belediyelerle ilgili olarak istenilenler, ya gerçekleşmiştir veya zaten anlamsız ve gereksiz bir istek olduğu kanıtlanmıştır. Artık "bağıri-çağırı" şarlatanlık edecek "bir şey kalmamıştır" ortada. Bu alanda başarı gerçekleştirilmişdir. Hem de "solcuların çenesi kapatılarak" başarılıdır bu iş. Onla-

dr. Ama bu, belediyeleri merkezi yönetimin vesayetinden, müdahaleinden kurtardı mı?

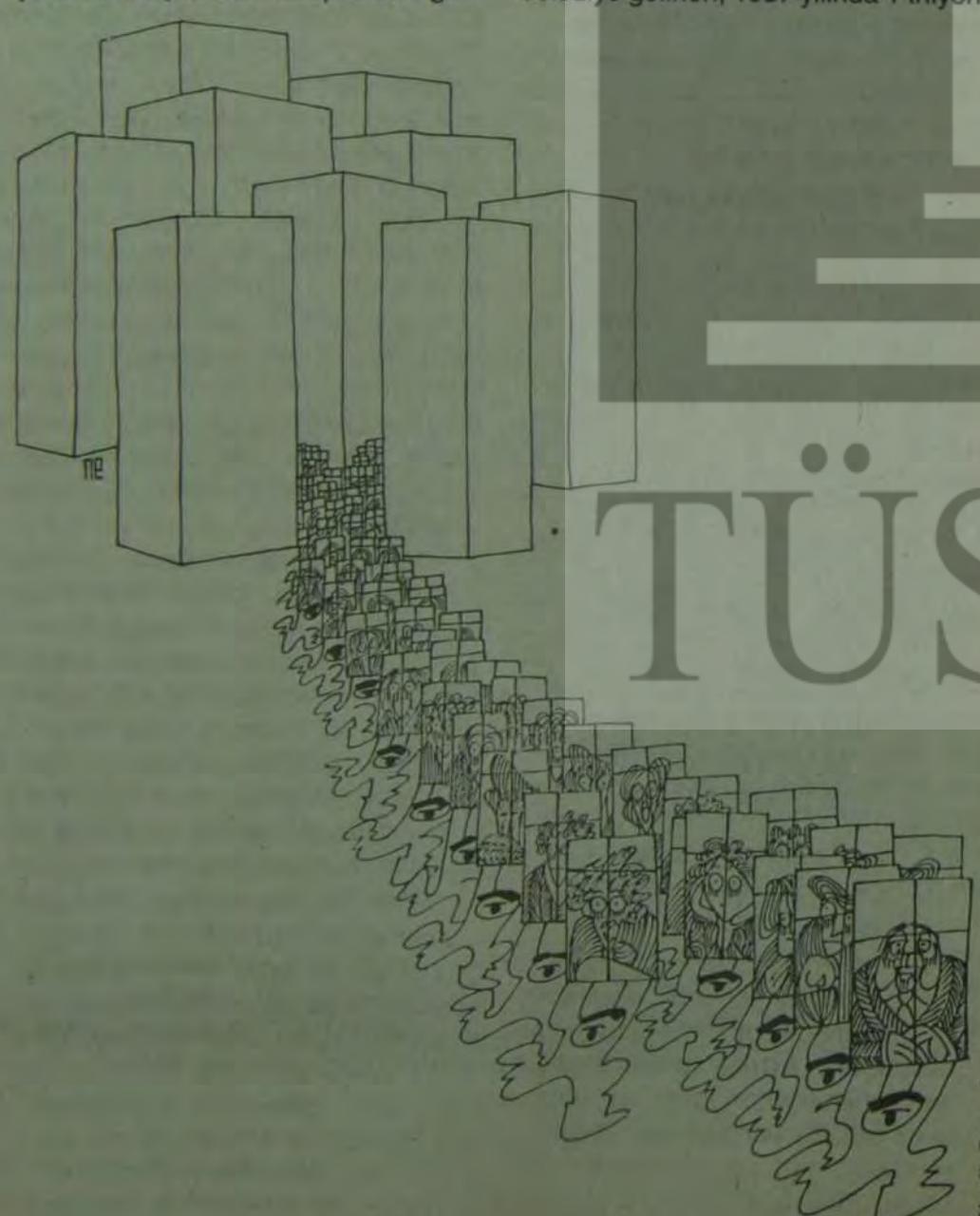
Belediyeler, merkezi yönetimin devrettiği yetkileri ve denetimleri kent toplumlarına, onların örgütlerine daha açık hale getirebildi mi? Kentlerde daha demokratik bir yapı, daha katılımcı bir süreç var mı artık? Belediye ile merkezi yönetim arasındaki sürtüşmeler artık gündemde değilse, bu, belediyelerin merkezi yönetimle uyumlulaşmasından (ideolojik, siyaset, ekonomik vb. nedenlerle) ve tabii olmayı kabul etmesinden kaynaklanıyor. Ama en ufak bir çıkışlarında bile, belediyeler, belediye başkanları, onları oylarıyla seçilen kent toplulukları, şiddetle cezalandırılıyor. Marmaris, Dikili ve hatta aynı siyasi kamp içinde olsa bile, İzmir Merkez İlçe Belediyesinde görüldüğü gibi...

Merkezi yönetimin bazı alanlarda devredilen yetkilerinin, belediyelerde nasıl kullanılacağını kim kararlaştırıyor? Bu kararları kim etkiliyor? Bu uygulamaları kim denetliyor? Kent toplulukları mı? Böyle olduğunu kim söyleyebilir ki? Ama bu yetkilerin yerel çıkar gruplarının etkileri altında kullanıldığı, en çok onların, belediyelerin artan gelirlerinden pay almaktan olduğu kanısının yaygınlığı, pekala söylenebilir.

Yani, merkezi yönetimden alınan yetkiler, denetimler, mali imkanlar kent toplumlarının eylemli ve/veya örgütlü çıkışlarıyla yönlendirilemediğinden, bu kez de, yerel-kentsel "mafya" türü örgütlenmelerin etkilesmesine ve kullanmasına açık hale gelmiştir.

Ve belediyeler, üzerindeki bu "yerel-kentsel çıkar grupları" etkisinden, denetiminden, hiç de şikayetçi gibi durmamaktadır üstelik. Artan belediye gelirlerinin ne kadarı kent toplumuna hizmete / yatırıma, ne kadarı çıkar gruplarına hizmete / yatırıma dönüşmüştür? Bu soruları hiç kimse sormuyor şimdilik. Ve kentli topluluklardan gelen tek-tük çizil karışımlar da, belediyeler tarafından asla hoş görülmüyor. Ankara Belediyesi'nin tanımladığı gibi, Güvenpark'da tabandan gelen birkentli hareketi için uğraş verenler, "at hırsızı kılıklı adamlardır".

Şimdi, yeniden düşünelim: İstediğimiz belediyecilik, "bu" muydu gerçekten?



Nezih Danyal

Neden "Hemen Şimdi" Olmasın?

Cünkü bizler hâlâ, düşünme, söz söyleme ve örgütlenme özgürlüğünün celladı olan 141 ve 142. maddelerin yürürlükte olduğu, pek çok değerli insanımızın hapisanelerde yattığı bir ülke olmaktan çıkaramadık ülkemizi. Bu nedenle de bir kez daha 141 ve 142. maddeler konusu üzerinde durmak zorundayız.

Böyle bir yazı yazmamış olmayı çok isterdim. İsterdim ki, bizler de, gelişkin ülkelerde olduğu gibi, düşünce özgürlüğünden alabildiğine yararlanarak, dünyamızın ve ülkemizin 2000'li yılların eşiğinde karşılaşlığı yepeni sorular üzerinde yoğunlaşalım; bilimsel ve teknik alandaki gelişmeler ve onların toplumsal yaşamındaki yansımaları üstüne kafa yoralım ya da demokrasının yeni gelişme ufukları konusunda tartışalım.

Ama tabii ki bunların hiçbirini olmayacak. Çünkü bizler hâlâ, düşünme, söz söyleme ve örgütlenme özgürlüğünün celladı olan 141 ve 142. maddelerin yürürlükte olduğu, pek çok değerli insanımızın hapisanelerde yattığı bir ülke olmaktan çıkaramadık ülkemizi. Bu nedenle de bir kez daha 141 ve 142. maddeler konusu üzerinde durmak zorundayız.

Ancak bu kez belki de bu konu üzerinde son kez durmak olanağına sahibiz. Cumhurbaşkanı Evren'in, 141 ve 142. maddelerinin kaldırılması gereği yolundaki sözleriyle birlikte, bu maddeler yeniden tartışma gündemine geldi. Kendisini 1982 Anayasası'nın en önde gelen teminatı sayan Cumhurbaşkanı Evren'in sözlerinin tartışmaları alevlendireceği çok açık; nitekim öyle oldu.

12 Eylül'ün baş mimarının bugün böyle bir gereksinimden söz etmiş olmasının kuşkusuz pek çok nedeni olabilir. Bunlar tartışılabilir, tartışılmalıdır. Ancak bunların tartışılmaması değildir bizim konumuz. Bizim konumuz gerçeğin kendisini dayatmış olması ve

141 ve 142. maddelerin kaldırılması gereksiniminin şimdiye dek hiç olmadığı bir biçimde ve yaygınlıkta hissedilmesidir.

Böyleslikle, bu gereksinim Cumhurbaşkanı ve Başbakan da içlerinde olmak üzere tüm siyasal liderler tarafından açık ya da örtülü bir biçimde dile getirilmiş oluyor. Bundan sonra yapılması gereken, sözlerle eylem arasında bir tutarlılık bulunması gereği bir kez daha kanıtlanmasıdır.

Çözümün ertelenmesi amacıyla bir "zaman" sorunundan söz edilemeyeceği çok açıktır. Eğer gerçekten adı geçen maddelerin kaldırılması gerekiyorsa, eğer gerçekten böyle bir gereksinim duyuluyorsa ki herkes çeşitli biçimlerde bunu dile getiriyor- bu gereksinimin bir an önce karşılanması ve söz edilebilir ancak. Zaman ancak ivedilik bakımından gündeme getirilebilir.

Ne var ki, kimi politikacılara göre, ülkemiz ekonomik ve kültürel bakımlardan geri kaldığı için, bu maddelerde bir süre daha katlanmak zorundayız.

Böyle bir savi demokratikla başdaşır bulmak olanaksızdır. Çünkü söz konusu olan yalnızca ülkemizde Komünist Partisi'nin serbestçe örgütlenmesi sorunu değildir. Bu konu tek başına kuşkusuz çok önemlidir; ama sorun özünde ülkemizde düşünme ve örgütlenme özgürlüğünün anti-komünist gerekçelerle engellenip engellenmeyeceği sorundur. Hiçbir içten, dürüst ve tutarlı demokrasi yanlısı düşünme ve örgütlenme özgürlüğü-

nün olmadığı bir ülkede, ekonomik ve kültürel alanlarda açık bir gelişme sağlanmasını bekleyemez. Çağulculuk olmadan, tartışma olmadan, hak arama ve örgütlenme özgürlüğü olmadan hangi ekonomik soruna kalıcı çözüm getirilebilir? İnsanlar özgürce okuyamadan, tartışmadan, yazamadan, çizemeden, söyleyemeden nasıl bir kültürel gelişim sağlanabilir?

Bu konuda "zaman"dan söz etmek ne denli anlamsızsa, yillardır kökünlendiş olan anti-komünist önyargıları bir başka siyasal parti aleyhine kullanmak için fırsat kollanması da o denli tehlikeli olacaktır. Anti-komünist önyargıları siyasi istismar konusu yapmak için düşünce ve örgütlenme özgürlüğünün gerçekleşmesinin önüne taş koymak hiç kimseye saygınlık kazandırmaz. Olsa olsa demokrasi konusunda oluşturulması gereken asgari bir anlayış birliğine, bu yönde şimdiye dek atılan değerli adımlara ciddi zararlar verir.

Oysa tam da bu noktada bir anlayış birliği oluşturulmalıdır. Daha önce de belirttiğim gibi, bugüne dek liderlerce söylemiş olanlar bir anlayış birliğinin gerçekleşeceğini en açık kanıdır. Hiçbir siyasi lider 141 ve 142. maddeleri açıkça savunmadığını, tersine hemen hemen tüm liderler bu maddelerin kaldırılması gereksiniminden söz ettiğine göre, neden bu konuda açık ve kapsamlı bir anlayış birliği sağlanamasın? Neden demokrasimizin temelleri konusunda bir fikir birliği oluşturulmasın? Neden sözlerinin gerçeklik halini alması için ortak bir girişimde bulunulmasın? Ve neden bütün bunlar "hemen şimdi" yapılmasın?

Böyle bir gereksinimden ortaklaşa söz edilen koşullarda "referandum" gereğinin öne sürülmesi de anlamsızdır. Siyasal partiler ve onların liderleri, kendilerinin açıkça karşı çıkmadıkları, hatta açık ya da örtülü

destek verdikleri bir konuda Türkiye siyasal tarihinde ender rastanan bir durumda halka gitmekten söz ederlerse kendi varlık nedenlerini nasıl açıklayacaklardır? Geçmişte "yasaklı" siyasal liderlerin yasaklarının kaldırılması için kolay yollar varken referandum gitmek ne denli yanlış olmuşsa, bugün bu konuda referandumu gidilmesi de en az o denli yanlış olacaktır.

Ülkemiz ciddi, ağır sorunlarla karşı karşıyadır. Sorunlarımızın çözümü için elimizde sihirli bir değnek de bulunmuyor. Ama eğer demokrasimizin geliştirilmesi yolunda ortak adımlar atabilirse, elimizde ciddi bir güvence, demokratik rejim olacaktır. Bu adımı atmak zorundayız.

Artık ülkemizde düşünme, söz söyleme ve örgütlenme özgürlüğünün bulunmamasından ötürü demir kafesler arasında tutulan insanlar olmamalıdır. Artık ülkemizde öneğin Sosyalist Parti yöneticilerine dava açılılmamalıdır. Artık ülkemizde Komünist Parti özgürce örgütlenebilmeli, TBKP liderleri Nihat Sargin ve Haydar Kutlu serbest bırakılmalıdır.

Düzelme

Bilim ve Sanat Dergisinin 91. sayısındaki "Hem Toplumdan Uzak Hem de Toplumun Aynası" başlığı ile yayımlanmış olan ve geçtiğimiz tiyatro döneminin genel bir değerlendirmesini içeren yazında "Çılgın Dünya" oyuncunun yönetmeninin Rüştü Asyalı olduğu belirtilmiştir. Oysa oyunu Ergün Uçucu sahnelemiştir. Düzeltir, bu kaleme süreci nedenyle her iki sanatçıdan ve Bilim ve Sanat okurlarından özür dilerim.

Aysegül Yüksel

Server Tanilli
**Nasıl
bir
eğitim
istiyoruz?**

2. Baskısı Çıktı

Kutlu-Sargin SORGU



Kutlu-Sargin SORGU

Tek istekler posta pulu ile karşılanır.
Toplu isteklerde % 25 indirim uygulanır.
Flat: 6.480 TL

Çatalçeşme Sokak 151/ Cağaloğlu-İST.
Tel: 522 11 96

YAYINLARIMIZ :

- **Nasıl bir demokrasi istiyoruz?**/ Server Tanilli..... Toplatıldı
- **Çağdaş Sendikaya Evet/** Henri Krasucki..... 2700 TL
- **Sabahattin Ali/** Asım Bezirci. 4320 TL
- **Dünya Sendikalar Federasyonu**..... 3510 TL
- **Nâzım Hikmet-Orhan Kemal Dostluğu/** Kemal Sülker..... 2700 TL
- **Konuşmalar-Makaleler 1/** M.Gorbaçov..... Tükendi
- **Konuşmalar-Makaleler 2/** M.Gorbaçov..... 4860 TL
- **Tüm Yönüyle Perestroika/** Aziz Çalışlar..... 2700 TL
- **Marksizm ve Femalizm/** Joanne Naiman..... 2160 TL
- **Felsefe Tarlhının Sorunları/** Theodor Olzerman..... 7020 TL
- **Sovyetler Birliği ve Ortadoğu/** R.Davydkov-O.Fomin..... 2160 TL
- **Yazilar-Konuşmalar/** H.Kutlu..... 4320 TL
- **Sorgu/Kutlu-Sargin..... 6480 TL**
- **Nasıl bir eğitim istiyoruz?/** Server Tanilli..... Çıkıyor 2500 TL



Çatalçeşme Sk. 151
Cağaloğlu-İST. Tel: 522 11 96

Gerçek *

Herkül Millas

A tasözüne göre "doğruyu söyleyen" dokuz köyden kovarlar"miş. "Gerçekleracidir" diye sık tekrarlanan bir de söz vardır. Aynı söz Yunanca'da da var. Anlaşılan, gerçekle aramız pek iyi değil. Balkanlar'dan başka bir atasözü, bir Yugoslav atasözü de şöyle: "Gerçeği söyle ve kaç!" Gerçeği sevimsiz ve istenilmeyen bir kavram olarak gösteren bir yaklaşımı belirtiyor bu deyimler. Hemen hemen, halkın alerjisi var gerçege karşı diyesim geliyor! Sahi neden "aci" olsun gerçek, neden yalancılar değil de doğrular söyleyenler kovalanıyor köy yollarında?

Başka atasözleri de var, yalanı kötüleyen ve doğruları öven. Yalan balıkla sivanmaz ya da yalancının mumu yatsıya kadar yanar, gibi. Latince "*vincit omnia veritas*" (gerçek herseyi yener) var. Ama bunaltısı sığaçın varlığı nasıl dondurucu soğukun gerçeğini yok edemiyorsa, bu gerçek yanlış sözler de öteki, kötümsüz yaklaşımı silip yok edemiyor. Yani hoş karşılaşanmamış kitlelerce -hiç olmazsa kimi zaman ve kimi- "gerçek" sayılan doğrular ya da durumlar. Bazen "aci" sayılmıştır gerçek, bazen de insanın başına belalar getiren bir lüks.

Gerçeklere karşı bu tepkiyi değişik açılardan ve çeşitli ekoller düzeyinde ele alabiliriz. Toplumbilimsel açıdan bakarsak toplumsal çıkarların çatışmasıdır bu tepkileri doğuran. Frankfurt ekolünün (M. Horkheimer, T. Adorno, H. Marcuse) en tanınmış düşünürlerinden olan Jürgen Habermas'a göre çıkarla gerçek (ya da bilim) hep karşılıklı etkilenecektir. Sınıf çatışmaları sürdürükçe, insanlar karşılıklı ekonomik ve politik baskı ilişkisi içinde bulundukça gerçekler de etkilenecek, "bilgi" tahrif edilecek ve tek yanlı biçimlenecektir. Habermas'a göre ideolojilerin yanlışlarını işaret etmekle fazla bir şey elde edilemez. Tahrifler ancak çıkar çeşitlerinin sona erdirilmesiyle son bulacaktır. Ortak bir çıkar etrafında birleşince tüm insanlık, o zaman, tüm insanlar için ortak doğrular da kök salacaktır.

Konuya ruhbilimci yaklaşımıyla da ele alabiliriz. Bu bilimden de öğrendiklerimiz pek iç açıcı değil. Freud'e göre insanın usu bir aysberg gibiydi; en büyük bölümü su altında (bilinc altında yanı) yatkıtmış. Usumuz bilincimizin dışında bize her türlü oyunu oynamaktaydı. İç dürtüler, peşin yarlıcalar, düşünme yetersizlikleri⁽¹⁾ ve beyin yıkamalar her türlü anlayışı ve ideolojileri pekiştirmektedir. Kendimizi her zaman hakkı çeken mekanizmalar, bilincimizin dışında, yanlışları bizlere hep doğru diye göstermektedir. Nesnel doğrular değil, anlaşılmaz bir iç dünyadır "gerçeğimizi" biçimlendiren. Gerçege inandığımızı durmadan tekrarlasak da, su altındaki buzdağıdır bize inancımızı dikté eden. Bu arada bizler doğru yolda olmanın iç rahatlığıyla memnun gülümsüyor olabiliriz. "Ben hiç bir zaman yalanın üstüne kurulmuş bir anlayışın sürekliliğine inanmam. Ben gerçege inanıyorum" demiş tanınmış lider. Ne güzel bir söz değil mi? Kim mi söylemiş? Adolf Hitler! (1953 de yayımlanan "Gizli Söyleşileri"nden)

Psikanalist (Freud'cü) ruhbilimci anlayışa göre gerçek, aslan ağızında yanı. "Gerçek her zaman mutluluğa çıkan yol değildir. Gerçekle karşılaşınca, bazı kimseler yıkılabilir" demiş bir düşünür. Bir başkası "Gerçeklerden korkuyorlar. Doğada ya da toplumda keşfedilen her gerçekle, o ana dek üstünde dayandığımız koltuk deşneklerimiz yok edilmektedir" demiş. Yanınanlar ve mitler yıkıldıça doğruya söyleyenler köylülerden (ve her iki ülke de) kovalanabilirler. Ama Davranış (Behaviorist) Ruhbilim ekolüne göre de "gerçek" insana dışından sağlanan bir davranışlar alışkanlığıdır. Çıkan sonuç ruhbilimin yüzylimizde kendimizi, düşünçelermizi ve davranışlarımızı anlamamız yönünde sağlamış olduğu çok önemli ve yararlı yardımına rağmen, nesnel bir gerçeği kavramanın temelini oluşturmadığı.⁽²⁾

"Gerçek" kavramı insanları hep düşündürmüştür; dinler ve filozoflar da yorumdan hep bu konuya eğil-

mişlerdir. Dinler gerçeği insanın düşünme yeteneğinin dışında, imanda aramışlardır. İmanda, gerçek ve doğrular dış dünyanın verilerine değil, dinin ileri gelenlerine ve söylediklerine dayandırılmıştır. Antik Yunanistan'da Sofistler gerçeğin göreligini savunmuşlardır. Zaman zaman ise "gerçek" diye bir şeyin varlığından bile kuşku duyulmuştur. Idealist filozoflar gerçeği kişinin bir sonucu saymışlar, "nesnel gerçek"in karşısına çıkmışlardır.

Felsefe tarihinin bütünü "gerçek" i aramaktan başka nedir ki? Ama konumuz felsefe değildir, çünkü köylülerin doğruya söyleyenleri köyleinden kovalamaları fazla felsefe okumalarından ya da Kant'ı bilmediklerinden değildir. İster okumuş olsun ister okumamış, inanmadıkları bir gerçekte karşılaşlıklarında insanlar sık sık sınırlendiklerini göstermişlerdir. "Size gerçeği söylediğim için bana kızmayın" demişti Sokrates savunmasında ve yaşamına son verdiler, zehir içtiler. İnanıkları bir gerçeği dile getirmeye çalışmış bunca insanın yaşamına son verdiler: İsa çarmıha gerildi. Giordano Bruno canlı canlı ateşe verildi, Molla Lütfi'nin boynu vuruldu, Lorca doğrandı, R. Luksenburg kurşunlandı, B. Vanzetti elektrikli sandalyede can verdi... (İerde herhalde lazer işinleri da kullanılacak!) Bu "uygulamaların" düşündürücü yanı, bunları yapanların hep "genel çıkarlar"drogrultusunda davranışickalarını ileri sürmeleri ve sanırım buna da inandıklarıdır.

Yani bir yanda "nesnel" bir gerçeği kavramanın toplumsal, ruhbilimsel, felsefi zorlukları, öte yanda ise rahat, çıkar ve mitleri tehlikeye girenlerin kaba gücü vardır. Bu koşullar altında Türk-Yunan ilişkilerinin temelinde yatan "gerçeği" aramaya koyulanları görüyoruz! Basma kalıp ve her yorumda açık yuvarlak sözlerin dışında doğrular bulmanın olağanı nedir? Ve çok daha önemli bir soru: Bu doğruları topluma mal edip barışa, dostluğa ve toplumsal gelişmeye ve mutluluğa doğru yönlernen olanağı nedir?

Bu konuya iki temel ilkenin ışığında ele alıyorum: a) "nesnel gerçek" insan toplumu olarak durmadan yaklaşımız bir hedefdir. Ama salt bir gerçege, hiç bir zaman varlamayacaktır. Bu açıdan baktığımızda bugünün gerçeği ilerde tamamlanıp bütünlenecek olan yarının gerçeğine göre göreli bir

gerçektir. İnsandan insana keyfi de-ğisen değil, zaman içinde göreli bir gerçektir bu. Her tarihi anın ve toplumun ya da sınıfın bir "nesnel" gerçeği vardır, toplumsal koşullarla belirlenen ve zamanla değişecek olan... b) Bir "kitap"ın tartışılmaz, bütünlümiş ve değişmez gerçeğine inanmış dindarlarından ayrı bir yaklaşım (dikkat! dindarlar bazen bilimi de bayrak edinirler) yeğlediğim ikinci ilke de şu: *de omnibus dubitandum* (her şeye karşı kuşku duyarım). Herşeyi (ya da bilinmeyecek olanı) bildiklerine inananlar, hem hoşgörü eksikliği hem de araştırma gereğini duymadıklarından bilime ve gerçeğe büyük zararları dokunmuştur.⁽³⁾ Bu konuda ben K. Marx'ın "en sevdigi sözü" une katılıyorum :*de omnibus dubitandum*. ("İtiraflar," kızı Laura'nın bir anket yazısından)

Bildiğim kadariyla Türk-Yunan ilişkileriyle ilgilenenler bu yaklaşımı seçmemişlerdir. İnançlarının kökenlerini, kendi beğenilerini ve davranışlarını doğuran dürtüler hiç araştırmamışlardır. Doğru bildiklerini karşı tarafa (ve dolayısıyla yeniden kendilerine) tanıtmak için dil dökmüşlerdir. Tekrar, tanıt (ispat) yapılmıştır. İnanç toplumun doğrulaması ve onaylamasıyla daha da pekiştirilmiştir. Genel ve ulusal "gerçek" yurttaşların usunda derin bir çizik çizmiştir; artık düşünme eylemi bu "akarsu yatağının" içinde akıp durmaktadır. Güdümlü bir akitir değerlendirmeler her iki yakada da.

Bu durumun acıklı sonucunu her iki yanda, Türkiye ve Yunanistan'daki kamu oyu yoklamalarında elde edilen sonuçlara bakınca görebiliriz. Karşılıklı karşı taraf saldırganı söylemektedir; karşılıklı karşı taraf tehdittir, tehlikedir; karşılıklı olan bir anlayışla karşı taraf barbardır, küstahtır, "bizimkileri" ezmektedir oysa "biz" hep (ya da genellikle) iyi davrandık! Türk-Yunan ilişkilerinde egemen olan "gerçek" günümüzde bu aşamadadır. En "iyi niyetli" öneri bile (inançlarımız "mahfuz" kalmak koşuluyla) "eskisi unutalım" dan pek ileriye gidemektedir.

Oysa bugün içinde yaşadığımız tarihi süreç, çok daha ileri bir aşamaya varmış bir "gerçek'in, toplumca be nimsenmesi için nesnel koşulları sağlamıştır. Kapitalist bir düzen içinde yaşayan bunca komşu ülke eski güvensizliği aşmış ve iyi komşuluk ilişkilerini kıskandırmış bir düzeye

Klaus Dieter, "Düşünçenin Varlığı", Heykel

çıkarmışlardır. Bu ülkeler düşmanlık ve kuşkuya bir yana bırakmakla yetinmemişlerdir, daha da ileriye giderek ulusal sınırlarını bile nerdeyse geride bıraktıkları zamanları anımsatan müzelik anıtlara dönüştürmektedirler. AT pasaportuyla Avrupa'da gezen bir insan artık -serbest yerleşme, serbest çalışma, ortak televizyon v.b. ile- ulusal sınırların ve bu sınırların insan kafasında yerlestirdiği limitlerin çok ötesine varmıştır.

Ne yazık ki Türkiye ve Yunanistan'ın idarecileri de toplumları da, daha bu düzeye varamamışlardır. Geri kalmışlık yalnız teknoloji alanında değil. Üst yapıda da bu çok belirgindir.

Yazıyı kötümsüz ve kaderci bir tonda bitirmemek için Türk-Yunan ilişkilerinin uzun sürede düzelleceğine inandığımı eklemeliyim. Bu doğal olarak soyut bir iyi ilişkiler dileğiley ya da sevgi ve kardeşlik gibi metafizik inançların temelinde olmayacağıdır. Toplumların ve sınıfların yeğlemeleri hep çığır ve nesnel başarılar yönünde olmuştur. Bugün Türk-Yunan ilişkileri ince bir denge üstünde hem iyiye hem

kötüye doğru açık bir yol kavşağında bulunuyorsa, bunun nedeni uluslararası alnyazısında söz sahibi olanların da bir yol kavşağında bulunmalarındandır: Bir yanda eskinin alışkanlığı ve itiraf edelim-romantik çekiciliği vardır, öte yanda doğmaka olan yeni bir dünyanın sert (isterseniz "aci") gerçeği. Bu "gerçeği" gördüğümüz ve bilincine vardığımız ölçüde Türk-Yunan ilişkileri de düzeyecektir.

Ama "gerçek"ten söz etmişken bazı daha somut konulara da değinmek yerinde olacaktır. Eski bir yöntemi uygulayıp bazı gerçeklere dolaylı yoldan ulaşmaya çalışalım. Diyalektik bir yöntemle yanlışları göstermekle koyalım yola. Biz de bir an için Karl Popper gibi "doğrunun ne olduğunu göstermenin hemen hemen olanaksız olduğunu ama yanlış bir anlayışı göstermenin kolay olduğunu" göz önüne alarak, Türk-Yunan ilişkilerinin her yönüne bir zehirli gaz gibi sızan ve çıkmazlar doğuran bazı temel "yanlış"ları gösterelim. Burada göstereceğimiz "yanlışlar" artık 2000 yi-

(*) H. Millas'ın yayımlanacak olan "Tencere Dibin Kara" adlı kitabından

linin eşiğinde geçerli sayılmış "eski gerçekler"dir. Bir zamanlar böyle gerçeklerle insanlar ölüme giderdi seve seve. Belki de günümüzde hâlâ böylesi görüşler için yaşamı yeglemediğer az değildir. Ama Oscar Wilde'in dediği gibi "insan uğrunda ölüyor diye bir inanç ille de doğru sayılmaz". Sık sık karşımıza çıkan, olmadık anlarda çiklet gibi çiğnenen, tekrarlanan tekrarlana alıştığımız ve bu yüzden de ne denli saçma olduklarını pek anlamadığımız görüşlerden birkaçı şunlardır:

ORASI BİZİMİ... HAKKIMIZ VAR O TOPRAKLARDA

Her iki ülkede de bu anlayış差别li varyasyonlarla karşımıza çıkmaktadır. Bu anlayışın tarihi kökeni son iki yüzyılda Balkanları sarsan ulusal bağımsızlık savaşlarında ve gene burada yeseren uluslararası yataktadır. Tarih bilimi geçmişin nasıl biçimlendiğini araştırır; amacı budur. Oysa son iki yüzyıldır Balkanlarda "tarih biliminin" amacı bu değildi.¹⁴ Ulusal savaşlarla ülkelerin sınırları yıldan yıla, savaştan savaşa değişikçe, ülkeler genişleyip ufaldıkça tarih bir propaganda mekanizmasına dönüştürülmüşü. Örneğin Osmanlı Devleti sınırları içinde yaşayan Yunanlılar'ın ulus bilinci olsa da, bu uluslararası felsefi-ideolojik temelini oluşturan mitler, inançlar ve "tarih" yorumları da birlikte gelişmeye ve bütünlüğe başlamıştı. Aynı gelişmeyi bir yüzyıllık gibi bir gecikmeyle Osmanlı Devleti'nin Türkler'i içinde de görüyoruz. Türk ve Yunan uluslararasıının doğuşuna hiç deyinmeden yalnız şu kadarla yetinelim: bütün 19. yüzyıl boyunca ve Birinci Dünya Savaşı'nın çalkantıları boyanca "tarih" in pratik bir amacı vardı ve bir silah gibi kullanılmıştı. Geçmiş açıklamaktan çok farklı olan bu pratik amaç, alınmasına, anavatana kattılmasına karar verilen toprakların "bizim" olduğunu ortaya koymaktı!

Tarih bilimiyle tınak içinde yazacağımız "tarih" arasındaki ayrim çok belirgindir. Tarih gerçekleri açıklar, geçmişte olanları ortaya döker, başka bir amacı ya da art düşüncesi de yoktur. Oysa "tarih" araçtır. Silahlı çatışmaların hizmetinde bir propaganda ve destek aracıdır. Amacı "gerçek" değildir; amacı bir genişleme ya da savunmanın silahlı ve stratejik planlamasında ideolojik yardım sağlamaktır.

Yöneticiler tarihin geçeğiyle ilgilenmemektedirler, "tarih" in yarayıyla ilgilenmektedirler; savaş alanındaki yararları da. Onlarca "doğrular" eğer öngörülen ve yaklaşan bir savaşta halkın moralini yükseltmeyecekse, dünya uluslararası "davamızın haklı yanını" vurgulamayıcaksa bu doğrular yararsız bir lükstür, hatta tehlikeli bir romantizmdir, ülkenin bütünlüğüne "halel" getirebilirler.

Buydu temel anlayış tarih tezleri geliştirildikçe her iki yeni ulusun bilinci içinde. Komşu da öyle tanıtıldı halklara. Böyle uzun süreli bir anlayışla yerleşirildi uluslararası bilincine komşu ulus. "Megali Idea" ve Turancılık bu "tarih" anlayışını daha da geliştirmiş ve sırasıyla bu "tarih" anlayışının idealist temelinden kendisine bir de "bilimsel" kalkan oluşturmuştur. Temel anlayış gelecek savaşta yer alacak erleri moral açısından cenge hazırlamaktı.

Türkiye ve Yunanistan, resmi bayanlarına göre artık Turancılık ya da "Megali Idea" gibi devamlı ya da "hatri sayılır" bir genişlemeyi amaç edinen ideolojileri yadsımlılarındır. Ayrıca dünyanın durumu (siyasiler herhalde buna "beynelmilel konjonktür" derler böyle bir anlayışı hazmedemez. İki dünya savaşından sonra 1947 de imzalanan Birleşmiş Milletler Anayasası'nın hemen birinci maddesi "halkların kendi kaderlerini kendilerinin tayin etmeleri" prensibini koymustur. Altında da Yunanistan'ın (J. Sofianopoulos'un) ve Türkiye'nin (Hasan Saka'nın) imzaları var. Lozan anlaşması var, karşılıklı komşu ülkenin bütünlüğüne duyulan saygıyı bildiren demeçler var, ortak askeri ittifaklar var. Yani artık her iki ülkede saldırgan bir politika yürütülmemektedir.

Ama gerçeğin bütününe söyleme gerektiğini duyanlar bu noktada üzülenek kocaman bir de "ama" ile şunları da eklemelidirler... Ama bütün bu olumlu gelişmelere değil "eski", bütünüyle yok olmamıştır. Eski ideolojik yaklaşım bütünüyle yok olmamıştır. Bunu hergün ve her yanda görebiliyoruz. Devlet politikası aralıksız olarak karşı ulus için olumsuz propagandasını yürütür. Bu öyle boyutlara erişmiştir ki artık iki ülkenin yurttaşları bu propagandanın varlığını sezilemeyecekler bile. Ama bu konuda en olumsuz yan eskisinin, yok olmakta olan eski bir ideolojinin, eskiden edinmiş olduğu gibi görmekte yarar vardır;

deksüregelmesi değildir. Sorun bu olası çözümü bir zaman sorununa döñüsecekti. En olumsuz yan başka bir anlayışta ve inançta yataktadır.

Her iki ülkedeki eğitimde, basında, genel propaganda mekanizmalarında seçilen yaklaşımı bakarak başka, çok daha tehlikeli ve kötümser bir anlayışın yaşadığı kanısına varabiliyor. Bu günkü koşullar altında her iki ülke de karşılıklı bir biçimde komşunun ulusal bütünlüğüne saygı göstermektedir. Bundan kuşku yoktur; ama bu bugünkü koşullar altındaki yaklaşımın, yeni koşullar altında -yani herhangi bir ülkedeki bir iç savaş durumunda, bir savaş yenilgisi durumunda, bir dünya savaşı durumunda, bir ekonomik krizle bir ülkenin felce uğraması durumunda- aynı yaklaşım devam edecek mi? Kanım şudur ki devlet düzeyinde inanca göre ülkeler bazı "isteğlerini" saklı (mahfuz) tutmaktadır.

Bugünden pek kestirememen gelecekteki bir olağanı taraflar kaçırırmak istemektedirler. Bir fırsat değerlendirirken hazırlıksız olmak istemiyor taraflar ve bunun için de arada sırada "orası bizimdi, hakkımız var o topraklarda" gibi sözleri duymaktayız.

Doğal olarak bazı iyimser kimseler bunu söyleyenlerin sorumsuz kimse olduğunu ileri süreceklerdir. Oysa sorumsuz kimseler çok daha kötü şeyler söylemektedirler. Sorumlu kimse de bazı inançların soğumamalarını, hep canlı kalmalarını, unutulmamalarını sağlamak istemektedirler. Sorumlu kimseler de bazı inançların soğumamalarını, hep canlı kalmalarını, unutulmamalarını sağlamak istemektedirler. Sorumlu kimseler bu olumsuz propagandayı yürütenler. Bunu kanıtlamak için fazla uğraşmak gerekmeyecek. Her iki ülkede ilkokuldaki çocuklara neler okutulduğuna kısaca bakmak yeterlidir. Yani resmi Bakanlıklar yürütürler bu anlayışı.¹⁵ Yunanistan'da ikide birde resmi kimliği olan kişiler Anadolunun ne denli "yunan" olduğunu anımsatır. Öte yanda Türkiye'nin eski bir başbakanı, yeniden başbakanlığı adaylığını koyduğunda üstüne basa basa "ben Yunan adaları demem, Ege adaları derim" gibi anlamı pek anlaşılmaz olmayan bir sözcük tekrarlayabilmektedir.

Her iki yanda da bu davranışların önemini azaltma çabalrı olmaktadır. Davranışları abartmak yerine önemlerini daha hafifletme çabalrı "iyi niyet" çabalrı olarak değerlendirmek gereklidir. Ancak bu yaklaşım gerçekleri görmemizi engellemektedir. Durumu olduğu gibi görmekte yarar vardır;

ve bunu yapmanın zamanı da gelmiştir. Mitleri yıkamalıyız. Bundan hiç kimse zarar görmeyecektir. Örneğin Yunan başbakanının ya da Türk başbakanının bazı demeçlerini "canım, bunu seçim ve oy hesabıyla söylemiş" dir, üzerinde durmaya pek değil" gibi bir yaklaşım gerçeklerin ortaya çıkılmalarını engellemektedir. Sorulması gereken soru şudur: Bu demeçler neden oy kazandırmaktadır bunu söyleyenlere? Demek ki bu olumsuz anlayış halkın da hoşuna gitmektedir. Denecek ki yalnız ufak bir azınlık bu söylemeler kanaan. Olabilir ama toplumun çoğunluğu da oylarını bunları söyleyenlerden esirgememektedir. Yani genel olarak hoş gitmektedir "o topraklar bizimdi" edebiyati.

"Orası bizimdi" anlayışına "tarihi tapu" anlayışı da denebilir. Bu çağdaşı tez her iki tarafta da kullanılmaktadır ama Yunanistan'da daha belirgin ve geçerlidir. İlk adım olarak, tarih içinde yunanca dilini kullanmış olan klanlar, kabileler, kentler, imparatorluklardaki uluslararası ve çağdaş Yunan ulusu bir bütün kabul edilmektedir. Yani a) eski Yunan, b) Bizans ve c) çağdaş uluslararası Yunan devleti bir tek ulusun devamlılığı olarak ele alınmaktadır. Sonrası kolaydır: Bu "ulus", tarih içinde nereleri eline geçirmişse (kan dökerek), orası da vatanı sayılacaktır! Yunanistan'da "kayıp vatanlar" edebiyatı yaygındır. Bu "tarihi tapu" anlayışının en güzel örneğini ve sonuçlarını günümüzde bunu uygulamaya kalkışan İsrail'in resmi tezinde görüyoruz.

Sorumlu kuruluşlar ve kimseler bu tezi çok kaba bir biçimde dile getiriyorlar. Ateşe körükle gider gibi olmak için sorumlu kuruluşlara hiç deyinmeyeceğim. "Sorumlu merciler" (?) ise dolayı ve imleme yoluyla işliyorlar konusu. Bazen öylesine belirgin ki bu imlemler bir küçük çocuk bile açıklayamaya çalıştığım bu saçma anlayışı heme hâkim kavrayabiliyor. İlkokul kitaplarını tararken ben, konuya ilgi duyan on üç yaşındaki oğlum (Atina'da ortaokulda) bir gün gülerek, kahkahalarla güllerken "bak baba burada ne yazıyor" diye şu pasajı göstermişti bana. "Yüzyıllardan beri Yunanlığının yaşadığı bu ülkede şimdi Türkler yaşıyor... Yunanlılar için bugünkü Türkiye'nin her kösesi bir anıdır." Sonra Truva, İzmir, Efes, Milet, Antiochia (Akça), Trabzon, "Bizans Yunanistan'ının (SIC) başkenti Kostandinopolis", Ho-

mer, Herodot v.b. sayılıp dökülüyör ve şöyle devam ediyor: "Bizansın imparatorları orada ün kazanmışlardır. Sonra Türkler geldi... 1922'de binlerce Yunanlı babalarının topraklarını mezarlarını, ecdadlarının tapınaklarını, evlerini, servetlerini terketmeye ve bugünkü Yunanistan'a gelmeye mecbur kalmışlardır."¹⁶

Yanlışları sıralamaya devam edelim.

O TOPRAKLARI KAN DÖKEREK ALDIK-BİZİMİDİR

Kimi zaman şehit kanı edebiyati da yapılmaktadır. Bir savaşta insanların ölmüş olması, bir yöre uğruna gençlerin (genellikle çocuk yaşı) gençlerin (ölenler) ölmüş olması, çocuk sahibi olmayanların da anlıyacağı çok acı bir şemdir. Bu yolda ölenlere, sakat kalanlara, yaralananlara ve yakınlarına saygı gereklidir. İlk adım olarak, tarih içinde yunanca dilini kullanmış olan klanlar, kabileler, kentler, imparatorluklardaki uluslararası ve çağdaş Yunan ulusu bir bütün kabul edilmektedir. Yani a) eski Yunan, b) Bizans ve c) çağdaş uluslararası Yunan devleti bir tek ulusun devamlılığı olarak ele alınmaktadır. Sonrası kolaydır: Bu "ulus", tarih içinde nereleri eline geçirmişse (kan dökerek), orası da vatanı sayılacaktır! Yunanistan'da "kayıp vatanlar" edebiyatı yaygındır. Bu "tarihi tapu" anlayışının en güzel örneğini ve sonuçlarını günümüzde bunu uygulamaya kalkışan İsrail'in resmi tezinde gö-

rek de anlayış tamamlanmaktadır. "Oysa" sözcüğünü sözlük, "halbuki", "aksine olarak" diye vermektedir. Bunları okuyan çocukların birkaç yıl sonra başbakan adayı olarak mitinglerde konuşurlarken bu adalarla "Yunan adası" diyemeyeceklerini gördüğümüzde hiç şaşmamalıyız.

Bu "bize yakındır" anlayışını ada halklarının anlaması çok zordur. Ama karşı tarafın saçmalıklarını anlamayanlar kendi saçmalıklarını çok büyük bir anlayışla karşılamaktadırlar. Bakın bir coğrafya kitabından Yunan görüşü nasıl biçimleniyor. "Doğu Trakya'da çok eski yillardan beri Yunanlılar yaşardı" Bir sürü yöre ismi sıralanıyor ve şöyle devam ediliyor: "1920 yılında Yunan ordusu bu yerleri kurtarmıştır ama 1922 yılında bu yerler Türkler verilmiştir".¹⁷ Aynı anlayışı burada da görüyoruz: halkların kaderlerini kendilerinin tayin etmesi söz konusu edilmiyor ve yöreler malzemeli gibi "verilmiş" deniliyor. Oysa olan, "o yerlerin Türkler verilmesi" değildir, "Türklerin o yerlerde ulusal özgürlüklerine kavuşmalarıdır"; alisveriş değil bu, insanların kendi kaderlerine kendilerinin karar vermesidir.

ONLAR TÜRK (YA DA YUNAN) DEĞİLDİR; DEDİKLERİNE KULAK ASMA:

Bir köpeğin ne cins köpek olduğunu (kurt köpeği mi, av köpeği mi gibi) saptamak için baytara sorulur; ya da resimli bir kitaba başvurulabilir. Gene de bu saptamada bazı zorluklar baş gösterebilir. Bir köpek sokaklarda başı boş dolaşırsa doğacak yavruları çok sevimli ve cin gibi akıllı olsalar bile artık "cins" değildirler, sınıflandırılması oldukça zordur. Ama ne olursa olsun, hangi yöntemi denerseniz de neyin hiç yapmayıcağınız bir şey varsa o da köpeğin kendisine cinsini sormaktır. Köpek bilemez, bu konuda kanısı yoktur ve en önemli soruya ne anlıyabilir ne de konuşabilir.

Cins saptama yöntemi doğal olarak insanların ve toplulukların ulusal (etnik) kimliklerini saptamak için uygulanır. Yalnız Hitler Almanya'sında ulusal birliği söyle bir ırk birliğiyle belirleme denemesi yapıldı. Ulusların ayıri ırklardan oluştuğu, bu ırkların yüzüllardan beri günümüze dek "kimliklerini" kaybetmeden geldikleri inancından başlayan bu uygulama trajik ve komik çıkışlara ulaştı-

fa tasları ölçüldü, insanların göğsüne "kötü ırk" damgası vuruldu, zor kulanıldı.⁽⁹⁾ İnsanların inançları göz önüne alınmadı. "Biz senin dediklerine kulak asmayız" dediler, "senin ne olduğunu sana biz söyleyeceğiz" dediler kimi "bilirkişiler". Kendilerini Alman bilen yüzbinlerce insan kısa zamanda yabancı diye kovalandı. Avusturyalılar ise sorulmadan Alman ilan edildiler. Nazi Almanyasında insanlar etnik kimliklerini seçmekte özgür değildiler, bunu onların adına bir devlet kurumu yapıyordu.

Bu anlayış artık çağ dışı sayılmaktadır. Ulus birliği bir ırk birliği değildir. Bu konuda zamanımızın en geçerli iki tanımına bakalım. Etnik grup, "gerçek ya da imgelenen (muhayyel) atalan olan, bir tarihi geçmişi ve bir ya da daha çok sayidakı kültür simgelerini paylaşan insan topluluğudur". (Schermerhorn, 1970) Başka bir tanım şöyledir: Etnik grup "ortak bir kökenden geldiklerine ve önemli ortak kültür kesitlerini paylaştıklarına inanan ve ortak davranışlarına yönelen insanların topluluğudur". (Yinger 1981) Yani zamanımızda etnik grubun belirgin özgürlüğü, ortak kültür, toplumsal ilişkiler ve en önemli bir gruba "ait olma" (belonging) duygusudur. Bu duyguya ve inanç insahalar arasında dini bir inancı anımsatan bir gizemliliğe (misisizme) varmaktadır. Günüümüzde de Türkiye ve Yunanistan'da da genel ve doğal olarak- bu çağcılık anlayış ege mendir. Resmi tez, okul kitaplarında da gerçekten bu doğrultudadır.⁽¹⁰⁾

Ama bu konuda da bir toplumsal gerçekle karşılaşıyoruz: Toplumlar anlayıştan anlayışa sıçramalarla değil ağır ağır ve çelişkileri de içe yaşatarak geçmektedirler. Eski, çağlığı anlayış hâlâ zaman zaman kullanılmaktadır. Örneğin Yunanistan'daki "resmi" anlayışa göre Batı Trakya'da Müslüman var, Türk yoktur. "Sen onların kendileri için ne dediklerine bakma" denmektedir ve sonra ilginç yorumlar sunulmaktadır! Ya da yasalara, antlaşmaların kimi madde lerine, "tarih"e başvurulmaktadır. Tek başvurulmayan, sorulmayan insanlar in kendileridir. Aynı anlayışla Türkiye'de de karşılaşıyoruz. Uzun "tarihi" incelemler Yunanlıların arnavut-slav karışımı oldukları ya da Kıbrıs "Rum"larının hiç bir zaman "Yunan" olmadıklarını kanıtlamayı amaç edinmişlerdir.

Önemli olan ve üzerinde durduğum, bu tezlerin yasal ya da tarih açısından doğrulukları değildir. Önemli olan bu tezlerin dolaylı bir yoldan savundukları ve yerleştirmeye çalışıkları anlayıştır. Bu anlayışın temelinde insanların, toplulukların ve etnik grupların inancına gösterilen saygısızlık vardır. "Sizin ne olduğunuzu biz söyleyeceğiz" anlayışı artık kullanılmaması gereken çağlığı ırkçı bir anlayıştır. Terkedilmelidir.

Türk-Yunan ilişkilerini belirleyen "doğrular"ın araştırılması, bulunması, kabul edilmesi (hazmedilmesi) ve uygulanması için gerekli bazı temel düşünceleri sıraladım. "Doğru'nun bir sıra engelin berisinde kaldığını gösteremeye çalıştım. Engeller ruhbilsimseldir, toplumsaldır, felsefidir, ama aynı zamanda çıkarlarla ilgili olduğu için kabası güçle de ilişkilidir.

"Doğrunun bulunup söylemesi" gibi ıddialı bir amaç gütmemiş. Doğal olarak -metafizik anlamda- herkes için ve her zaman için geçerli bir "doğru"-nun kabulünü de beklemiyorum. Ancak yanlış olduklarına inandığım dört genel görüşü sıraladım. Ancak bu "yanlışlar" da tarihi bir görelilik içinde değerlendirilmelidirler. Kimi kimsele re göre yanlış saydığını bu inanıslar hem geçerlidir hem de "ulusun yüksək çıkarı" için çok da yararlıdır. Böyle düşünenleri görüşlerinden caydırırmak kolay değildir, çünkü onlarca bu inanısların pratik bir amacı vardır. Amaç haklı görüldükçe doğal olarak, Makyavel gibi onlar da "amaç aracı haklı kılacaktır" diyeceklerdir.

Ama zamanımızda, halkın çatısının başka bir alanda bulunduğu inanıslar çoğalmaktadır. Bu alan saygının, barışın, gelişmenin ve kültürün alanıdır. Mutluluk da şan-seref de böyle anlaşılmaktadır artık. Kafaları eskiye dönük insanlarınla konuşduğunda genellikle bana pişkinlikle, bilgiyle söyle demişlerdir: "İlf bunlar, romantizm bunlar, sen gerçekleri görmüyorsun". Oysa ben gelecekte yaşanacak güzel günlerden, doğacak sahilki insanlardan söz etmiyorum. Burnumuzun dibinde yer almaktan olayları işaret edip, "şunlar gibi olamaz mıyz!" diyorum. Fransız-Alman, Alman-İngiliz ilişkileri düzelmeli mi? Türk-Yunan ilişkilerinin bu düzeye varmamış olması çokacidir. Ayrıca Türk-Yunan ilişkileri tarih içinde birçok kez

bozulduysa bunda İngiltere'nin, Fransa'nın ve Almanya'nın rolü çok büyüktür. Ve bu ülkeler ilişkilerini düzeltti ama Türklerle Yunanlılar hala onların hesabına yaptıklarının anılarıyla çerçeveliyorlar!

Savunduğum görüş romantik ya da ütopik değildir. İleriye doğru bir adım atmak için bambaşka bir toplumsal düzen de gereklidir. Gerekli olan öteki ulusların nelerle ilgilendiklerine, hangi inançlara yöneldiklerine bakıp artık eski kafaların ağır ve ypratıcı yükünden kurtulmaktadır. Bu yapılmadıkça o birkaç temel "yanlış" hem dilimizden ama hem de art düşüncemizden söküp atmadiğça sürekli bir barışın temeli atılamaz. Bu sağlanmadıkça, tek becerilebilceğimiz onu da becerilebilsek eğer daha uzun bir süre, hep yeni baştan tazelesen ve sonu gelmeyen ateşkeslerin ve moratoryumların gönül kandırmasıyla avunmak olacaktır. □

(1) Düşünce yetersizliğine halk dilinde aptalık da denir. Bilim, zekâyi IQ (Intelligence quotient-zekâ kesi) ile ölçmeye çalışmıştır. Bu anlayışa göre zekâ toplumsal ve ruhbilimsel nedenlerden etkilenmeyen biyolojik bir varıdır. Bunu K. Adenauer güzel bir biçimde dile getirmiştir: "Tanrı insan zekâsi için bazı sınırları koymuş ama aptalığın sınırlını koymamıştır ve hiç doğru davranışmadan bunu yapmakla!" (The Churchman, 15/1/1957) Aptalık sorununda elden ne gelir ki? Ötek-i toplumsal-sorunlarda umut vardır.

(2) Bu konuda bak: a) Ernest Gellner, *The Psychoanalytic Movement*, Paladin, 1985 ve b) B. Schwartz ve H. Lacey, *Behaviorism, Science, and Human Nature*, W.W. Norton and Company, 1982

(3) Bu konuda Anatole France'in *Penguenler Adası* adlı kitabından ve Dreyfus olayından esinlenen bir bölüm çevirdiğimde edemişyedim. "Hic kimse kuşku duymadı, çünkü konunun ele alınışında öylesine bir bilgisizlik vardı ki kuşkuya da yer kalmamış... İnsanlar nedensiz inandıkları biçimde nedensiz de kuşku duymaz. Kuşku duymadılar çünkü her yerde tekrarlıyor o sözler, ve tekrar, kanıt yapılmaktadır. Kuşku duymadılar çünkü insanların inanmak istiyor. Pirot'un supulluluğu ve insan inanmak istedigine inanır. Ayrıca kuşku duymadılar çünkü kuşku insanların arasında çok az rastlanan bir şevidir. Çok az İnsanda vardır bu tohum ve ayrıca onu işlemek de gerekmektedir. Kuşku özeldir, aynıdır, telaffuz, ahlaksızdır, korkunç ve kötüdür, kişiler ve mülkiyet için zararlıdır, hükümetlerin işi düzenlerine ve imparatorlukların gelişmesine karşıdır, tannılar için felaketdir. Penguenler topluluğu kuşkuya tanımıyor. Pirot'un supulluluğu inanmışlardır hemen ve bu inanç temel bir ulusal inanca dönüşmüştür, vatanseverliğin temel gereği olmuştu." (Kitap 6, Pirot)

(4) Balkanlar'daki durumu Avrupa ya da öteki yörülerde kıyaslamaya çalışırsınız. Doğal olarak benzer uygulamalar başka ülkelerde de baş göstermiştir.

(5) Bu konuda bak: Herkül Millas, "İlkokul Kitapları", Yeni Düşün, Eylül 1987

(6) Kıtalar Coğrafyası (Yeoğrafia Ipiron) İlkokul 6 Kostopulu, A, 1984, s. 60

(7) Sosyal Bilgiler, İlkokul 4, 1986, sahife 154.

(8) Avrupa Coğrafyası (Yeoğrafia Evropis) İlkokul 5, Kostopulu, 1983 s. 62.

(9) İrkçılık bir düşünce biçimidir ve bu düşünce biçiminde uyum içinde olan davranışlar da çıkabilir ortaya. Ama bu düşünce biçiminin doğmasını ve gelişmesine yardım eden tarihi ve toplumsal nedenler vardır. Bu temel nedenlere burada değinmeyeceğim.

(10) Türk ve Yunan uluslararası tarihi, "Türk" ve "Yunan"ın tanımı konumuz değildir.

(*) Prof. Dr. Sabahattin ÖĞÜN, Trakya Üniversitesi Öğretim Üyesi; Aysun UMAY, Hacettepe Üniversitesi Araştırma Görevlisi

YÖK ve TNF

Sabahattin Öğün - Aysun Umay (*)

Yazımızın başlığı coğunuza ilgisi ni çekecek, bunu biliyoruz. Belki "YÖK"ü çok iyi tanıyoruz. Akademik kariyeri olsun ya da olmasın üyelerinin nasıl seçildikleri, rektörlerinin birbirleri ile uyumları, tüm yetenek ve özelliklerini, ayrıca allenin bir bireyi gibi tanıdığını 'Hoca Bey'lerine olan bağlılıklarını bizlere yabancı değil, ama şu TNF'yi pek anlayamadık" diyeceksiniz. Haklısınız.

TNF tip konularıyla ilişkisi olmayanlar için yabancı bir tanımlama, daha doğrusu bazı yabancı sözcüklerin baş harflerinden oluşan bir kısaltma. TNF'nin esası "Tumor Nekrose Faktör". Türkçesi "Tümör Öldüren Faktör", yanı vücudun bazı hücrelerinin salgıladıkları protein yapısındaki bir madde. 157 aminoasitten oluşan bu maddenin yaraları sağlatıcı, kanser tümörünün gelişimini durdurucu, hasta tümörü yok edici etkisi var. Henüz yeni yeni tanınmaya başlıyor ve kansere çare olacak diye kendisine büyük umutlar verilmiş de hastaların aynen canlı bakteri verilmiş de hastalanmış gibi başlıyorlar ateşlenmeye zaman zaman titremeye ve diğer hastalık belirtilerini göstermeye. Bu aşı ile de Coley bazı başarılı sonuçlar elde ediyor.

Bir zaman sonra Coley ölüyor, konuya bu kez hekim olan kızı Helen Coley sahip çıkıyor. Birlikte çalıştığı üç beş kişisinin hepsi de baba Coley'in çalışmalarına yürekten inanınan insanlar. Bu küçük çalışma grubu gerek canlı bakteriler gerekse Coley Zehiri'ni kanserli hayvanlar üzerinde deniyorlar ve bazı durumlarda, kanser tümörünü yok etmeye başlıyorlar. Ancak ne olursa olsun o zamanki otoriteler baba Coley ve kızı Helen Coley'in çalışmalarını pek ciddiye almıyorlar. Zaten yeni gelişen işin ve kemoterapi yöntemlerinin tam anlamıyla devreye girmesi ile "bakteri enfeksiyonu ile kanser sağaltımı" konusu da unutulup gidiyor.

Aradan yaklaşık 10 yıl daha geçiyor. 1984'e gelindiğinde, hızla gelişen genetik mühendisliğinin sunduğu bilgi ve teknolojilerin de yardımıyla TNF'nin 157 aminoasitten oluşan bir yapıda olduğu anlaşılıyor. Bundan sonrası artık çorap söküğü gibi kendiliğinden geliyor ve TNF'nin aminoasit lisansı, nükleik asit lisansına dönüştürülerek genetik şifresi çözülüyorum, proteine alt gen sentetik olarak yapılarak bu gen artık çocuk oyuncu gibi haline gelen DNA-Rekombinant teknikleri ile bakteri kromozomlarına (aslında plazmiterine) eklenip bakterilere bolca TNF üretiliriliyor. Ama iş bununla bitmiyor...

gına çıkarılıyor. Günüümüzde LPS bileşikleri (Lipo polisakkartitler) olarak tanımladığımız bu maddelerin yağ-şeker bileşikleri olduğu ve bakterilerin hücre zarlarında bulunduğu o zamanlar ortaya çıkarılmış. Bulunuşundan hemen sonra LPS bileşikleri kanser araştırmalarında denmeye başlıyor.

1950'li yıllarda bu kez BCG ve LPS bileşikleri kanserli kobaylarda birlikte deneniyor. Aynen Coley aşısında olduğu gibi bu denemelerde de bazı başarılı sonuçlar elde ediliyor. Böylece de "Acaba kanser tümörünü yok eden etki, doğrudan LPS ya da BCG'den mi, yoksa bu maddelerin vücutta oluşturdukları başka maddelerden oluşan bir aşı enjekte ediyor. "Coley Zehiri" olarak bilinen bu aşıının yapılması kısa bir süre sonra hastalar ayen canlı bakteri verilmiş de hastaların aynen başlıyorlar ateşlenmeye zaman zaman titremeye ve diğer hastalık belirtilerini göstermeye. Bu aşı ile de Coley bazı başarılı sonuçlar elde ediyor.

Bir zaman sonra Coley ölüyor, konuya bu kez hekim olan kızı Helen Coley sahip çıkıyor. Birlikte çalıştığı üç beş kişisinin hepsi de baba Coley'in çalışmalarına yürekten inanınan insanlar. Bu küçük çalışma grubu gerek canlı bakteriler gerekse Coley Zehiri'ni kanserli hayvanlar üzerinde deniyorlar ve bazı durumlarda, kanser tümörünü yok etmeye başlıyorlar. Ancak ne olursa olsun o zamanki otoriteler baba Coley ve kızı Helen Coley'in çalışmalarını pek ciddiye almıyorlar. Zaten yeni gelişen işin ve kemoterapi yöntemlerinin tam anlamıyla devreye girmesi ile "bakteri enfeksiyonu ile kanser sağaltımı" konusu da unutulup gidiyor.

Aradan yaklaşık 10 yıl daha geçiyor. 1984'e gelindiğinde, hızla gelişen genetik mühendisliğinin sunduğu bilgi ve teknolojilerin de yardımıyla TNF'nin 157 aminoasitten oluşan bir yapıda olduğu anlaşılıyor. Bundan sonrası artık çorap söküğü gibi kendiliğinden geliyor ve TNF'nin aminoasit lisansı, nükleik asit lisansına dönüştürülerek genetik şifresi çözülüyorum, proteine alt gen sentetik olarak yapılarak bu gen artık çocuk oyuncu gibi haline gelen DNA-Rekombinant teknikleri ile bakteri kromozomlarına (aslında plazmiterine) eklenip bakterilere bolca TNF üretiliriliyor. Ama iş bununla bitmiyor...

TNF SAVUNMA SİSTEMİNDE BAŞ ROLDE

Kanser, içinde yaşadığımız yüzyılın üzerinde en çok çalışılan, konuşulan konularından biri. "Sayısız araştırma merkezinde yıllarca araştırmalar yapıldı, dünyanın parası harcandı, üzülerek söylemek gerekirse bir arpa boyu yol alındı ve henüz başıya ulaşmadık. Ama araştırmalarla çok yeni bilgiler üretti, bu da en çok bağışıklık sistemi ile uğraşan bilim adamlarının (immunologların) işine yaradı, başarı onların oldu." Kışançlık dolu bu sözler ünlü Amerikalı kanser uzmanı Gallo'ya ait. gerçekte de özellikle 1980'li yıllarda sonra, AIDS vakalarına neden olan HIV retrovirusun gündeme gelmesiyle vücudun savunma sistemine ilişkin birçok ayrintı aydınlatıcı çıkarıldı.

Nedir bu savunma sistemi? Dilseniz önce, fazla derine dalmadan sisteme hakkında kısaca bilgi edinelim. Sistemin esas amacı açılan yaraları iyileştirmek ve hangi yolla olursa olsun vücuta girip enfeksiyon yapan etmenlerle savaşarak vücutu sağlıklı tutmak olarak özetlenebilir. Her savaş gibi bu savaşın da kazanılması için örgütülük şarttır. Örgütün üst yönetiminde görev alan kan hücreleri "T-lenfositler" olarak adlandırılır. Bunalın kökeni akyuvar hücreleridir. Timus salgı dokusunda çok iyi eğitilmiş olan bu hücreler (adlarını da buradan alırlar, T timus demektir) vücuta giren her türlü hastalık etmenine karşı nasıl savasılacağını çok iyi bilirler. T-hücrelerinin emir ve stratejilerine göre hareket eden diğer kan hücreleri ise B-lenfositlerdir. Bu hücreler, kemik iliğinde eğitim görmüş akyuvar hücreleridir. Sistemin savaşan askerleri ise makrofajlar ve yara dokusuna ilk ulaşarak olası mikroplarla göğüs göğüse çarpışan granulositlerdir. Bu iki hücre tipi de yine akyuvar hücreleri sınıfla aittir. Tüm bu hücreler ve diğer ilgili dokulararasındaki bilgi iletişimini ise protein yapıları bazı maddelerle sağlanır ki bunlara genel olarak "sitokinler" adı verilir.

Vücutun herhangi bir yerinde bir yara açıldığında ilk yetişenler granulositlerdir. Yara dokusunda karşılaşlıklar mikropları yiyerek onları içeriye girmesine engel olmaya çalışırlar. Yara yerinde gördüğümüz iltilap işte bu ölçü granulositlerle yaralı doku hücre-

leri karışımıdır. Bir süre sonra yara yerine makrofajlar (diğer adıyla çöp hücreler) akın etmeye başlar ve coğuluğu ele alırlar. Mikropları yiyip çevreyi temizlemek artık onların görevidir. Makrofajlar bu işlemi yaparken ayrıca, yara dokusundan içeri girmek isteyen hastalık etmeninin açık kimliğine ilişkin bilgileri de T-hücrelerine iletirler. Bilgi iletimi TNF, interlekin-1 gibi özel sitokinlerle sağlanır. T-hücreleri bu bilgilerin ışığı altında gerekli değerlendirmeyi yapar, salgıladıkları TNF, gama interferon ve interlekin-2 gibi sitokinlerle B-hücrelerine gerekli emir ve stratejileri ullaştırır. Öte yandan makrofajlar da doğrudan TNF ve interlekin-1 ile bazı özel bilgileri B-hücrelerine gönderir. Tüm bu bilgi ve stratejiler doğrultusunda B-hücreleri derhal şekil değiştirerek plazma hücrelerini oluştururlar. Vücuta giren hastalık etmenlerini tanıyan antikorların bolca üretimi bu hücrelerin görevidir. Her yere yayılan antikorlar antijenlerini, yani kendisine "Yakaladı" emri verilen etmenleri tanır ve onlarla birleşerek etiketler. Adresleri belli olan antijenlerin makrofajlar tarafından yakalanıp yok edilmesi böylece çok kolaylaşmış olur.

Sonuçta yara dokusu tüm enfeksiyon etmenlerinden temizlenmiştir. Bu kez aynı sitokinler bağ dokusu ve damar içi hücrelerine gerekli emirleri verecek yara dokusunun bir an önce onarılmasını sağlarlar. Böylece yara kabuk bağılar ve zamanla iyileşir.

Benzer olaylar, şu ya da bu şekilde vücuta girmiş hastalık etmenlerinin zararsız duruma sokulmaları için de geçerlidir. Vücutta daha önceleri girmiş ve yok edilmiş hastalık etmenlerine ilişkin ayrıntılı bilgiler, savunma sisteminin bilgi bankasında vardır, yanı antikorlar mevcuttur. Bilgi bankasında bilgi bulunmayan etmenler ise savaş sırasında "fişenir".

Bütün bu işlemler sırasında, sitokinlerin savunma sistemi içindeki önemli yerlerini bir-iki türceyle anlatmak hiç de kolay değil. Deyim yerindeyse, savunma sistemine ilişkin hangi taşı kaldırıksız altından bir sitokin, çoğunlukla da TNF çıkar. Üstelik bu maddelerin saymakla bitiremeyecek olumlu etkilerinin yanı sıra, ölümle kadar varan bazı olumsuz etkilerinden

de söz etmek gereklidir. Konuya daha fazla dağıtmamak için şimdilik, hastalandığımızda ortaya çıkan kıarma, şıslık, ateşlenme, ağrı, sancının, halsizlik, uykusuzluk ya da uykunun, hatta enfeksiyonun uzun sürmesi durumunda kişide ortaya çıkan kalıcı kusurların sorumluluğunun hep bu maddelerde olduğunu söylemekle yetinmelidir.

Vücutun savunma sisteminde görev yapan 20'yi aşkın sitokinin bulunduğu从中 bu yana en çok on-onbeş yıl geçti. Ancak yakın gelecekte, başka kanser olmak üzere pek çok hastalığın sağaltımında bu maddelerin adından sık sık söz edileceği anlaşılmaktır. Hatta kanserle savaşta TNF ve interferonun etkisi şimdiden yankılanmaya başladığını biliyor.

KANSER TÜMÖRÜNE TNF'NİN ETKİSİ

TNF kanser tümörünü nasıl öldürür? Bu sorunun yanıtını yalnızca biz değil, tüm bilim dünyası umut ve heyecanla bekliyor. Sağlıklı bir yanıt almak için ise bir süre daha beklemek gerektiği kesin. Ancak şimdiden bilinen bazı gerçekler de var. TNF'nin tümörü öldürür etkisi kimi zaman tek başına, kimi zaman da diğer sitokinlerle birlikteken, belki de diğer bazı maddelerin yer aldığı ortamlarda ortaya çıkarıyor.

Meme kanseri, TNF'nin tek başına etkili olabileceği tümörlerde iyi bir örnek. Ayrıca belli bir deri kanseri tümörünün (melanom) gelişiminin durdurulmasında da TNF'nin etkisi belirlenmiş. Bu maddenin en çok üzerinde durulan özelliği ise, sağlıklı dokularda damarları onarıcı (angiogenez), buna karşın tümörlü dokularda damarları parçalayıcı özelliği. Zaten TNF'nin tümörü öldürme yeteneği de buradan geliyor. Damarları parçalanan tümör yeterince oksijen ve besin alamadığından küçülüp yok oluyor. İşte Coley'in canlı gramnegatif bakteri enfeksiyonları ile bazı kanserli hastaları sağlı kazandırmamasının temelinde yatan bilimsel gerçek de bu.

Peki ama, TNF'nin tek başına ya da diğer sitokinlerle birlikte sağlıklı dokuları onarıcı etkisi nasıl oluyor da tümörlü dokuda öldürür hale geliyor? Şimdilik bu konuda hipotezlerle yetinmek zorundayız. Bu hipotezlerden birine göre TNF, sağlıklı hücrelerde inaktiv durumda olan bazı enzimleri tü-

mörlü hücreler için aktif duruma sokarak yeni yeni maddelerin oluşumuna neden oluyor ve bu yeni maddeler tümörlü hücreye zarar verip yok olmalarına yol açıyor. Bu görüşü destekleyen bazı önemli ipuçları var elde. Bazi araştırmacılar ise, TNF'nin ve diğer sitokinlerin hücrelerde farklı etkiye sahip olmasını, bu maddelerin hücrelerin içine girip girememelerine bağlayarak sorunun odak noktası olarak hücre zarlarındaki özel almaçları (rezeptörleri) gösteriyorlar. Bu görüş de araştırma sonuçlarıyla destekleniyor.

NASIL BİR SAĞALTMA?

Gen teknolojisinin sunduğu olanaqlarla artık bolca üretilen TNF hakkında son 2-3 yılda önemli bilgiler edindi. Halen pek çok ünlü kanser araştırma merkezi de TNF ve sitokinler üzerinde çalışmayı sürdürür. Araştırmacılar TNF x interlekin-2, TNF x diğer sitokinler, TNF x çeşitli antikorlar, TNFG x işin uygulaması gibi değişik kombinasyonları deneyerek en etkili yöntemi saptamaya çalışıyor.

Genellikle ABD'de TNF'nin hastalara damardan verildiği, Japonların ve Federal Almanların ise doğrudan tümörlü dokuya TNF enjekte etmeyi yeğledikleri biliniyor. Her iki yöntemde de, sınırlı sayıda da olsa olumlu sonuçlar alınıyor ve özellikle enjeksiyon sonucu hastalarda ortaya çıkan ateş, titreme nöbetleri, uykı hali, tansiyon düşüşlüğü gibi tipik gripal enfeksiyon belirtileri üzerinde çalışılıyor.

Kısaca, Coley'in yaklaşık yüz yıl önce ortaya attığı "bakteri enfeksiyonlarıyla kanser sağaltma" yönteminin yabanatılmaması gerektiği ortaya olmuş durumda. Ancak yine de Coley'in 100 yıl önce yaptığı gibi hemen insan üzerinde denemek yerine laboratuvar çalışmaları sonuca ulaşabilmek için çalışmalar aralıksız sürdürülüyor.

Her ne olursa olsun, artık kanser üzerine çalışırken yol ve yöntemin ne olduğu belli. Öyle anlaşılıyor ki kanserin çaresi, yine insan vücudunun kendisi ürettiği maddelerde gizli.

Şimdi baştaki sorumuza, kanserleşen üniversitelerimiz için çare sorunu na gelelim.

Kanserleşen üniversitelerimizin yine eski sağlığına kavuşturulması için çare ne YÖK'te, ne YÖK başka-

nının başına oturtulacağı bir Bakanlıkta, ne de Milli Eğitim Şurası'nın ilginç önerileri içinde. Bize göre çare üniversitelerin kendi yapısı içinde parçacıklar halinde dağılmış duran, "özerlik" dediğimiz, "bilimsel özgürlük" dediğimiz yapı taşları sitokinlerde. Sitokinlerle uğraşmak elbette kolay değil. Dokular bir kez hastalanmaya görsün,

sitokinler ağrı, sancı, halsizlik, uyuşukluk verir, ateş yapar. Hatta enfeksiyon uzun süre kalıcı kusurlar bile bırakabilir... Ama yine de başka çare yok, kanserden kurtulmanın ilacı tek onlar...

Bizden söylemesi.

Bu yazı Spektrum der Wissenschaft dergisinin Temmuz-1988 sayısından yararlanılarak hazırlanmıştır.

Galapagos Adaları

Charles Darwin'in anısına.

İlkin Galapagos Adaları vardı

Kutsal betikler yazmaz

Dev kaplumbağalar iguanalar yaşırdı

Galapagos Adaları

Yalvaçların söylemediği kita

İspanyol denizcilerince konmuş adı

Darwin bile şaşmış gördüklerine

Hiçbir yer böylesi benzemezdı

"Cehennem Bahçeleri"ne

Ateş söylemedi

Su toprak hava söylemedi

Kaç milyar yıl canlıların kökenini

Karanlık susardı

İşik ve takıyonlar susardı

Fakat O kitapta yazdı.

4 Ağustos 1988

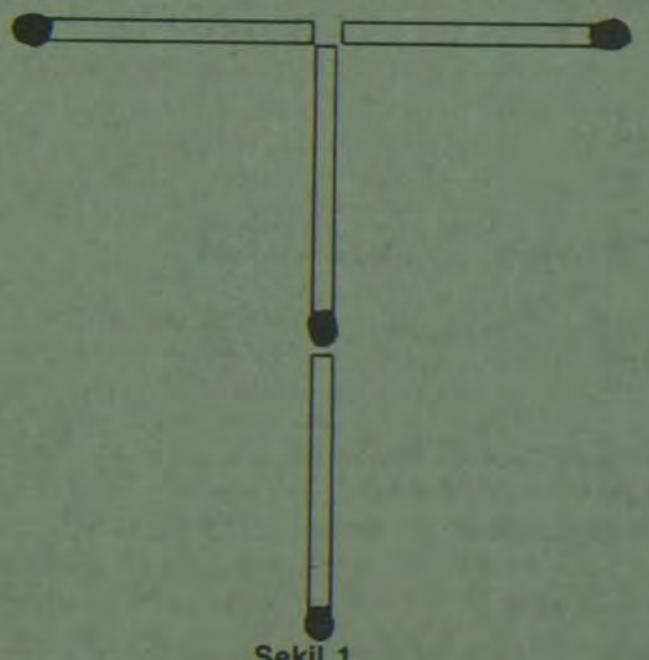
Mehmet Cemil Uğurlu

(* Takıyonlar: Astrofizikte ışıkta daha hızlı olarak kabul edilen teorik nesneler.)

Akıllıların Oynadığı Apta Oyunları

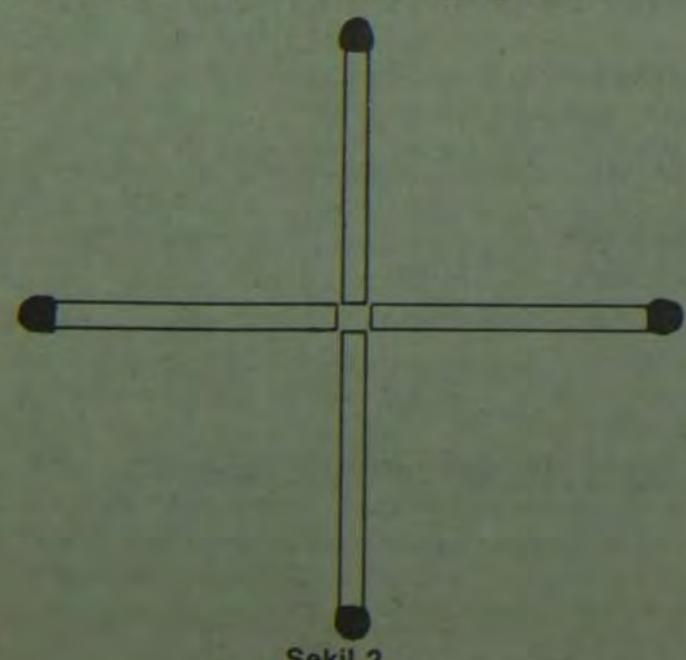
Dr. Ali Nesin

Seks, yemek ve oyun doğal zevklerdir. Her memeli hayvan hoşlanır bunlardan. İlk ikisi konumuz dışında. Çok zaman yaptığımız gibi bugün de oyunlardan söz edeceğiz. Aşağıdaki 4 kibrıt çöpünden yalnızca birinin yerini değiştirerek bir kare yapabilir misiniz?



Şekil 1

Olanaksız gibi gelebilir ilk bakışta, çünkü usumuzda biren karenin her kenarı bir kibrıt çöpünden oluşur. Oysa soruda öyle bir koşul yoktur. Ama kafamız biçimlenmiştir, belli kalıpların dışına zor çıkar. İşte yanıt:



Şekil 2

4 kibrıtın fosforsuz ucu kareyi oluşturur. Saçma mı bulunuz? Dilediğiniz gibi bir kare yapmamı beklemiyordunuz herhalde! Oyunun kendisi pek ilginç değil gerçi ama sañırımlı sorular ilginç: Bu oyunu çözebilen kişi çözmemeyeden daha mı zekidir, kafası matematiğe daha mı yatkındır, beyni belli kalıplara daha mı az bağlıdır? Belki de oyunu çözen özgünlük delisidir, başkalarından değişik olmak için beynini zorlar ve bunun sonucu olarak bu ve bu tür oyunları çözebilir. Ya da, oyunu çözen o kadar aptalıdır ki beyni belli kalıplara girememiştir bile. Ve belki de oyunu çözen çok inatçıdır, üç gün yemeden içmeden bu oyunu düşünmüştür; üç gününü bu saçma oyuna ayıran ha aptal olmuş ha akıllı, bana ne!

Sanırım bu yanıtların her biri doğru olabilir. Matematikçiler bu tür oyunlara bayılırlar. Bence bunun iki ana nedeni vardır. Birincisi, matematikçilerin çoğu çok soyut sorularla uğraşır; o kadar soyut ki, yaşamla bağlantılı kopar. "Bu yaptığım ne işe yarar?" sorusunu kendi sormazlar, dolayısıyla yukarıdaki gibi saçma oyunlar, asıl uğraşlarına bu açıdan çok benzer. İkinci neden psikolojik. Matematik kadar hiç bir uğraşta zekâlar arasındaki ayırmayı kesin olarak ortaya çıkarmaz. Nasıl 100 metreyi ne kadar hızlı koşa bilgini hesaplayabilirsınız, matematiğe de, matematikçilerin zekâları neredeyse o kadar kesinlikle hesaplanabilir. Yani palavra, gösteriş matematikte sökmek. Öte yandan matematikçiler ne zengin, ne ünlü, ne de genellikle yakışıklıdır. Yani zekâlarından başka hiç bir şeyleri yoktur. Bunun doğal bir sonucu olarak, zeki matematik zekâsını matematiksel çalışmalarında kanıtlamamışsa bunalıma girebilir. Bu tür oyunlarla kendisini matematikçi olmayanlara kanıtlamaya çalışır. Her ne kadar nedeni anlaşılsa da hastalık önemli boyuttar alabilir ve çevre için dayanılmaz olabilir. Genellikle öğrencilerde daha çok görülür, olsa da birebir hâsta iyileşebilir. İyileşmesse yakınlarına türlü deli saçması sorular sorabilir. Örneğin:

1 2 4 8 16 23 28 38 49

sayılarından sonra gelecek sayı kaçtır?

Eğer siz hastaysanız bu soru üzerinde saatlerce düşündürseniz. Çok sağlıklısanız (ki bu da bir hastalıktır) yazı bırakırsınız. Üçüncü olasılıkta olanlar için yanıt veriyorum: Yukarıdaki dizide her sayı bir önceki sayıdan belli bir yöntemle üretilmiştir. Dizideki bir sayıya, o sayının rakamlarını toplayarak gelecek sayıyı elde ederiz. Örneğin 16'dan sonra gelecek sayıyı bulalım: 16 sayısı 1 ve 6 rakamlarından oluşur, 16'ya 1 ve 6 ekleyelim:

$$16 + 1 + 6 = 23.$$

Demek ki 16'dan sonra gelecek sayı 23'tür. 23'ten sonra-

ki sayıyı bulalım:

$$23 + 2 + 3 = 28.$$

Devam edelim.

$$28 + 2 + 8 = 38.$$

$$38 + 3 + 8 = 49.$$

Demek ki sorunun yanıtı

$$49 + 4 + 9 = 62$$

olmalı. Dizi şöyle devam eder:

$$\dots 38 49 62 70 77 91 \dots$$

Hastalar bir soruya yetinmezler. İlk soruya yakalandınız mı peşinizi bırakmazlar:

$$1 2 4 8 16 23 28 29 31 35 43 50 55 56 58$$

sayılar dizisinin gelecek sayısı kaçtır?

Dizi bir önceki diziye çok benzer, çözümü de öyle... Diyalim 28'den sonra gelecek sayıyı bulmak istiyoruz: 28'in rakamlarını (2 ve 8) toplayalım, 10 elde ettik. Şimdi de 10'un rakamlarını toplayalım, 1 + 0 = 1; 28 sayısına bu bulduğumuz 1 sayısını ekleyelim. Böylece 29'u buluruz.

29'dan sonra gelecek sayıyı hesaplayalım: $2 + 9 = 11$, $1 + 1 = 2$, 29 sayısına bu bulduğumuz 2 sayısını ekleyelim: 31.

58'den sonra gelecek sayı 62'dir. Çünkü,

$$5 + 8 = 13,$$

$$1 + 3 = 4$$

ve 58'e 4 ekleriz.

Artık yakalandınız. Hasta bilir ki müşteriyi bekletirse müşteri kaçar. Üçüncü sorusunu sorar:

$$14 91 62 53 64 96 48 11 00$$

sayılar dizisinin gelecek sayısı kaçtır?

Sayılar arasında hiç bir ilişki göremezsiniz. Çünkü gerçekte bir ilişki yoktur. Bu sayıları peşpeşe dizin önce:

$$149162536496481100.$$

Sonra ayırin:

$$1 4 9 16 25 36 49 64 81 100,$$

yani

$$1^2 2^2 3^2 4^2 5^2 6^2 7^2 8^2 9^2 10^2$$

Gelecek sayı, 11'in karesidir (121). Ama dizide sayılar ikişer ikişer yazıldığından, yanıt 12'dir. Dizi şöyle devam eder:

$$\dots 48 11 00 12 11 44 16 91 96 \dots$$

Şimdi sıra zor dizilere gelmiştir:

$$2 3 11 13 23 31 101 113 131.$$

Dizide hiç 4 sayı olmaması ilginizi çeker. Biraz matematik biliyorsanız yada Mayıs ayı yazılımı dikkatli okumuşsanız, bunun 4'lük sayı sisteminde yazılmış bir dizi olabileceğini düşünürsünüz. Bu dizinin 4'lük sayı sisteminde yazıldığıni varsayıp, onluk sisteme çevirelim. (Bkz. Şekil 3).

$$2 3 5 7 11 13 17 19 23 29$$

Bu sayılar onluk sisteme asal sayıları simgelerler. Gelecek asal sayı, onluk sisteme 31 olarak yazılır. 31 sayısı, 4'lük sisteme 133 olarak yazılır:

$$31 = 1 \times 4^2 + 3 \times 4 + 3 \times 1.$$

Dizi şöyle devam eder:

$$\dots 113 131 133 211 221 223 233 \dots$$

Dr. Ali Nesin Veda Ediyor...

İki yıldır matematik yazıları zevkle izlenen Dr. Ali Nesin bu sayımızda Bilim ve Sanat Okuyucularına veda ediyor. Nesin'in veda mektubunu yayımlarken bir gün yeniden buluşmayı umut ediyoruz; sevgiyle, dostlukla...

B.S.

Notre Dame, 4-Ağustos-1988

Sevgili Varlık Özmenek,

Neredeyse iki yıldır Bilim ve Sanat'a yazıyorum. Bu iki yıl bana çok kazandırdı, dillerim Bilim ve Sanat okurlarına da kazandırmıştır bir şeyle.

Her yazı çok zamanımı alıyor. Konuyu bulma, düşünme, nasıl yazacağımı karar verme, yazma, düzeltme... Her ne kadar severek yapıyorsam da zaman bulamıyorum artık dolayısıyla yazılarım da gitlike kötüleşiyor. En fışılı bunu burada kesmek... Emînim yerimi dolduracak matematikçi arkadaş bulursunuz.

Tüm arkadaşlara sevgiler, saygılar...

Ali Nesin

Şekil 3

4'lük sistem	10'luk sistem
2	$2 \times 1 = 2$
3	$3 \times 1 = 3$
11	$1 \times 4 + 1 \times 1 = 5$
13	$1 \times 4 + 3 \times 1 = 7$
31	$3 \times 4 + 1 \times 1 = 13$
101	$1 \times 4^2 + 0 \times 4 + 1 \times 1 = 17$
103	$1 \times 4^2 + 0 \times 4 + 3 \times 1 = 19$
113	$1 \times 4^2 + 1 \times 4 + 3 \times 1 = 23$
131	$1 \times 4^2 + 3 \times 4 + 1 \times 1 = 29$

Cünkü

$$37 = 2 \times 4^2 + 1 \times 4 + 1 \times 1,$$

$$41 = 2 \times 4^2 + 2 \times 4 + 1 \times 1,$$

$$43 = 2 \times 4^2 + 2 \times 4 + 3 \times 1,$$

$$47 = 2 \times 4^2 + 3 \times 4 + 3 \times 1$$

dir.

Sayı dizilerini bitirmişlerse sıra harf dizilerine gelmiştir: B İ Ü D B A Y.

Gelecek harfi bulun. Sayılarla bir ilgisi var mı acaba? Bir, İki, Üç, Dört, Beş, Altı, Yedi. Bunlar sayıların ilk harfleridir. Gelecek harf sekizin S'si... Bunu yabancı dillere de çevirebilir:

(Fransızca) U D T Q C S S,

(Almanca) E Z D V F S S,

ve en güzel İngilizce:

O T T F F S S,

Bu yazının tek ve tek amacı, hazırlıksız okura yukarıda sözünü ettigimiz hastalardan korunmasını öğretmekti. Ne kadar başarılı olduğumu öğrenmek için bir test hazırladım:

1 11 21 1211 111221 312211 13112221 1113213211

sayılar dizisinin gelecek sayısı kaçtır?

Güney Kore: IMF'nin Kalkınmada Örnek Gösterdiği Ülke...

Mustafa Durmuş

Seoul Olimpiyat Oyunları nedeniyle Güney Kore, bütün dünyada olduğu gibi ülkemizde de uzunca bir süre ekranda kaldı; ekranda en çok görünen ülke oldu. Aslında Güney Kore, 50'li yılların başından beri Türkiye'de adı sıkça iştilen bir ülke. Son kez kamuoyunun önüne sürülmlesi 24 Ocak Kararları'nın ertesine rastlıyor. IMF ve Dünya Bankası gibi kuruluşlarca azgelişmiş ülkeler için ideal bir kalkınma modeli olarak gösterilen Güney Kore, özellikle de 12 Eylül sonrasında, Türkiye ekonomisi ve Özal ekonomisi için, hep, "Örnek alınacak ülke statüsü"nde kaldı, bir referans noktası işlevini gördü.

Bu ülkeyi, ekonomisini yeterince tanıyor, biliyor muyuz? Mustafa Durmuş'un aşağıdaki incelemesi, ekranda yer alan renkli görüntülerin ardından gerçeği irdeliyor ve o gerçeğin siyah/beyaz bir fotoğrafını veriyor.

B.S.

1980'lerin ikinci yarısında Güney Kore ekonomisinde meydana gelen gelişmeler bu ülkeyi bir kez daha gündeme getirdi. IMF ve Dünya Bankası gibi kuruluşlarca bu son durum, gelişmiş bir ülke olmaya yönelik bir aşama olarak değerlendirilirken G. Kore'nin gerçekleştirdiği "ikinci bir mucize" den söz ediliyor. Kuşkusuz bu tür değerlendirmeler G. Kore'yı bir model olarak azgelişmiş ülkelerin gündemine tutmayı hedefliyor.

Bu gelişmeler ve ardında yatan etmenler nelerdir ve tüm bunların sonucunda G. Kore iddia edildiği gibi 2000'li yıllarda gelişmiş ülkelerin safına katılabilecek midir? Bu inceleme amaci bu soruların yanıtlarını aramak ve bu ülkenin geleceğine ilişkin bir değerlendirme yapmaktadır.

Bu olumlu gelişmelerin ilk belirtileri dış ticaret hadlerinde görülmektedir. 1980 yılı temel alındığında (100), dış ticaret hadleri 1981'de 97,9; 1982'de 102,2; 1983'de 103,1; 1984'de 105,3; 1985'te 105,9 ve 1986'da 115,4 olmuştur.

Bu gelişmelere yol açan etmenleri ise şöyle sıralayabiliriz:

(i) ABD'nin G. Kore ile olan dış ticaretinde verdiği açıklar. Bu açık 1986'da 7,07 Milyar \$ ve 1987'de 9,89 Milyar \$ dolayındadır.

(ii) Uluslararası faiz oranları 1985 öncesine göre düşmüştür.

(iii) Japon yeni G. Kore Wonu'nun karşısında değerlenmiş bu da G. Kore'nin Japonya'ya olan ihracatını artırmıştır.

(iv) Nominal işçi ücretlerindeki artış, ithalat maliyetlerindeki artış gidererek azalma gösterirken zirai ürünler fiyatlarında reel düşüşler kaydedilmişdir. Tüm bu faktörler iç ekonomideki fiyat istikrarının oluşumuna katkıda bulunarak ihracatı teşvik etmiştir. Örneğin 1982-85 döneminde yılda ort. % 6,3 olan ithalat birim maliyetlerindeki artış 1986'da % 1,3 dolayında kalmıştır. Böylece enerji ihtiyacının % 80'ini ithalattan sağlayan G. Kore'nin ödemeler dengesinde ithalat maliyetlerinin azalmasının ne denli rahatlatacı etkilere yol açtığı açıklıktır. Yine 1982-85'te % 11,2 olarak artan nominal işçi ücretleri 1986'da % 8,2'lik bir artış kaydetmiştir. Buna karşılık işgücü verimliliğindeki artış sürdürmüştür. Zirai ürün fiyatları ise 1982-85'te yılda or. % 2,4 artarken 1986'da reel bir düşüş göstermiş ve % -0,2 olmuştur.⁽²⁾

Yukarıda sıralanan faktörlerin G. Kore'nin 1985 sonrasında elde ettiği gelişmeleri % 65 oranında belirlediği ve bu faktörlerin olmaması hatırıne, cari işlemler açığının 4,7 Milyar \$'lık bir fazla yerine 1,9 Milyar \$'lık bir açığa dönüşebileceğini ve 1986 yılında 13 Milyar \$'lık ek bir dış borç yükünün meydana gelebileceği ileri sürülmüştür.⁽³⁾

GÜNEY KORE EKONOMİSİNİN BELİRLEYİCİ ÖZELLİKLERİ

G. Kore ekonomisi ekonomi yazısında yer alan "düüalist" bir ekonominin gösterilebilecek en güzel örneklerden birisidir. Bu gelişmeye yol açan temel faktörün, 1960'ların başından beri ABD ve Japonya'nın belirleyiciliği ve Park diktatörlüğünün kararlılığıyla yürütülen ihracata yönelik strateji olduğu kuşkusuzdur. Bu gelişmeler sonucunda ekonomide birbirinden pek çok farklılıklar gösteren bir ihracat sektörü ile ihracat-dışı sektör olmuşmuştur. Başka bir deyişle bir yanda aşırı sömürülmüş işgücü, bol ve ucuz iç ve dış fonlar ve ithal sermaye malı ile beslenen dinamik bir ihracat sektörü oluşurken; öte yandan

yeterli bir sermaye birikimine sahip bulunmayan bir finans sektörü ve çok ilkel bir durumda bir tarım sektörü olmuş ve bu durum (yani iç ve dış ekonomiler arasındaki dengesizlik) başta ödemeler dengesi olmak üzere tüm ekonomi üzerinde sürekli bir basıktır.

Düüalist yapılanmanın bir başka örneği ise bölgesel farklılıklardır. Örneğin 1983 yılında başkent Seoul ile Challa arasındaki kişi başına düşen gelir farklılığı birincisi Lehine olmak üzere 1,8 kat, Seoul ile Kyongsong arasındaki fark yine birinci Lehine olmak üzere 2,2 katdır. Benzer bir yapılanma tarım ve tarım dışı sektörler arasında da görülmekte ve tarımda elde edilen gelirler tarım dışı kesimlerde elde edilen gelirlerin yarısını bulmamaktadır. Keza imalat sanayinde bir yanda üretimin ve ihracatın büyük bir kısmını kontrol edebilen ve finansman kaynaklarının büyük bir kısmını kullanabilen dev teknellerin yanısıra büyük sıkıntılar içerisinde faaliyetlerini sürdüryen yüzlerce küçük ve orta büyülüklükte firmaya da rastlamak mümkündür.⁽⁴⁾

İHRACAT SEKTÖRÜNÜN YAPISAL SORUNLARI:

1961'den itibaren izlenen ihracata yönelik politikalar sonucunda G. Kore ekonomisi asıl olarak dış ticaret sektörü tarafından belirlenen bir ekonomi haline dönüşmüştür. Nitekim tek başına ihracat GSMH'nin % 47'sini, ithalat % 41'ini yanı dış ticaret toplam olarak GSMH'nin % 88'ini oluşturmaktadır.

Aşağıdaki tablo incelendiğinde ihracatın iki önemli özelliği ortaya çıkacaktır. İlk olarak, tekstil, giyim eşyası gibi hünərsiz emek-yoğun ürünlerde 1980 öncesindeki yoğunlaşma azalarak da olsa halâ sürdürmek, makina ve nakliye araçları gibi sermaye ve teknoloji-yoğun ürünler ise gelişme dianmine sahip ürünler olarak kendini

1986 YILI İTİBARIYLE G. KORE İHRACATININ ÜRÜN BİLEŞİMİ (%)

Makina ve Nakliye Araçları	11,7 Milyar \$	% 33,7
Giyim eşyaları, ayakkabı	7,6 Milyar "	% 21,9
Tekstil	1,8 Milyar "	% 5,2
Elektronik eşya ve diğerleri	13,6 Milyar "	% 39,2
Toplam	34,7 Milyar "	% 100,0

(Kaynak : EIU, Country Report-South Korea, No.2, 1988)

lerini göstermektedirler. Genel olarak G. Kore'nin karşılaşmamış üstünlüğünün sermaye ve teknoloji-yoğun ürünlerde kaydığını ve 2000 yılına doğru ihracatının büyük bir kısmının bu tür ürünlerden oluşacağı kabul edilmektedir.

G. Kore ihracatının ikinci ana özeliliği ise pazar ve ürün çeşitliliğine sahip bulunmamasıdır. Örneğin tek başına ABD'nin G. Kore'nin ihracatı içerisindeki payı % 50'lere ulaşmıştır. İkinci sırayı ise Japonya almaktadır. ABD'nin G. Kore ile ticaretinde verdiği açıklar ise G. Kore açısından potansiyel bir tehlikeye işaret etmektedir. Başka bir deyimle G. Kore ihracatı son yıllarda ABD'den kaynaklanan yeni korumacılık engelleriyle karşıdır. Nitekim Reagan Yönetiminin Ocak 1988'de aldığı bir kararla G. Kore'nin şimdiden kadar önemli ölçüde yaralandığı Genel Tercihler Sistemi'nden dışında tutulmasına yol açmıştır. Benzer bir karar ise geçtiğimiz yıl AET tarafından alınmıştır. Bu gelişmelerin ihracatı olumsuz yönde etkileyeceğine ağıktır. Çünkü GTS altında özel vergi ayıracıklarından yararlanan toplam 140 ülke vardır ve bu sisteme sahip yaraların % 60'ı G. Kore, Hong Kong, Singapur ve Tayvan'a giderken, ancak % 40'ı geriye kalan 136 ülke tarafından paylaşılmaktadır.

Böylece, G. Kore'nin bu sistemin dışında bırakılması, bu ülkenin gerek ABD'ye gerekse de AET ülkelerine yaptığı tekstil, elektronik, mikro dalga fırın, video ve renkli televizyon ihracatını etkileyerek yılda ortalama 360 Milyon \$'a malolacağı gibi, pek çok emek-yoğun orta ve küçük ölçülü firma mayıfla sürükleyebilecektir.⁽⁵⁾

Yeterli bir ürün çeşitemesine sahip olmaması G. Kore'yi korumacılığa karşı mücadelede zor durumda bırakmaktadır. Ayrıca dünya piyasasına benzer ürünlerle giren diğer gelişmekte olan ülkelerden kaynaklanan reket de G. Kore'nin ihracatını tehlikeye sokabilecektir. Won'un Japon Yeni'

KISA... KISA...

... Başkan Roh'un seçilmesinden bu yana çiftçilerin Roh'a karşı olan protestoları son olarak hükümetin et ithalatını serbest bırakma kararını açıklamasıyla doruk noktasına ulaştı. Binlerce çiftçi ve küçük esnaf Seoul'deki Konuk Üniversitesi'nde toplanarak saatlerce süren bir protesto gösterisi yaptılar (21 Mayıs 1988)

... Polis protesto kampanyaları düzenleyen 11 işçi tutuklandı ve altısı hakkında arama emri çıkarıldı. (22 Nisan 1988)

... Daewoo'ya bağlı bir gemicilik firmasında çalışan işçiler 21 günlük grevden sonra işbaşı yaptılar. Grev sonucunda ortaya çıkan üretim kaybı 70 Milyar Won. (21 Nisan 1988)

... 150 dolayında işçi Samsung Ağır Sanayi Şirketi'nin Koje Bölgesindeki bürosunu bir süre işgal etti. (23 Nisan 1988)

... Seçimler sırasında halka baskı yapıldığı ve seçimlere hile karıştırıldığı iddiasıyla üniversitede öğrenciler Cheju TV binası önünde bir protesto gösterisi yapıldı. (29 Nisan 1988)

karşısında değer kaybetmesi sürekli olamayacağı için Japon pazarı ABD'deki korumacı engeller karşısında azalan ihracatın Japonya'ya yönendirilmesini sağlamayabilir. Yeni gelişmekte olan Çin ve Sovyetler Birliği pazarının G. Kore'nin ihracatı içindeki payının ise 2000 yılında en iyi ihti-

malle % 5 dolayında kalabileceği göz önüne alındığında bu iki yeni pazarın en azından şimdilik umut vaat etmediği anlaşılmaktadır.⁽⁶⁾

ABD'nin G. Kore'nin ihracatına yeni engeller koymamak karşılığında istediği ise G. Kore'nin ithalatını tamamıyla serbestleştirmesidir. ABD

bu yıl ithalat serbestleştirme oranının tarife dışı ürünlerde % 95 ve tarifelein ise standart bir biçimde % 20 olmasını istemektedir. Keza yabancı sermayeye % 100'e kadar hisse alma hakkı verilmesi ve kâr transferleri önündeki tüm yasal engellerin kaldırılması da ABD'nin koşulları arasın-

Güney Kore'de Siyasal Durum

26 Nisan 1988 yılında yapılan genel seçimler bazı açılarından önemlidir. İktidardaki partinin hertürlü engelleme çabalarına ve hilelerine rağmen muhalefet önemli bir başarı elde etti. Seçimler sonrasında ortaya çıkan tabloya göre İktidardaki ve şu andaki devlet başkanı Roh Tae Woo'nun Demokratik Adalet Partisi (DJP) oyaların anca % 34'ünü alırken, muhalefet partileri sırasıyla RDP % 24; PPD % 19; NDRP % 16 oy alarak toplam % 59'luk bir payla Millet Meclisi'nde çoğunluğu ele geçirdiler. Bu yeni duruma göre İktidardaki partinin 125, PPD'nin 70, RDP'nin 59 ve NDRP'nin 35 milletvekili var ve geriye kalan 10 üyeliğin bağımsızlar arasında paylaşılmış durumda.

Bu gelişmenin ilk önemli sonucu devlet başkanı Roh ile ilgili. Çünkü içinden geldiği siyasal parti mecliste azınlık durumuna düşerken, halkın gözüne İktidardan meşruyeti sarsılmaya başladı. Böyle bir gelişme G. Kore tarihinde ilk kez yaşanmaktadır. Özellikle 1961-1979 döneminde yaşanan Park Diktatörlüğü döneminde başkan her zaman meclise egemen olmuş ve merkezi otoriteyi, hiçbir çatlak sese meydana vermemekszin, kentlerden kırsal kesimin en ücra köşelerine kadar egemen kilabilmiş. Kuşkusuz bu konudaki en büyük desteği askerler, Kore Gizli Servisi ve Özel Komandolardı. İhracata yönelik sanayileşme stratejisinin başarısının ardından güç ise böyle despot, anti-demokratik bir merkeziyetçilikti. Oysa şimdi durum oldukça değişik gibi görünüyor ve başta Başkan Roh olmak üzere, ordu ve büyük tekeli şirketler endişeleri.

İkinci önemli gelişme ise G. Kore'deki orta sınıfın değişmekte olan siyasal tercihleriyle ilgili. Bu yıla kadar askeri diktatörlüğün kesin bir destekçisi durumunda olan orta sınıf (orta ve küçük işletme sahibi ve milli sanayiciler) son seçimlerde İktidarı partisine olan desteklerini önemli ölçüde azaltmış gibi görüneniyor. Örneğin orta sınıfın asıl olarak yoğunlaştığı başkent Seoul'de (ki seçime katılma oranının en düşük olduğu yoredir) İktidarı partisi DJP ancak 10 milletvekili çıkartırken muhalefet 32 sandalye elde etmeyi başarmıştır. Ayrıca en güçlü muhalefet partilerinden olan Kim Dae Jung'un partisi RDP ise 17 milletvekili çıkartarak daha önce alamadığı orta sınıfın destegini almaya becermiştir.

Üçüncü önemli gelişme ise muhalefet hareketinin ilk kez bir araya gelerek ortak bir demokratik mücadele programı oluşturmasıdır. Seçimlerden hemen sonra gerçekleşen bu zirve sonucunda üç Kim'ler olarak anılan muhalefet partilerinin taleplerinden oluşan programın özünü ekonomik isteklerden ziyade demokrasi, insan hakları oluşturmaktadır. Örneğin isteklerin başında sayıları 4000'i bulan tüm siyasal tutukluların derhal serbest bi-

takılması ve süren mahkemelerin iptali yer almaktadır. İkinci olarak 1980 yılında Kwanju kentinde güvenlik güçlerinin göstericilerin üzerine ateş açması sonucunda gerçekleştirilen katliamlı (200 ölü) ilgili ciddi bir soruşturma açılması ve olayı tezgahlayan resmi ve gizli resmi güçlerden hesap sorulması isteği gelmektedir. Keza bir önceki Başkan Chun döneminde görevlerinden alınan devlet memurlarının yeniden işe alınması ve Başkanın yakın alle çevresini de içine alan yolsuzlukların soruşturulması talepler arasında yer almaktadır. Merkeziyetçilikten vazgeçilerek ademi-merkeziyetçilige kayılması ve ordunun önemli bir güç olmaktan çıkartılıp toplumda demokrasının yaygınlaştırılması istemleri her üç liderin üzerinde önemle durduğun konuların başında gelmektedir. Ekonomik konularda ise serbest piyasa ekonomisinin sürdürülmesi, tekellerin gücünün azaltılması, halka yönelik refah harcamalarının artırılması, tarımın korunması, ABD'nden gelen baskılara boyun eğilmeyerek et ithaline izin verilmemesi ve yabancı sigara ithaline ilişkin kısıtlamaların sürdürülmesi istenmektedir.

Başkan Roh ise yaptığı açıklamada seçimler sonrası oluşan tabloya sadık kalarak muhalefetin taleplerini göz önüne alacağını bildirirken bunu ancak Olimpiyatlardan sonra yapabileceğini vurgulamıştır. Roh'un samimiği konusunda ise gerek yerli gerekse de yabancı siyasal gözlemcilerin büyük kuşkuları mevcut. Roh'un eski başkan Chun'un bir kukla olduğu ileri sürültürken, Vietnam'da ABD ordusu için çarpışarak orgenallige yükselen eski bir asker olduğu, 1979'daki darbede anahtar rol oynadığı ve 1980 Kwanju katliamını gerçekleştiren özel güvenlik komandoları örgütünün başı olduğu iddiaları yerli ve yabancı basında ciddi bir biçimde ve sık sık yer almıyor.

Özetle, Olimpiyatlar sonrasında G. Kore'de siyaset sahnesi ilk kez muhalefetin çoğunluğu elde etmesine paralel bir biçimde canlanacaktır. Bu konuda büyük patron ABD'den icazet çıkmışa benzemektedir. 1986 sonrasında görülen ekonomik canlanma böyle bir genişlemeye olanak sağlamaktadır. Ancak G. Kore'de bir başkanın Parlamentoyu istediği anda fesh edebilme yetkisine sahip olması ve bunun ardından orduyu yardıma çağrıma hakları gibi bir anayasal hakkı sahip bulunması ve ülke ekonomisinin 1986 sonrasında gösterdiği performansı gösterisinin bulunmaması ülkede yeniden açık bir askeri diktatörlüğe dönüse yol açabilir. Ancak muhalefetin, özellikle de 20 yıldır verilen mücadeleler sonucunda kendisi başta sendikal mücadele alanlarında olmak üzere siyasal alanda da hissettirmeye başlamış bulunan işçi sınıfının, öğrenci gençliğin ve kılışenin etkin bulunduğu sosyal grupların artık G. Kore'nin geleceğine ilişkin kararlarda söz sahibi olmak gibi bir görevi bilinçli bir biçimde üstlendiği de bir gerçek. □

M.D.

da yer almaktadır. Ancak Hükümetin ithalatı daha da serbestleştirmeye yönelik girişimleri toplumun büyük bir kesiminden tepkiyle karşılaşmaktadır ve et ithalatına ve ABD kökenli sigaraların ithalatındaki kısıtların kaldırılmasına karşı protesto gösterileri artmaktadır.⁽⁷⁾ Özellikle orta sınıf Nissan'da yapılan seçimlerde İktidarı partisinden desteğini çekerek muhalefetin oyların % 59'unu elde etmesinde anahtar rol oynamıştır. Keza muhalefet bu serbestleştirmeden en çok yararlanacak olanın Japonya olacağının bilincinde, bu politikalara karşı çıkmaktadır. Çünkü G. Kore özellikle ağır ve kimya sanayiinin temel girdilerini (makina ve ham madde) temel olarak Japonya'dan ithal etmeye ve bu durum Japonya'yı içsel bir faktör olarak ortaya çıkarmaktadır. Sermaye ve teknoloji yoğun malların üretimi ve ihracatı konusundaki bir diğer güçlük ise bu ürünlerin dünya piyasalarında gelişmiş kapitalist ülkelerden kaynaklanan rekabet ne ölçüde dayanacağı, Japonya'dan sağlanacak ithalatın kesintisiz bir biçimde sürüp sürmeyeceği, bu ürünleri üretecek olan G. Kore tekellerinin (Chaebol) karşı konuya bulunduğu öz sermaye sorunları ve son olarak kesintisiz bir teknoloji transferinin sağlanması(*) sorunudur.

İHRACAT SEKTÖRÜNDE TEKELLEŞME

G. Kore'de tekeller (Chaebol) ülke ekonomisinde belirleyici bir özelliğe sahiptirler. 1960'lardan bu yana devlet eliyle ve yabancı sermaye ve dış yardımlar aracılığıyla bilinci olarak izlenen politikalarla yaratılan bu dev tekeller bugün G. Kore'deki çözümlemesi gereken sorunların başında gelmektedir.

(*) Teknoloji yoğun üretim, teknoloji transferiyle ilgili bazı sorunları gündeme getirmektedir. İlk olarak teknoloji transferi hâlâ çok pahalıdır. Örneğin G. Kore'deki video üreticisi şirketler üretikleri her birim video için Japon ana şirketlerine 10 \$ tutarında bir bedel ödemektedirler (Bu konuda bkz. The Economist, "A Survey of South Korea", May 21, 1988, s.19). İşgeli maliyetlerinin toplam maliyetler içerisindeki payının ancak % 10 dolayında olduğunu göz önüne alındığında bu transferin ne denli pahalı olduğu ortaya çıkmaktadır. Ayrıca yabancı şirketler kendileri ite G. Koreli şirketler arasındaki teknoloji açığının kapanmasına izin vermezlerken, G. Koreli şirketlerin neler üretelebilirine özelleşen Japon tekelleri karar vermektedir. Örneğin Daewoo, Samsung ve Gold Star'ın renkli tv, radyo-teyp, mikro dalga fırın, video-teyp, fotoğraf makinası gibi tüketim malı niteliğindeki elektronik ürünlerinin üretimi ile başlamalarıyla Japon şirketlerin bu ürünlerin üretiminden giderek vazgeçmeleri esanlı olmuştur. Çünkü bu ürünlerde satışların yüksek ancak kârlılık düşüktür.

ilk olarak en büyük 10 tekel sinai üretimin % 35'ini ve sinai ürün ihracatının tamamına yakın bir kısmını gerçekleştirmekte ya da kontrol etmektedir. Tayvan'da bu oranın ancak % 4 olduğu göz önüne alındığında G. Kore'de tekellerin ne denli büyük bir öneme sahip oldukları görülmektedir. İkinci olarak bu tekellerin finansman yapıları sağlıklı değildir ve asıl olarak yabancı kaynak kullanılmıştır. Bunun yanında yatan temel nedenin devlet eliyle aktarılan, yerli ve yabancı bol ve ucuz kredi olduğu ve özellikle diktatör Park döneminde devletin tekellere sağladığı bu kredilerden % 20 gibi bir paya el koyması olduğu kabul edilmektedir.⁽⁸⁾ Nitelik 1976-86 döneminde bu dev tekellere sağlanan krediler GSMH'nin % 42'sine ulaşmıştır.

İhracatçı şirketlerin finansmanlarıyla ilgili olarak yapılan bir çalışma bu konuda oldukça öğreticidir.⁽⁹⁾ 1982-85 yıllarını kapsayan ve 120 büyük ihracatçı şirketi ele alan bu çalışmaya göre bu şirketlerin satışları ne denli yüksek ise kârlar o denli düşük, kendilerine sağlanan teşvikler ne denli fazla ise satışlar o denli fazla ve bir firma ne denli teşvik ediliyorsa o denli daha az kârlıdır. Bu kaynakların etkin olmayan bir biçimde kullanıldığı göstermektedir.

İkinci olarak bu şirketlerde dış kaynak/çıkış kaynak oranı çok yüksektir. (1963-70'de % 169, 1981-84'de % 385 ve 1987'de % 600)⁽¹⁰⁾ Böylece bu şirketler finansman ihtiyaçlarının çok büyük bir kısmını yerli ve yabancı krediler gibi dış kaynaklarından sağlamışlardır. Dağıtılmayan kârların dönem içerisindeki önemi % 37'den % 7,5'a düşmüş ve 1982 yılında net özel kârum tasarrufları negatif olmuş ve amortismanlar için ayrılan miktar yatırımların % 82'sine ulaşmıştır.⁽¹¹⁾

Tekellerin bankalarla olan organik ilişkileri incelemektede neden sağlık bir sermaye piyasasının oluşmadığı ortaya çıkmaktadır. 10 büyük tekel 5 büyük bankanın hisselerinin % 41'ine sahiptir ve bu bankaların kredilerini istedikleri gibi kullanılmaktadır.⁽¹²⁾ Toplam vergi yükünün % 19 dolayında olması ve savunma harcamalarının bütçe içerisindeki payının % 32'yi bulması, her yıl GSMH'nin % 6'sının savunma harcamalarına yönelik durumunda kalınması, iç tasarrufların yeterli olmasına yol açarken yabancı kaynakların önemi

KISA... KISA...

... İktidardaki Demokratik Adalet Partisi 1980 yılında Kwanju kentinde meydana gelen ve 200 kişinin ölümüyle sonuçlanan protesto gösterileriyle ilgili olarak sorumluların ortaya çıkarılmasına ilişkin herhangi bir soruşturmaya kesinlikle karşı olduğunu ilan etti. (10 Mayıs 1988)

... G. Kore Milli Güvenlik Planlama Örgütü'nün yaptığı açıklamaya göre aralarında bir işçi hareketi üyesi, bir üniversite öğrencisi ve bir fabrika işçisinin bulunduğu toplam yedi kişi "anti-emperyalist, anti-faşist Halk Cephesi" üyesi olmak ve işçi ve öğrencileri İktidarı ele geçirmek için kıskırtarak ve gösteriler tertipleyerek Milli Güvenlik Yasası'na aykırı davranışla suçuya tutuklandı. (7 Mayıs 1988)

... Bir Tüketiciyi Koruma Grubu Amerikan sigaralarının ithalindeki yasakların kaldırılmasına karşı geniş çaplı bir kampanya başlattığını ilan etti. (14 Mayıs 1988)

... Seoul'de taksi şoförlüğü yapan taksicilerin % 70'ü, ücret artışı sağlamak amacıyla greve gitti. (6 Mayıs 1988)

... Seoul'de bir önceki belediye başkanı Yum Bo-hyun bir inşaat şirketinden 120 Milyon Won rüşvet almak suçuyla tutuklandı. (28 Nisan 1988)

KISA... KISA...

... Katolik ve bir Üniversite öğrencisi olan Cho Song-man Myongdong Katedrali'nin tepesinden "Tüm politik mahkumlara özgürlük" diye bağırarak kendisini attı ve öldü. Cho'nun geride bıraktığı notta ayrıca Kuzey ve Güney Kore'nin birleşmesini ve Amerikan askerlerinin G. Kore'den çekilmesini istediğini ve sesini duyurabilmek için bu yolu seçtiği belirtildi. Öğrencinin daha sonra yapılan cenaze törenine binlerce işçi, öğrenci katıldı. (15-19 Mayıs 1988)

... Muhalifet, önceki Başkan Chun'un kendisi, ailesi ve yakın çevresi için 1985 yılında özel olarak yapılmış ve donatılmış iki adet Boeing 737 tipi uçak aldığı iddia ederek soruşturma açılmasını istediler. (30 Nisan 1988)

... Eski Başkan Chun'un kayınpederi hakkında 1984 yılından itibaren damadının kariyerinden yararlanarak devlete 200.000 adet keresteyi fahiş fiyatlarla sattığı ve bu yolla 770 Milyon Won kazandığı iddia edilerek soruşturulma açılması isteniyor. (30 Nisan 1988)

... G. Kore Elektronik Sanayicileri Birliği bir açıklama yaparak Won'un ABD Doları karşısındaki değer kazanmasının devam etmesi halinde elektronik firmalarının % 50'sinin çok büyük bir mali krizle karşılaşacağını iddia etti. (30 Nisan 1988)

ni artırmakta bu da tekellerin sağlıksız gelişimlerine hizmet etmektedir.

İŞGÜCÜ ARZ VE TALEBİNİN DEĞİŞİMİ

Kore Ekonomi ve Teknoloji Kurumu'nun (KIET) tahminlerine göre⁽¹³⁾ 1982-2000 yılları arasında üretim yapısındaki gelişmeler şöyle olacaktır: Makina sanayii yılda ortalama % 10,3; elektronik % 14,3; otomobil % 15,1 ve tekstil % 4,7 büyüyecektir. Bu gelişmeler işgücü arz ve talebinin yapısında önemli değişikliklere yol açacaktır.

İlk olarak geleneksel ihracat sektörü olan tekstilin 2000 yılında dahi toplam iç katma değer içindeki payı, % 9-10 dolayında olacaktır.⁽¹⁴⁾ Ancak 1960'lardan bu yana ucuz ve bol, genç (özellikle bekâr kadın) işçi sömürüsüyle yürüyen bu sektörün işgücü kaynağı, değişmekte olan işgücü yaşı, cinsiyet ve eğitim kompozisyonuyla kuruyacaktır.

Bunun temel nedenini nüfus artışı rakamlarında bulmak mümkündür. Mutlak nüfus artışı 1980'li yıllarda % 1,7 dolayında kalırken, 15-24 yaş arası genç işçi arzındaki yıllık artışın 1970-80 döneminde % 4 olduğu ve 1980-90'da % 0,59 ve 1990-2000'de % -0,09 olacağı tespit edilmiştir. Bu grubun işgücüne katılım oranı ise artan üniversitelileşme oranı yüzünden azalacaktır. Bekâr kadınların yerine düşük gelirli ve kırsal kökenli evli kadınların ikame edilmesi iş güvenliği, sosyal güvenlik ve daha az çalışma istemlerini gündeme getirecektir. İstihdam esnekliğinin giderek düşme göstermesi (sırasıyla, 1971-75'te % 0,49; 1976-79'da % 0,33; 1981-84'te % 0,24) istihdam konusundaki sıkıntılar işaret etmektedir.⁽¹⁵⁾

Üretimin giderek sermaye ve teknoloji-yoğun bir niteliğe bürünmesi ise nitelikli işgücü sorunuunu gündeme getirecektir. Yoğun bir teknik eğitime rağmen G. Kore ekonomisi bu yeni işgücü talebine uygun, bir nitelikli işgücü sunumunda yetersizdir. Meslek liseleri mezunları fabrikalara girmektense üniversitelere girmeyi yeğlemekte, bu da artan üniversitelileşme yüzünden kaliteyi düşürmektedir. Üniversitelerdeki yiğilmanın nedeni ise Konfüçyüs ideolojisinin eğitilmiş insana toplum içerisinde çok büyük bir hiyerarşik yer vermesi ve yüksek okul mezunu olan ve fabrika-

da aynı işi yapan birinin aynı konumda bir lise mezunundan iki kat fazla ücret alabilmesidir. Son olarak işgücü arz ve talebini etkin bir biçimde karşı karşıya getirecek olan kurumlar (Job Center gibi) oluşmamıştır. Mevcut kurumların işe yerleştirmedeki önemleri % 2'yi geçmemektedir.

Özetle, eskiden olduğu gibi sınırsız-ucuz bir işgücü kaynağının giderek tükenmesi, kırdan kente geçen önemini yitirmesi, artan eğitim düzeyi nedeniyle yükselen politik bilinçlenme düzeyi işgücü maliyetlerini yükseltmektedir. Buna paralel bir biçimde halk yıllardır yapılan fedakârlıklar sonucunda artık gelir dağılımından adil bir pay almak istemekte ve bunun demokrasi mücadeleyle gerçekleşeceğini görmektedir. 1986 yılında beri giderek şiddetlenen sokak gösterileri ve yasal ve yasadışı grevler bunun somut göstergeleridir. Yalnızca 1987 yılının Haziran-Ekim ayları arasında 2800 adet yasadışı grev ve iş bırakma eylemi gerçekleşmiştir.⁽¹⁶⁾ Muhalifet hareketinin programında anti-tekelci, anti-emperyalist bir demokrasi mücadeleinin ağırlıkta olması, G. Kore'nin geleceğinin bu dinamikler arasındaki mücadeleyle belirleneceğini ortaya koymaktadır. □

(1) EIU, *The Economist Intelligence Unit, Country Report-South Korea*, No. 2, (1988), s. 37.

(2) Nam J. Woo, Corba V., "Korea's Macroeconomic Prospect and Policy Issues for the Next Decade", *World Development*, Vol. 16, no. 1, (Jan, 1988), s. 37.

(3) a.g.m. s. 36.

(4) Steinberg, I. David, "Sociopolitical Factors and Korea's Future Economic Policies", *World Development*, Vol. 16, No. 1, (Jan, 1988), s. 25.

(5) *Business Week* (Feb 15, 1988); Jan 11, 1988.

(6) *Business Week* (Apr 18, 1988).

(7) Khawh, Kim, *The Korean Economy-Past Performance, Current Reforms, and Future Prospects*, Korea Development Institute, Seoul, 1987, s. 21.

(8) Landsberg, Martin Hart, "South Korea-The Fraudulent Miracle" *Monthly Review*, (Dec, 1987), s. 32.

(9) Leipziger, D.M., "International Restructuring in Korea", *World Development*, Vol. 16, No. 1, (Jan, 1988), s. 129.

(10) *The Economist* (May 21, 1988).

(11) Kim, Won-Sooon "Fiscal Policy and Development in Korea", *World Development*, Vol. 16, No. 1, (Jan, 1988), s. 71-73.

(12) D.I. Steinberg (1988), s. 28.

(13) Korea Institute For Economic and Technology (KIET), *Korea Year 2000 (Industry and Commerce)*, Seoul, 1985

(14) a.g.e.

(15) a.g.e.

(16) 1988 yılında da artan bir biçimde devam eden bu grev ve direnişler sonucunda üretimde kesintiler meydana gelmiş, Daewoo Motor Co.'nın General Motor Pontiac için ürettiği Le Mons otomobillerinin üretimi ve Samsung'un Clark Equipment için yaptığı üretimi durdurulmuş, Reebok Int. Ltd.'nin ürettiği Kore Malı ayakkabıları maliyetleri ve fiyatları birden artmışlardır. Tüm bunlar sonucunda ABD kökenli bazı yabancı firmalar üretimlerinin bir kısmını Tayvan ve Tayland'a kaydırılmıştır. (Bu konuda bkz. *Business Week* May 2, 1988)

Ana Dil (Mother Tongue): Nostratik Diller

Vitalij V. Shevoroshkin
Çevirenler: J. Stewart-Robinson
ve Mehmet Tomanbay

İngiliz dilbilimci William Jones, 200 yıl önce Kalkuta'da yaptığı bir konuşmada Latin, Yunan ve Sanskrit dillerinin bir kaynaktan ortaya çıkımları gerektiğini ve bu genel kaynağın aynı zamanda Alman (German), Kelt, Fars ve diğer dillerin de özünü oluşturduğunu öne sürmüştü.

1963 yılında yapılan bir konferansta, ünlü İsveç dilbilimci Bjorn Collinder, Hint-Avrupa ve diğer proto-dillerin birbirleri ile olan ilişkileri konusunda uzun süredir öne sürüdü tezinin kısa bir gelecekte ispatlanabileceğine umudunda olduğunu söylemiştir.

Collinder'in devrimci görüşlerinin doğrulanması kendisinden önce benzer görüşleri öne sürmüş bulunan Sir William Jones'un kadar uzun süre almadı. Tümyle onun söylediği doğrultuda, Moskova'da iki dilbilimci araştırmacı birbirlerinden bağımsız olarak Hint-Avrupa ve diğer beş proto-dilin (ve böyleselike bunlardan kaynaklanan dil ailelerinin de) genetik olarak birbirleri ile ilişkili olduğunu kanıtlıyorlardı.

Bu parlak bilim adamları 1966 yılında 31 yaşında ölen V. M. Illic-Svitje ile 1976 yılında İsrail'e yerleşmiş bulunan Aaron B. Dolgopolsky idi. Onların dilbilim tarihi ile ilgili yaptıkları çalışmalarının sonuçları şu sorunun doğmasına yol açtı: Bu büyük dil ailelerinin kaynaklandığı ana dil nasıl bir dildi? Hem Illic-Svitje hem de Dolgopolsky bu dili yeniden inşa ettiler - ki bu dil "proto/proto-dil" olarak tanımlanabilir - ve onu Nostratik olarak adlandırdılar.

İngiliz dilbilimci William Jones, 200 yıl önce Kalkuta'da yaptığı bir konuşmada Latin, Yunan ve Sanskrit dillerinin bir kaynaktan ortaya çıkımları gerektiğini ve bu genel kaynağın aynı zamanda Alman (German), Kelt, Fars ve diğer dillerin de özünü oluşturduğunu öne sürmüştü.

O sırada, birçok dilbilimci, aynen hayvanlar aleminin üyeleri için yaptıkları varsayıma uygun bir şekilde dil tür-

(*) Dr. Vitalij V. Shevoroshkin, Michigan Üniversitesi'nde Dilbilim ve İslav Dilleri ve Edebiyatları Bölümünde Profesör, Dr. Shevoroshkin, makalesinin Türkçe çevirisinin yayımlanmasına izin vermiştir.

(**) Dr. J. Stewart-Robinson, Michigan Üniversitesi'nde Türk Dili ve Edebiyatı Profesörü.

(***) Dr. M. Tomanbay, Gazi Üniversitesi, İktisadi İlimler Fakültesinde Öğretim üyesi.

edildi. Bu dil, Hint-Avrupa (Indo-European) olarak adlandırıldı.

Bopp, ayrıca, Hint-Avrupa dil ailesi içinde yer alan diller arasında da genetik benzerlikler tanımladı. Bu dil ailesi, Alman kökenli (Germanik) dilleri (Almanca, İngilizce, Danimarkaca, İsviçre, Norveççe); Rusça, Çekoslovakça, Polonyaca ve diğer Slav dillerini; Fransızca, İspanyolca, Portekizce ve Latinceyi de içeren diğer Romans dillerini; Yunanca, Keltik, Hint-İranca (Indo-European), Arnavutça, Ermenice ve Avrupa ve Asya'nın yaşayan ya da ölü diğer çeşitli dillerini kapsıyordu.

Boop'dan sonra, dilbilimciler diğer proto-dil ailelerini ve bu dil ailelerine bağlı dilleri de yeniden inşa ettiler (sistematizdiler). Bu proto-diller Afro-Asiatik ya da Hamito-Semitic dil ailesi ile birlikte (Arapça, Habeşçe, Berberce, Kuşitik, Çadca, İbranice ve Yakındır ile Kuzey Afrika'da konuşulan diğer diller), Güney Kafkasya dilleri (Kartvelian) (Sovyet Gürcistanı'ndaki Kafkas bölgelerinin dilleri ile Gürçü diline ait), Uralik (Macarca, Fince ve Estonyaca gibi bazı Fino-Ugrik dillerini içerir), Altay (Altaik) (Mongolca, Tunguzca ve Türkçenin proto-dilleri ile bunlardan kaynaklanan ve günümüzde konuşulan Mogolca, Uzbekçe, Türkçe, Kazakça, Kirgizca, Kore dili ve Japonca dillerini de içeren dil ailesi) ve Malayalam, Tamil, Telugu ve Hindistan'ın Güney bölgesi ile Sri Lanka'nın Kuzey bölgesinde konuşulan diğer dillerin oluşturduğu Dravidian dil ailelerini kapsıyordu.

1963 yılında yapılan bir konferansta, ünlü İsveç dilbilimci Bjorn Collinder, Hint-Avrupa ve diğer proto-dillerin birbirleri ile olan ilişkileri konusunda uzun süredir öne sürüdü tezinin kısa bir gelecekte ispatlanabileceğine umudunda olduğunu söylemişti.

Collinder'in devrimci görüşlerinin doğrulanması kendisinden önce ben-

zer görüşleri öne sürmüş bulunan Sir William Jones'unki kadar uzun süre almadı. Tümüyle onun söylediğine doğrudan, Moskova'da iki dilbilimci araştırmacı birbirlerinden bağımsız olarak Hint-Avrupa ve diğer beş protodilin (ve böylelikle bunlardan kaynaklanan dil ailelerinin de) genetik olarak birbirleri ile ilişkili olduğunu kanıtlıyorlardı.

Bu parlak bilim adamları 1966 yılında 31 yaşında ölen V. M. Illic-Svitye ile 1976 yılında İsrail'e yerleşmiş bulunan Aaron B. Dolgopolsky idi. Onların dilbilim tarihi ile ilgili yaptıkları çalışmalarının sonuçları şu sorunun doğmasına yol açtı: Bu büyük dil ailelerinin kaynaklandığı ana dil nasıl bir dildi? Hem Illic-Svitye hem de Dolgopolsky bu dili yeniden inşa ettiler ki bu dil "proto-proto-dil" olarak tanımlanabilir - ve onu Nostratik olarak adlandırdılar.

Latince *noster* ('bizim') den kaynaklanan bu terim başlıca Avrupa-Asya (Eurasian) dil aileleri arasında geniş bir genetik ilişkinin varlığını tahmin eden ancak bunu kanıtlama çabasında bulunmayan Danimarkalı dili bilimci Holger Pedersen tarafından yüzylimizin başında öne sürülmüştü.

Sonraları Sovyet dilbilimcilerinin buluşlarını diller arasındaki daha geniş ilişkiler sorunu üzerinde çalışma yapan az sayıda dilbilimci araştırmacı (örneğin, Hint-Avrupa ve Uralik arasında çeşitli kıyaslanması yapan ve öne süren Collinder gibi, Alman Karl Menges ve Rus Nikolai Poppe) heyecanla ve sevkle karşıladı.

Ancak birçok diğer bilim adamı da -Moskova'dan uzak batıya, daha israrla- Nostratik kuramla ilgilenmediler ve dil aileleri arasında genetik benzerlikler aramayı yararsız ve hayal olarak düşündüler.

Bununla birlikte, Collinder ve ünlü Rus dilbilimci Vyacheslav Ivanov'un da içinde bulunduğu az sayıda uzman, Illic-Svitye'nin hazırladığı Nostratik sözlüğünü (ölümünden sonra hâlâ tamamlanmamış çeşitli ciltleri basıldı) 20. yüzyılda insanların en önemli başarısı olarak tanımladılar. Günümüzde de hâlâ bu bilimsel keşfin ilk adımı yalnızca dar bir uzmanlar grubu tarafından biliniyor.

Bu kuramın savunucuları, yaklaşık 14.000 yıl önce Yakındır'da yaşamış olan insanların bu ana dili konuşurlarına inanırlar. Zamanla, bu dil batı

(Hint-Avrupa), Afrika-Asya ve Güney Kafkasya dilleri (Kartvelian) ve doğu (Ural, Altay ve Dravidian)'ya ait çeşitli lehçelere dönüştü.

Binlerce yıl boyunca bu eski protodiller- Nostratik'in çocukları - bu dilleri konuşanlar başka yerlere göç ettikçe, günümüz dünyasının konuşulan pek çok bağımsız dili şeklinde gelişti.

Ödünç alınan ve anlam değişmelerine en dirençli olan kelimelerle ilgili veriler ışığında Hint-Avrupalıların çok uzaklara göç etmedikleri görülecektir.

Hint-Avrupa proto-dili, olasılıkla Yakındır'da, Nostratik'le aynı bölgede gelişti - belki Mezopotamya'da ya da Doğu Anadolu'da - ve sonra da bugünkü kendisinin çocuklar sayılan pek çok dilin doğmasına neden olarak Kuzeyde doğruları yayıldı.

Hint-Avrupa dili Anadolu ve Batı Hint-Avrupa olmak üzere iki lehçeye ayrıldı. Anadolu dillerini konuşanlar, Anadolu'da kaldılar (Modern Türkiye'nin Asya bölümü) ki onların torunları şimdilerde olmuş olan Eti, Luvyan, Palai, Lisyen, Lidya ve Karyan dillerini konuşurlar. Batı Hint-Avrupa dilini konuşanlar biraz daha Kuzeybatıya doğru göç ettiler. Bu daldan, makalenin başında söz ettigimiz bütün diğer Hint-Avrupa dilleri türedi.

Şimdi tekrar Nostratik'e dönelim. Nostratik'de bitki yetiştirciliği ile ilgili hiç bir kelimenin bulunmaması, Nostratik konuşanların yemek için yalnızca bitki toplayıcılığı yaptıkları ancak hiçbir tarımsal faaliyette bulunmadıkları varsayımda bulunulmasına neden olabilir. Nostratik'de, ayrıca, ehlileştirilmiş hayvanlarla da ilgili hiçbir kelime yoktu. Bu nedenle Yukarı Taş Devri Yıllarında (i.O. 15.000 sıraları) Nostratik dilini kullananlar hayvançılık değil, avcılıkla geçiniyor görünürler.

Nostratik, hem kurt hem de köpek için aynı kelimeye, *Kujna*, sahiptir ki bu kelime Hint-Avrupa dillerinde daha çok köpek için ve birçok diğer Nostratik kaynaklı dillerde de kurt için kullanılmıştır. Hint-Avrupa'da *kuon* 'köpek' anlamına geliyordu ve kimin hali (genitive) *kun-es'*; Ural dillerinde *kujna* 'kurt'; Afro-Asiatik'te *kjn* 'kurt, köpek'; Latince'de *canis* 'köpek'; Fransızca'da *chienne*; Almanca'da *hund* ve İngilizce'de *hound*; Keltçe'de ise 'kurt'un ilkel anlamı, *ceu* ve kimin hali *con'* 'sığır parçalayıcısı' ya da 'canavar' şeklinde görülebilir.

Bu dilbilimsel bilgiler, Nostratik dili konuşanların, kurtları ehlileştirmeye başladıklarını, bu vahşi hayvanları yavaş yavaş köpeğe dönüştürüklerini, düşmanlarını dost yaptıklarını göstermektedir.

Az sayıda Nostratik kök, bu dillerin belirli sesbilim (fonetik) yasalarını, kelimelerin oluşmasına yaranan tipik seslerde ortaya çıkan kaymaların genel modelini, açıklayabilir: Eğer doğa Nostratik dillerinde, 'k' harfini bir 'u' harfi takip ederse bu, batı dillerinde ya 'kw' şeklinde bir sessiz harfler karışımı ya da benzer bir sessiz harf ile 'w' harfinin bileşimi şeklinde ortaya çıkar. Bir diğer örnek ise şudur: Hint-Avrupa dillerinde, 'cut' kelimesindeki şekliyle Nostratik 'k', sert bir 'g' ya, ya da 'gut' kelimesinde olduğu gibi ünlü bir sese dönüşür.

Nostratik dilindeki *kuni* ('es' ya da 'kadın') Afro-Asiatik dillerinde *kwVn* ('eslerden birisi' ya da 'kadın') ye dönüştür. (Burada ve diğer örneklerdeki "K" genizden gelen - ağız boşluğunun gerisinde ses kırışlarından yapılan bir sesi tanımlar. 'V' ise tam anlamıyla belirlenmemiş bir sesli harf sesini tanımlar, ve böylelikle de kelime 'kwen' şeklinde söylenir. *Kuni* kelimesi, Hint-Avrupa dillerinde böyle bir kelime olmasını beklediğimiz 'e' sesli harfini de bünyesine alarak *gwen*'e ('es', 'kadın') dönüştür. Bu kelime (*gwen*) daha sonra on ikinci yüzyıl öncesi İngilizceye geçmiş ve bu kökten kaynaklanan *queen* kelimesi günümüz İngilizce'sinde hâlâ yer almaktadır.)

Mögolca'nın anası olan Altay dilindeki sesli harfler *kuni* ('eslerden birisi') kelimesinde olduğu gibi, kelimelerin eski formlarını, batılı diller grubuna ait dillere göre daha yakın yansıtırlar.

Illic-Svitye ve Dolgopolsky'nin öğrencileri ve takipçileri hem Nostratik dilinin daha da ayrıntılı bir şekilde yeniden inşa edilmesi üzerinde ve hem de Çin-Kafkasya ya da Dene-Kafkasça olarak adlandırılan bir diğer proto-proto dilin yeniden inşası üzerinde çalışmaktadır. Bu makro dil ailesi ise, Kuzey Kafkas (Abkhazca, Çeçen, Kabardian ve Dağıstan'daki bir çok diller); Çin-Tibet dilleri (Mandarin, Kanton ve diğer Çin lehçeleri ile Birmanyaca ve Tibetçe); Yeniseyce (doğu Sibirya'da konuşulan) ve Na-Dene dillerini (Apache, Navajo, Chippewa ve Kuzeybatı Amerika'nın

diğer Athapasca dilleri ile, Kanada'nın ili İngiliz Kolombiyası ve Güney Alaska'nın denizci 'Amerikalı Yerlileri'nin konuşduğu Tlingit dillerini içerir) kapsar.

Onların araştırmalarına göre, Asya'da, daha sonraları Kuzey Kafkasya, Yeniseyce, Çin-Tibet (Çince'yi de içerir) ve Na-Dene dillerine ayrılan bir kaynak dil vardı. Na-Dene dilini konuşanlar, Kuzey Amerika'ya göç ettiler ve Kuzeybatı Amerikan 'yerlileri'ne dönüştüler. Nostratik dili gibi, proto Dene-Kafkasça dili de yaklaşık 14.000 yıl önce yaşadı.

Stanford Üniversitesi'nden ünlü Amerikan dilbilimci Joseph Greenberg ise birkaç yıl önce, yeniden inşası üzerinde yalnızca bir başlangıç çalışması yaptığı, daha da eski bir proto-proto dilin varlığını belirledi. Bu kaynak dil Amerind olarak adlandırıldı. Amerika'da konuşulan birçok lehçe bu makro dil ailesine aittir: Kaliforniya ve Oregon'daki Penutian dilleri, Amerika'nın Güneybatısındaki Hokan dilleri, New Mexico'daki Uto-Aztek dilleri ve Orta ve Güney Amerika'daki birçok diller. Greenberg'in bu konudaki kitabı Amerika'daki Dil (Language in the Americas) bu sonbaharda yayınlanacak.

Böylesi Hint-Avrupa dillerini konuşanların bazılarının bu yarı küreye gelmelerinden çok önce Amerika'da, Amerind makro dil ailesi ortaya çıktı. (yarı kärenin kuzeyindeki diller, Kuzeybatı Asya'daki dilleri ve Nostratik dilinin Eskimo-Aleutian lehçelerini içeren kısmını da kapsayan Dene-Kafkasça makro dil ailesi aittir.)

Fakat, bu üç geniş dil ailesi, Nostratik, Dene-Kafkasça ve Amerind, genetik olarak birbirleri ile ilişkili midirler?

Ivanov ve diğer kıyaslamacılar yalnızca bu üç proto-proto dil ailesinin, birbiri ile ilişkili olduklarına değil, birbiri ile olduğu kadar 25.000 yıl önce konuşulan ve proto-proto-proto dil olarak adlandırılabilen bir dil aracılığı ile diğer dillerle de ilişkili olduklarına inanırlar. Böyle bir dili yeniden inşa edebilmek ise, kökleri, Amerind'de, Dene-Kafkasça'da ve Nostratik dil aileleri ile dünyanın diğer dillerinde benzerlikler gösteren birçok dayanıklı kelimenin kıyaslanması gereklidir.

Proto-proto dil aileleri arasındaki benzerlikler konusunda ise, deneme niteliğinde yapılmış birçok kıyaslama

vardır. 'Sis' için Athapasca yerli Amerikan dilinin öncülerinin konuşmalarında yer alan kelime *KVm* (hemzeli 'k'yi takiben belirsiz sesli ve 'me' sessizi) ve Kuzey Kafkasça'da ise *KKwomV* dir. 'Ayak' için ise bu iki dilde sırasıyla *Tah* ve *TwehwV* kelimeleri kullanılmıştır. Amerind dilinde ise 'kadın' anlamında, *kuna* kelimesi kullanılmaktadır ve bu Nostratik dilindeki *kuni*'ye çok benzemektedir. Yine Nostratik dilinde 'adam', 'koca' ya da 'sahip' için kullanılan *mVno* ve *mona* kelimeleri de, Amerind dilinde 'koca' için kullanılan *mano* kelimesine büyük bir şekilde benzer.

Dilbilimciler için şimdilerde başlıca görev, diğer geniş dil ailelerini belirlemek, onların uzak atalarını yeniden inşa etmek ve sonra da bütün bozulmamış (stablest) kelime köklerinin sistematik bir kıyaslamasına başlamaktır. Örneğin, Hint-Avrupa dilindeki *egho*, Almanca'da *ich*, İngilizce'de *I* ve eski Rusça'da *az* kelimeleri dönüşmüştür.

Bilgisayarlar, yeniden inşa edilmiş olan Nostratik dilinin kardeşleri durumundaki proto-proto diller üzerinde çalışmaya başlamak isteyen araştırmacılar büyük kolaylıklar sağlıyabilir. Dene-Kafkasça ve Amerind'de ek olarak Nostratik dilinin kardeşleri durumundaki proto-proto diller sunları içerir:

— Polinezya, Tai, Mikronezya, Tagalog, Khmer, Vietnam dilleri ve diğer çeşitli dillerin oluşmasına kaynaklık eden makro-Asya dili,

— Yeni Gine ve Avustralya lehçelerine kaynaklık eden ana diller,

— Ve bütün dil ailelerinin en eski olası görünen ve sık sık bo-

ğazın gerisinde oluşturulan sesleri kullanan Khoisa dil ailesi (Hatsa, Sandawe, güney ve doğu Afrika'nın 'Bushman' ve 'Hottentot' dilleri.)

Nostratik dil ailesine ait olması olası görünen ve güney ve merkezi Afrika'nın Niger-Kordofanya dil ailesini (Swahili, Zulu, Kongo ve diğer Bantu dilleri ile Fulani, Aşanti, Mande ve Kwa) ve Nilo-Sahara dil ailesini (Sahara, Dinka, Efe, Mali'nin Songhai dili ile Habeşistan, Sudan, Çad, Zaire, Uganda, Kamerun ve Tanzanya'nın birçok yörelerinde konuşulan diller) içeren Afrika dilleri için daha yapılacak pek çok şey vardır.

Bütün dillerin en uzak tarih öncesi geçmişte konuşulmuş olan dil aracılığı ile birbirleriyle ilişkili oldukları konusunda öne sürülen tezler, ikna edicidirler ve günümüzdeki dilbilimsel araştırmalar ile de güçlenmektedirler. İnsanlığının, hayvanların ve diğer yaratıkların birbirlerinden farklı ve ilişkisiz oldukları öne süren Darwin öncesi varsayıma benzer bir bakış açısı olan ve uzun yıllardır egemenliğini sürdürmüş bulunan, dünyanın birçok dil ailelerinin birbirleriyle hiçbir genetik ilişkiye sahip olmadıkları düşüncesi bu tezler etkili bir şekilde yürütülmeye başlamıştır.

Artık dillerin birbirleriyle 'ilişkisizliği' hakkında konuşmaktan vazgeçmeli ve ilişkinin derecesini belirlemeye başlamalıyız. Uzak geçmişte konuşulmuş bulunan eski zamanlara ait dilleri yeniden inşa edip, canlandırmak, bize, halkların, kültürlerin ve insanlığın kendisinin tüm dünyaya yayılması, gelişmesi ve kökenilarındaki birçok merkezi konuyu aydınlatmamak için anahtar olacaktır.

İsveç'te bir yaymevi: FÖRLAGET YARIN

Cevirmenlik ve redaktörlüğünü İsviçre Temsilcimiz Gürhan Uçkan'ın yaptığı 'Förlaget Yarın' (Yarın Yaymevi) ilk kitabı olarak Constantine Manos ve Ali Cengizkan'ın 'Yunan Dosyası' adlı yapıtı İsviçre dilinde yayımlandı. Bu kitabı ilk basımı 'Yarın Yayınları', ikinci basımı ise 'Kuzey Yayınları'na yapılmıştı. 'Förlaget Yarın', halklar arası dostluk ve dayanışmayı geliştirmeye yönelik çalışmaları yayımlamayı tasarlıyor. Kendilerine başarılar diliyoruz.

B.S.

Den Grekiska Dossieren



Constantine Manos

Ali Cengizkan

FÖRLAGET YARIN

NÜSHED ve Barış

Dr. Ferruh Yavuz
NÜSHED Genel Sekreteri

Bu yazımızda, 1 Eylül Dünya Barış Günü nedeniyle NÜSHED (Nükleer Savaşın Önlenmesi İçin Hekimler Derneği) in barış anlayışı ve resmi politika ile çelişkisini kısaca anlatmaya çalışacağım.

Bildığınız gibi NÜSHED kurulaklı ondokuz ay oluyor. Ama henüz tüzüğünü gazetede yayinallyip genel kurulunu yapabilmiş değil. İdare, kendi açtığı davada takipsizlik, bizim açtığımızda işlemin iptali kararlarının alınmasına karşın tüzüğümüzü onaylayıp vermedi. Temyiz etti. Şimdi davamız Danıştay'da.

Amacı, dünyadaki en büyük hekim örgütü (65 ülkede 200 bin den fazla üye) IPPNW (International Physicians for the Prevention of Nuclear War) ile aynı, yani "olası bir nükleer savaşın önlen-

mesi için, atom bombalarının her türlü zararlarını araştırıp, sonuçlarını hükümetlere ve kamuoyuna anlatmak" olan derneğimizin barışa bakışı "GERÇEK" veya "OLUMLU BARİŞ" yönündendir.

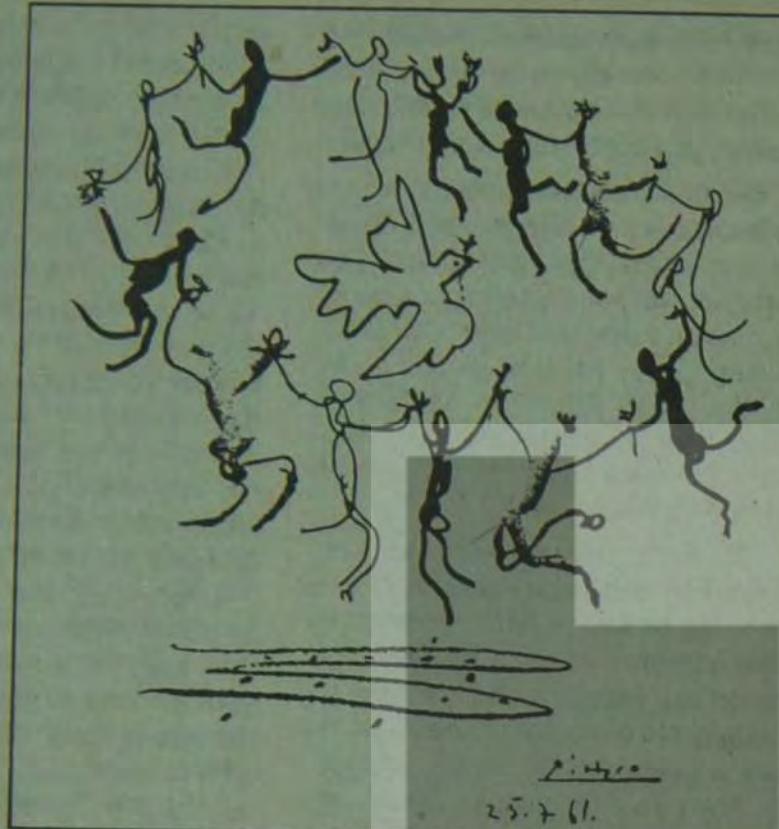
Büyük barış bilimci Johan Galton, barışı, "şiddetin veya şiddet ortamının olmaması hali" diye tanımlar. Burada şiddetten kasit, bireylere yapılabilecek en büyük fiziki şiddet ölüminden, toplumun içinde bulunduğu yapının getirdiği psikolojik baskılara dek uzanan durumdur. Şiddet insanın gelişmesini, potansiyel gücünü kullanmasını engeller. O halde kısaca, aşıktan ölen çocukların, üniversitede araştırmasını özgürce yürütemeyen profesöre de感恩 herkesi şiddet altında kabul edebiliriz.

Atom bombası da, şiddetin

Jean Bodin devletlerin düşmanlarının faydalı olduğunu, milli birlik ve beraberliği sağladığını söylemiştir. Savaş, kendi düzenlerinin devamının (surekliliğinin) sağlanması olarak gören devletler, sık sık düşmanlarından ve onların içerdeki uzantılarından söz ederler, "Barış?!" için onlara saldırırlar. Şiddet, uluslararası emperyalizmin can damarıdır. Sömürü yaparak yapısal, çıkardığı savaşlarla fiziksel şiddet uygular. Bu sayede hem düzenini korur hem de sattığı silahlarla kendilerine bağlı ülkeleri ilklerine de感恩 sömürürler. Silah ticareti öyle tatlı kârlar sağlıyor ki, son zamanlarda dünyaca ünlü bir otomobil firmasının bile gözleri kamaşmış, her türlü silahı üremek için faaliyete geçmiştir.

Elbette bunlar karşılarında barış güllerini istemeyeceklerdir. İstememek "şiddet"leri de emperyalizmin neresinde olduklarına bağlıdır. Emperyalizmin dorukundaki ABD yönetimi 60 bin doktor barış derneklerine girmeleri için izin vermiştir. Ama bunlar Cape Canaveral ve Nevada üslerinde nükleer denemelere karşı gösteri yapınca hemen şiddet uygulamıştır. Ülkemizde ise barış derneklerinin kurulmasına izin dehi verilmemektedir. Oyun bütün şiddet ve kabalığı ile oynanmaktadır. Bu durumda ve 1 Eylül nedeniyle, ulusal ve uluslararası barış güçlerini dayanışmaya çağrıyorum. Dünyada gerçek barış sağlanana dek, 1 Eylül'ler, barış güçlerinin sayısını artarak devam etmelidir.

(1) ABD'nin Bikini ve Nevada denemelerinden sonra kan- ser artışı
(2) ABD'nin 20'nden fazla üssünde radyoaktif alarmı verilmesi



şeklinde el e almaktadır. Biz buna "eksik-olumsuz barış" diyoruz. Böylelikle barış dönemleri içinde silahlanma devam etmekte, açlık ve beslenme bozuklukları artmaka ekonomik, sosyal ve kültürel gelişme gerilemeye kısaçan DSÖ (Dünya Sağlık Örgütü)'nün sağlık tanımına uygun olarak tam bir sağlıksızlık hüküm sürdürmektedir. Bu da yeryüzündeki tüm barış güçleri gibi NÜSHED'in de kabul edemeyeceği bir durumdur.

Jean Bodin devletlerin düşmanlarının faydalı olduğunu, milli birlik ve beraberliği sağladığını söylemiştir. Savaş, kendi düzenlerinin devamının (surekliliğinin) sağlanması olarak gören devletler, sık sık düşmanlarından ve onların içerdeki uzantılarından söz ederler, "Barış?!" için onlara saldırırlar. Şiddet, uluslararası emperyalizmin can damarıdır. Sömürü yaparak yapısal, çıkardığı savaşlarla fiziksel şiddet uygular. Bu sayede hem düzenini korur hem de sattığı silahlarla kendilerine bağlı ülkeleri ilklerine de感恩 sömürürler. Silah ticareti öyle tatlı kârlar sağlıyor ki, son zamanlarda dünyaca ünlü bir otomobil firmasının bile gözleri kamaşmış, her türlü silahı üremek için faaliyete geçmiştir.

Elbette bunlar karşılarında barış güllerini istemeyeceklerdir. İstememek "şiddet"leri de emperyalizmin neresinde olduklarına bağlıdır. Emperyalizmin dorukundaki ABD yönetimi 60 bin doktor barış derneklerine girmeleri için izin vermiştir. Ama bunlar Cape Canaveral ve Nevada üslerinde nükleer denemelere karşı gösteri yapınca hemen şiddet uygulamıştır. Ülkemizde ise barış derneklerinin kurulmasına izin dehi verilmemektedir. Oyun bütün şiddet ve kabalığı ile oynanmaktadır. Bu durumda ve 1 Eylül nedeniyle, ulusal ve uluslararası barış güçlerini dayanışmaya çağrıyorum. Dünyada gerçek barış sağlanana dek, 1 Eylül'ler, barış güçlerinin sayısını artarak devam etmelidir.

Hey Bacım

"Köle idin köle kaldınlı!" desem sana hey bacım,
Zincirlerin yok diye inanmaya görürsun.
Ola ki gene de bir umut bulursun arkasından
Silkinip atılıverişinin ve kırılıverişinin kurumuş bir dal gibi!
Hic düşündün mü hic:
Seni dövmek izni bize kimden geliyor,
Her lokmanın sana zehir olması nedendir hey bacım,
Neden her yol sana yokuş?
Sen bizleri bir umut gibi içinde taşıyan
Dokuz ay yaralı kuş!
Öyle üzgün üzgün bakma yüzüme:
Sana değil aslında bu sorular.
Bu sorular Zerdüst, İsa, Musa ve Muhammed'edir.
Gelgelelim hepsi yitik hey bacım:
Dünya dar gelmiş de sığamamışlar,
Dendiğine bakılırsa cümlesi gökyüzündedir...
Ve Ciğerkun kardeşim, herkesi eşit gören,
Vicdanı temiz, sözü doğru, alnı ak
Vede biraz aceleci olduğundan mı nedir
Yanılıp sana sormuşsa şaşkınlığına ver,
Kusura kalma kusura kalma kusura kalma bacım..."

CİĞERXUN(*)
Çev. Atilla Tokatlı

(*) Asıl adı Şeyh Musa Hüseyin olan şairin Kürt dilinde basılmış İki Divan'ı var; bu divanlarında aşk ve felsefe konularıyla ilgili olan geleneksel tarzdaki gazel ve kasidelerin yanı sıra çeşitli dünya ve toplum sorunlarına aykırı şiirler yer almaktadır. Cigerxun'un yayımladığımız şiir, 21 Şubat'ta yıldızımız Atilla Tokatlı tarafından Fransızcadan çevrilmiştir.

"Bilim resmi ideolojiyi eleştirebilmeli, onunla hesaplaşabilmelidir."

Remzi İnanç

Türkiye Yazarlar Sendikası'nın 1979 Kurultayı'ni animsiyorum şimdiler. Kurultay İstanbul'da, Gazeteciler Cemiyeti'nin Burhan Felek salonunda yapıldı. Katılma oldukça yüksek oran daydı. İstanbul'da oturup da birbirlerini çok sık görmeyenlerle, İstanbul dışından gelen pek çok yazar arkadaş bir araya gelmişti böylelikle. Arada hasret gideriliyordu. Güzel ve görkemli başlayan kurultayda üyeleri özgürlüğün tadını çıkara konusuyorlardı. Yurt sorunlarının da harmanlandığı yazar(okur/yayın) sorunları enine boyuna tartışılmıyordu. (CHP Hükümeti 15. ayını sürmeye.)

Sanırım öğleden sonraydı. Bir ara koridora çıkmışım. İerde Aziz Nesin'le bir arkadaşımızın bulunduğu yere doğru yöneldim. Tam sigaramı yakıyorum ki, koridorda, telâşlı bir adamın, aradığını bulmuş gibi, hızla Aziz Nesin'in yanına yaklaştığını farkettim. Bu, kurultaya konuk olarak çağrılılardan Kemal Karatekin'di. Tekin Yayınlarının sahibi. Telâşlı, heyecanı burnundaydı.

- Aziz Bey, Aziz Bey, çabuk koşun,

ortalık karıştı!...

Aziz Nesin Karatekin'e bir şey sormadı. Hep birlikte hızlı adımlarla salona girdik. İlk sıralardan birkaç kişi ayağa kalkmış, Divan'a göre soldaki kürsüde konuşan üyesi protesto ettiler. Düppedüz 'yuh' çekiyorlardı, 'in aşağı!' diyorlardı. Daha neler neler... Çok şaşırmıştım. Konuşmacı kısaca boylu, gözlüklü, zayıf gençten bir adamdı. Elinde tuttuğu metni küçük seslerle mikrofona aktarıyordu. İnanılmaz derecede sakindi. Hatta monoton bile denebilirdi. Sanki bilinmesi, duyurulması gereken bir gerçeği yakınılarına anlatmanın rahatlığı içindeydi.

Divan'a baktım. Başkan (rahmetli) Orhan Apaydın, sekreter Demir Özlu ve öbür üyeleri konuşmacıyı uygurca dinliyorlardı. Demek onlara ters gelen, olağanüstü bir durum yoktu. Peki neden birkaç kişi ayakta ve durmadan feryat ediyorlardı? Bunalardan birini hemen tanıdım: Necati Cumali. Ya öbürü kimdi? Uzun boylu, iri yapılı, eski asker, ya da pehlivan emeklisine benzeyen zat? Yanına yaklaşıp yakasındaki kartından adını okudu: Vehbi Belgil. O sıralar Cumhuriyet'te 'Bilimde ve Teknikte Yeni Gelişmeler' sü-

tununda derlemecilik ve çevircilik yapıyordu. Üçüncü bir kişinin daha olduğunu, konuşmacı arkadaşım bana yıllar sonra söyledi. İlhami Bekir Tezmiş. Bırkaç yıl önce ölen, alkollik, derbeder, garip bir şairdi... Çok şaşırmıştım.

Ülkemizin en demokratik anlayışta olması gereken bir örgütün kurultayında, üç kişi de olsa, bu seviyede protesto edilen, konuşması istenmeyen, dahası yuhalanınan üye, konuşmasını, sükünü ve inadıyla tamamladıktan sonra geçip yerine oturmuştu.

Bu konuşmacı Ismail Beşikçi idi.

Siyasi iktidarların ve resmi görüş yanlışlarının, Beşikçi'nin çalışmaları konusundaki duyarlıklarını anlamak zor değil. Ancak, az da olsa, solda, sosyal demokrat kampta görünen, hatta yazı çizile de uğraşan kişileri anlamak sahiden çok zor.. Daha da ötesi hazzındır... Şimdi o kurultayda Ismail Beşikçi ne konuştu, neyi, hangi tutum ve uygulamayı eleştirdi; o konuya burada dönmem istemiyorum. Düşünceleri, yapıtları ve Türkiye sorunlarına bakış açısı bilinen, saklısı gizli olmayan aydınlıkta bir adamdır o. Ağırma giden, buna yıldır beni rahatsız eden, TYS'in kurultayında bir yazarın konuşmasına tahammülsüzlüktür.

Doğu'lu sevenlerince 'Sarı Hoca' diye de anılan Ismail Beşikçi, 1989 yılında Çorum'un İslkilip ilçesinde, bakallık yapan bir babanın dördüncü çocuğu olarak dünyaya geldi. Lise öğreniminden sonra Ankara Siyasal Bilgiler Fakültesini bitirdi. (1962) Askerlik görevini Bitlis ve Hakkâri'de tamamlandı. (1962-1964) Bu bölge ve insanlarıyla daha 1960 yaz aylarında SBF öğrencisi iken, tahsil içi staj programı çerçevesinde gittiği Elâzığ'da ilk kez karşılaştı. Giderek o yöreye ilgisini artırdı. Askerlik dönüşü, ilgilendiği konu toplumbilim yöntemleri ve Doğu sorunlarıydı artık. Erzurum Atatürk Üniversitesi'nde sosyoloji asistanlığına kabul edildi ve burada 1964-1970 yılları arasında çalıştı.



Ismail Beşikçi

Ülkemiz tarihinde ilginç bir dönemdir bu yıllar... 1961 Anayasasının İşlerlik kazanması, demokratik baskı gruplarının ağırlığı, sosyalist muhalefetin etkinliği, Büyük Millet Meclisi'ndekiTİP'in varlığı... Bütün bunlara karşın Erzurum'da görev yapan Beşikçi yine de yöneticilerin dikkatini çeker. O sıra çıkan "Doğu Mitingleri'nin Analizi" adlı incelemesi ve derslerinde anlatıldığı konulardan ötürü idari soruşturmayı uğrar. (1968) Ardından 1969 yılında ilk kez yayımlanan 'Doğu Anadolu'nun Düzeni, Sosyo-ekonomik ve Etnik Temeller' adlı kitaptan ve uğradığı idari soruşturmadan ötürü Üniversiteden uzaklaştırılır. Beşikçi Danıştay'a başvurur, yürütmenin durdurulması kararını alır, ama ilgili uygulamazlar. Ankara'ya döner. O sıra bir yıllık evlidir.

1971 yılında Ankara Siyasal Bilgiler Fakültesi'ne kabul edilir. Bir süre sonra Atatürk Üniversitesi profesörlerinin ihbarı üzerine, Diyarbakır Sıkıyonetim Komutanlığı tarafından tutuklanır. Gerekçe de 'Doğu Anadolu'nun Düzeni' adlı kitabı, Ant Dergisinde yayımlanan bir makalesi ve derslerinde anlatıldığı konulardır. Bu, Beşikçi'nin cezaeviyle ilk tanışmasıdır. 1971 Haziranından 1974 Temmuzuna dek Diyarbakır ve Adana cezaevlerinde kalır. Sonra 1974 affiyle özgürlüğüne kavuşur, dışarı çıkar. Son görev yaptığı Siyasal Bilgiler Fakültesi'ne, yeniden işe alınması için başvurur. Kabul edilmez. İşsiz kalan araştırmacı, bilim adamı ve yazar Beşikçi, tipki 12 Eylül'den sonra açıkta kalan öğretim üyesi kimi arkadaşlarını yaptıkları gibi, serbest yazarlığa başlar. Yazilar ve kitaplar hazırlar. 1975 ve 1979 yıl-

ları arasında, kendi deyişile, serbest yazar olarak yaşamını sürdürür.

Ismail Beşikçi, yayınlanan 'Türk Tarih Tezi, Güneş Dil Teorisi ve Kurt Sorunu' kitabı nedeniyle 1979 Eylülünde tutuklanır. Bu kitabından üç yıl ceza almıştır. Bu tarihten 1981 Nisanına dek İstanbul Toptası, Adapazarı ve Kaynarca cezaevlerinde kalır. Tahliye edildikten iki ay sonra, Haziran 1981'de Gölcük Donanma ve Sıkıyonetim Komutanlığı tarafından tutuklanır.

Gerekçe olarak da, Toptası cezaevinde iken İsviçre Yazarlar Sendikası'na yazdığı mektup gösterilir. Bu mektup davası uzun sürmüştür ve bundan ötürü on yıl ceza almıştır. 'Kürtlerin Mecburi İskânı' adlı kitaptan bir buçuk yıl, daha önce yayımlanan kitapları ilgili sürüp giden davalarında yaptığı savunmalardan da üç yıl dört ay hüküm giymiştir. Böylelikle 1981 Haziran ayında girdiği cezaevinde 1987 Mayıs ayında çıkışmıştır. Son tutukluluk yılları Gölcük Sıkıyonetim Tutukevi, İzmit Cezaevi, Çanakkale ve Gaziantep Özel Tip Cezaevlerinde geçmiştir.

Ismail Beşikçi, yazdığı kitaplar, yaptığı savunmalar ve bir mektuptan ötürü, üç ayrı dönemde, toplam on yıldan sekiz ay cezaevinde kaldı. Siyasi hayatımda, son otuz yılda bu denli hapsi kalmak herhalde bir rekordur.

Bunca yıl Türkiye cezaevlerinde bir bilim adamının, bir yazarın kalması nedir? Nasıl geçer bunca zaman? Ne yapar, ne eder böyle bir adam içerde? Beşikçi'ye sorduk bunu. Hiç kizmadan, ilenmeden, suçlamadan, sanki nerdeyse kendisi dışında olan biten bir olaymış gibi kısaca yanıtladı.

"... Cezaevi koşulları giderek ağırlaştı. Araştırma, inceleme yapmak çok güçdü.. Özellikle 1980'li yıllarda kaldığım cezaevlerinde mahkûmlarla idare arasında yoğun bir gerginlik vardı. örneğin Gaziantep Özel Tip (Hücre tipi) cezaevinde kitap alınması yasaktı. Sık sık koğuş araması yapılmıyordu. Yazılı olan her şeye el konuyordu. Yazılıları korumak çok zordu. Bir cezaevinden ötekine nakıl genel olarak sürgün bliçminden oluyordu. Nakıl bir terör ortamı içinde gerçekleşiyordu. Her iki cezaevinde de sıkı sıkı arama yapılmıyor, yazılı evraka el konuyor, yırtılıyor, parçalanıyor. (...) 12 Eylül'den önce Toptası Cezaevi iyidi yine de... Oradan İsviçre Yazarlar Sendikasına yazdığım mektupla ilgili

notların da içinde bulunduğu dosya, sürgün edildiğim Adapazarı'nda el kondu."

Ismail Beşikçi, yillardır Üniversiteden ve araştırma alanından uzakta bırakıldı. Bunca yıldan sonra çalışma konusu, araştırma ve inceleme özgürlüğü üzerine ne düşünüyor? Sorumuza yine kendi biçemi içinde yanıt verdi:

"...Kürt sorunu konusunda düşüncelerim var. Bu konunun özgürce incelemesi gereklidir. Resmi ideolojinin ortaya koyduğu yasaklar olabilir... Anayasa, ceza yasası, basın yasası.. Yasal çerçeveyi daraltmış olabilir. Bunlara rağmen kişi kendi tavır ve davranışlarında özgür olmalıdır. Kendi kendine sansür uygulamamalıdır. Olguları, olgusal ilişkileri özgürce araştırmalıdır."

"...Yasal çerçeve, Türkiye'de bilim ortamının oluşmasını engellemektedir. Zira eleştirmenin olmadığı yerde, eleştiri anayasaya, yasalarla yasaklanıldığı yerde bilim ortamı oluşamaz. Resmi ideoloji Kürt sorunu konusundaki incelemeleri böyle bir yasak kapsamında görmektedir. Bütün bunlara rağmen, yasal çerçeve izin vermiyor, diye bazı konuları incelemeden geri durmak da mümkün değildir. Başka bir deyişle, bilim, özellikle toplumsal bilimler, resmi ideolojinin baskısından kurtulabilecektirler. Bunun yolu da bilimin resmi ideolojiyi eleştirebilmesidir, onuna hesaplaşabilmesidir."

Beşikçi'nin yillardır kesinlikle satışı yasaklanan kitaplarının hiç olmasa burada adlarını analım:

1. **Doğu Değişim ve Yapısal Sorunlar/Göçeve Alikan Aşireti.** Doğan Yayıncıları, Ankara, 1969. (Doktora Tezi)
2. **Doğu Anadolu'nun Düzeni, Sosyo-Ekonominik ve Etnik Temeller.** E Yayıncıları, İstanbul 1969. (İkinci baskısı: 1970)
3. **Bilim Yöntemi.** Komal Yayınevi, İstanbul 1976.
4. **Bilim Yöntemi, Türkiye'deki uygulama: I, Kürtlerin Mecburi İskânı, Komal Yayınevi, İstanbul 1977.** Komal Yayınevi, İstanbul 1977.
5. **Bilim Yöntemi, Türkiye'deki Uygulama: II, Türk Tarih Tezi, Güneş Komal Yayınevi, Ankara 1978.**
6. **Bilim Yöntemi, Türkiye'deki Uygulama: III, Cumhuriyet Halk Fırkasının Tüzüğü (1927 ve Kürt Sorunu, Komal Yayınevi, İstanbul 1978.**



Ismail Beşikçi, Remzi İnanç

Paris: Özgürlük, Güzellik ve Kültürle Yoğrulmuş Bir Koca Kent

Aysegül Yüksel

New York, Londra, İstanbul gibi büyük anakentlerde (metropollerde) yaşamının bir bedeli vardır çoğunlukla: hava, çevre, ses kirliliği, pahalılık, ulaşım zorluğu, trafik sıkışıklığı, doğadan kopma, yalnızlaşma, robotlaşma ya da serserleşme, gerginliğe yenik düşme, zamansızlık, uzamsızlık... Bilelim, sanatla, politikaya içe yaşamanın, toplum içinde düzeyli bir konuma ulaşmanın, toplumda var olan en iyi şeylerden pay almanın karşılığı olarak ödenir bu bedel. Ankara gibi, Washington gibi -anakent olmayan- başkentlerde ise bürokratlarla özgü davranış ve giyiniş biçimlerinin egemen olduğu bir tekdüzelik, ağırlaşılık, birörneklik söz konusudur gündelik yaşamda. Gelişmiş ülkeler, anakentlerini de başkentlerini de tıskaları ada yaraşır biçimde korumak

ve çarpıcı kılmak için önlemler alırlar. Bu önlemler alınmadığında, güzelim kentler, "yoktan varedilip" de gün geçtikçe çırkinliklerle örtülen, göğü bulanık, çamuru kara, duvarları ıslı, ağaçları tozlu başkentimiz Ankara'ya benzeyiverir.

Dünyanın en güzel birkaç büyük kentinden biri olan Paris hem bir başkent, hem bir anakent, hem de büyük bir turizm merkezi; tüm anakentlerden, başkentlerden ve turizm merkezlerinden başka yine de. Kuşkusuz Paris de "büyük kent" olmanın sorunlarını yaşıyor. Ancak, bu sorunların kentin insanların ve turistlerin yaşamını karabasana dönüştürecek düzeye ulaşmasına izin verilmemiş. Paris her şeyden önce bir "özgürlük" kenti. Emek ürünü bir "özgürlük" bu; çünkü ana değer "özgürlük" se bir başka vazgeçilmez değer de disiplin. Paris'

te yaşayanlarla Paris'e konuk gelenlere "özgürlük" ortamı sağlamak için bir yandan disiplinli çabalar öte yandan durmadan para akitiliyor Paris'e. Ve insanlar dünyanın dört bir yanından Paris'e akın ederek birkaç katını geri ödemekeler bu paraların. Doğal ve insan eliyle oluşturulmuş güzelliklerini yaşayabilmek için bu yüce kentin... Gerginlige tutnak olmadan...

Bu güzelim kenti baştan sona sarın parklarda ve bahçelerde "çimleme basmak yasak" değil. Yazrasında iş yerlerinden öğle tatili için çıkanlar, gömlekleri, pantolonları, ayakkabıları fora edip, güneş alan her yeşil noktaya ya da Seine Irmağı kıyısına serilip yatıyorlar (Doğal olarak içlerinde şortları, mayoları, renkli T-sörtləri var.) Oturdukları ya da uzandıkları yerde yiyip içiyorlar, uyuyorlar, öpüşüyorlar, gözü en kara olanlar havuzlara bile dalıp çıkıyor. Gençler en turistik uzamlarda bile "kay-kay" ya da patenleriyle vizir vizir dolaşarak duman ediyorlar ortağı. (Bu alanlarda futbol bile oynanabiliyor.) Yüzlerce çöp kutusuna karşı yerler çöp içinde. Yine de kimseye karışan, hesap soran, ceza kesen yok. Ama çimli alanlar kellesmiyor, beton alanlar çökmüyor, ortalık çöp kokmuyor. Çünkü belediyenin eli her an Paris'in üstünde; Paris, geceleri bir örnek giymiş yüzlerce işçi tarafından yakanıp, onarıp, paklanıyor. Ertesi sabah, bir kez daha kirletilmeye hazır pırıl pırıl bir Paris görürsünüz karşınızda. Metro ve tren istasyonları her türlü duvar yazısının üretilip sergilendiği uzamlar. Ancak, kirlenen duvarlar yeniden boyanıyor. Paris'in kirli yüzü olmasına böylesi hiçbir zaman izin verilmiyor. Baskıyla değil, emekle... Kentte yaşayanları "gerginlikten" uzak tutarak.

Paris'in, çoğu "müzisyen", bir bölümde tiyatro eğitimi görmüşcesine "havalı" dilencileri, serserileri, ayyaşları, delilleri, bitilleri de var. İnsanı ra-

hatsız edebiliyorlar, ama saldırgan değiller; insanların bir noktaya dek hoşgörülü ama kesinlikle onaylamaz tutumu denetliyor onları; polis pek karışmıyor bir şeye. Paris'in her derde deva bir yeraltı ulaşım sistemi var. Hiç aksamadan çalışan, hiçbir zaman boğucu düzeyde kalabalık olmayan, kent insanların gidecekleri yerlere zamanında ulaşma zorluğunu ortadan kaldırın, bu bağlamda da "gerginliği" yok eden, kusursuz bir sistem bu. Paris "sigara" içme konusunda da hoşgörülü (Taksi, otobüs, metro gibi taşılarda ise kesinlikle yasak sigara içmek.) Herkes "baca gibi tütyör", ama hiçbir yer dumana boğulmuyor yine de. Paris'in büyük caddelerinin kaldırımlarında "banklar" dizili; kaldırımlar yayalar yürüsun ya da oturup dinlensin diye yapılmış çunku, arabalar park etsin diye değil. Bütün bunlar büyük kente yaşamın gerginliğinden uzak tutuyor insanları.

Paris, yaz aylarında bir açık hava kenti görünümüne bürünyor. Uzun ve soğuk bir kıştan sonra insanlar açık havada yaşamak için her olağanlığı değerlendirdiyo. Parklar, bahçeler, alanlar, kaldırımlara yayılmış sık "cafe"ler insanların açık havada yaşama gereksinimini karşılıyor. Bu da Paris'e soluk soluğa yaşayan, canlı, renkli bir kent görüntüsü veriyor. Trafik kuralları yayalar tarafından zaman zaman çiğnense de sürücüler sabırlı ve hoşgörülü. Ne kavga, ne gürültü, ne de herhangi bir başka tatsızlık yaşanıyor bu sereser ortamda. Belki de aşırı baskı olmayınca, kurallar da daha kolaylıkla benimsenebiliyor ve yaşamın doğal bir parçası oluyor.

Paris'i uygar bir kent yapan birazda insanlar. Oysa ne İtalyanlar gibi sıcakkanlı, ne İngilizler gibi terbiyeli, ne Avusturyalılar gibi ölçülü, ne de Türkler gibi yardımseverler. Sevimli ya da güller yüzlü de değiller. Ancak, giyinşleri, oturup kalkışları, yürüyüşleri, yerine göre "kaba", yerine göre "saygılı" davranışlarıyla uygar insanlar. Çok pahalı bir kent olan Paris'te insanlar genellikle "ucuzluk"tan giyinmeler, bizde de olduğu gibi. Ancak bizim gibi "moda"nın getirdiği her bir yeniliği üstüste yiymiyorlar giyimlerine; bu nedenle de çok güzel insanlar olmamalarına karşın temiz, zevkli bir görünümü var. En önemlisi, ayakkabıları genellikle pırıl pırıl. (Oysa Paris'te de yapı çalışmaları, toz toprak var.)



Sovyet film yönetmeni Konchalovski'nin tiyatrodada ilk denemesi olan Martı'da Trigorin'ı André Dussollier oynuyor.

Paris'in "gerginliği ortadan kaldırın" büyülü bir kent oluşunun bir başka nedeni de ıçsuz bucaksız güzelliği. Bir dolu tarihsel anıtın "merkez" olarak alınmasıyla tasaranmış, cetvelle çizilmişcesine düzgün caddelerin iki yanında, sonsuz bir estetik bütün oluşturarak uzanan yapılarla bezeli kentin görkemine enkestirme yoldan ulaşılması için yöntemler bulunmuş. En etkileyicisi, önce Seine Irmağı'nda vapur gezisi yapıp, Notre-Dame'dan Louvre'a dek bir dolu anıtın ve altından geçen köprülerin dev görüntüleri altında ezilmek; sonra da Eyfel'e çıkış, az önce altında ezildiğiniz yapıların ve bir dolu başka yapının bu kez ayaklarınızın altında göz alabildiğince uzandığını görmek, Paris'te en az bir yıl yaşamadıkça bu kentin tadına tam anlamlı varamayacağınızı bilincinize varmak. Üçüncü adım ise akıllica seçimler yaparak ve metro olanaklarını en doğru biçimde değerlendirerek bu yapıları ve coğulukla içerdikleri etkinliklerine ulaşabilme. Söz gelimi, Louvre'a, Modern Sanat Müzesi (Musée D'Orsay)'ne ve Çağdaş Ulusal Sanat Müzesi'ne gitmek zorunlu. (Bilim ve Sanat okurlarının özellikle bilimci kesimini ilgilendirecek müzelerden Biri de Villette Bilim ve Endüstri Müzesi). Bu yapıların içinde günlerinizi geçirebilirsiniz. Bunu yapabilmeniz için de hertürlü kolaylık sağlanmış; yapılar bir dolu temiz tuvalet, oturup dinlenecek yerler, cafe'ler, restoranlarla donatılmış.

Çağdaş Ulusal Sanat Müzesi'nin içinde yer aldığı Sinemadan Caz konserine dek her türlü etkinliği içeren Georges Pompidou Merkezi ise bütünüyle çarpıcı bir sanat ve bilim anıt. Yürüyen ve yürümeyen tüm merdiven sistemlerinin ve gerekli tüm teknik dö-

şemin (tesisat) yapının dışında yer aldığı bu göge uzanan çelik ve camdan anıtın en önemli birimleri arasında "Endüstri Yaratımları Dokümantasyon Merkezi" ve Genel Kitaplık yer alıyor. Yüzlerce araştırmacıının, "yeşil"in egemen olduğu dingin bir ortamda, onlarca bilgisayarın yol göstericiliğinde "bilgi"ye en çağdaş biçimde ulaşabileceğiniz coşkudan kat kat üstün... Paris'in gündelik yaşamının keyfini biraz olsun çıkarabilemek için doğru yöreleri seçip, sokaklarda dolaşmak gereklidir: Seine Irmağı kıyısında, köprülerde, Quartier Latin'de, Monmartre'da, Champs-Elysée'de, bir dolu caddede, alanda... Dünya güzeli Paris Operası'ının çevresinde dolaşmalı; bir caddeyi kesen bir başka caddeyi geçerken karşısına çıkan, Yunan tapınağı görüntüsündeki Madelaine Kilisesi'ne şaşılmalıdır; Saint-Michel'de gençlerin sokakları, alanları, cafe'leri nasıl doldurduğunu, neler çalıp söylemeklerini, neler yiye içmeklerini, nelere guldüklerini görmeli. Daha sıradan sokaklarda ise tombulca ev kadınlarının ve emekli erkeklerin pazar çantalarına neler alıp koyduklarını, her şeyin en ucuzunu almaya nasıl özen gösterdiklerini... Belki de en keyifli, her birinin kendine özgü bir havası olan, kitabı ve plakçılara girdip çıkmak... Seine Irmağı kıyısında resim yapan pek çok artık nedense; onları izlemek de büyük keyif. Kentin dışındaki Versailles ise müze olusundan çok halka açık bir "Ulusal Park" olması nedeniyle gidip görmeye değer.

Paris'te insanları yalnız gerginlikten uzak tutmak için değil, onların hoşça zaman geçirmelerini sağlamak için de büyük çabalar harcanıyor. Fransa'ya adımı atmış atmamış herkesin ezberde bildiği "turistik" eğlence yerlerini ve yörelerini bir kaleme geçip sokak eğlencelerinden söz edelim. Sokakta ve açık havada yaşamayı seven -sevmeyen yabancıları da sevmeye yelenen- Parisliler için her keseye uygun yeme içme, eğlenme ve kültür etkinliklerini izleme olanakları var. Sözelimi çeşitli yaz festivalleri bağlamında, sokaklarda, alanlarda, çiçek seralarında yer alan ücretsiz gösteriler, her tür müziği içeren konserler. Bu tür şenliklerde binlerce kişi sokaklarda dansediyor. Yılda bir gece, kimi



Fellini sinemasının müzik yazarı Nino Rota'dan "Hasır Şapka."



Paris Belediyesi'nin girişimiyle düzenlenen I. Paris Festivali etkinliklerinin yer aldığı günlerde Yılmaz Onay, kendi yaptığı "Sanatçının Ölümü"nü Paris'te sahneledi. Oyunu Halk Oyuncuları sergiledi.

mahallelerin açıklık bir yerinde belediye orkestrası çalışıyor, mahalleli dans hünelerini sergiliyor. Havai fişek gösterileri de Paris'in yaz eğlencelerinden biri. Her yıl 24 Haziran'da (Saint-Jean Gecesi) Monmartre'ın tepesinden Paris'i seyreden Sacre-Coeur Kilisesi'nden atılan havai fişekleri kilisenin dibinde yere yatarak izleyen insanlar, üstlerine inen gürültülü renk yağmur altında coşkuyla bağırsız duruyorlar. (Paris'te gitgide gelişmekte olan yankesicilik uğraşı için kusursuz bir ortam!)

Bir zamanların "sanatçı" mahallesi Monmartre'da yine sanatçılar yaşıyor. Ancak ortaya konan sanat ürünleri oldukça sıradan ve kolay para kazanmaya yönelik. Yine de eğri büğrü, dar, yokuş sokaklarıyla, nefis (hem de ucuz) jambonlu-peynirli-yumurtalı "krep" sunan, duvarları özgün yağlı boya yaptırılarla bezeli, klasik gitarcıların kısa bir konser verip uzaklaşmış lokantalarıyla, Paris'in gece görüntüsünü en güzel biçimde sunan konumuyla Monmartre kentin en çarpıcı mahallelerinden biri.

Paraya biraz kıyabiliyorsanız, Paris'in bir başka mahallesinde Romallardan kalma bir arenada yapılan

"Şövalye" gösterisini izleyebiliyorsunuz. Tarihsel filmlerden bildiğimiz bir yiğitlik turnuvası bu. Seyirciler bu tiyatro-sirk karışımı "oyun'a kaptırıyorlar kendilerini. Analar, çocuklar, dedeler omuz omuza "kalleş" "kara şövalye"yi yuhaliyorlar yürekten.

Yine Paris Belediyesi'nin girişimiyle düzenlenen I. Paris Festivali etkinliklerinin en önemlisi, Notre-Dame Kilisesi'nde, konuk La Scala Orkestrası ve Korosu'nun ünlü Şef Riccardo Muti yönetiminde, dünyaca ünlü solistlerin katılımıyla sunacağı Verdi'nin "Messa da Requiem"ı. Giriş ücreti dolu. Tüm önlemlere karşın kaçak çalışan çok. Soluk soluğa yaşayan dokuz günlük konukluk süresi içinde, işsizliğin, yokluğın, yalnızlığın neden olabileceği mutsuz görüntüler kaçabiliyor gözden. Ancak dokuz günlük izlenimlerin doğruladığı tartışılmaz gerçek şu: toplumsal ve ekonomik güvencesi olan her yaştan, her kesimden insana ve turistlere cömertçe sunduğu özgürlük, sınırsız görkemle, sanatı ve kültüryle, gündelik yaşamda gereksiz gerginlikleri yok eden belediye hizmetiyle, insanların toplu olarak uygurca yaşaması adına yarattığı olanaklarla, tüm kusurlarını bağıtlayan bir yüce anaken Paris. İnsanı soluk alıran yaşamı yaşanır kılan, "kendini beğenmeye" haklı bir büyük belde...

Kapalı uzamlarda yer alan başka kültür etkinliklerine katılabilmek için biletleri çok önceden almak, iyi bir yere oturabilmek için de yüksek bir be-

del ödemek gerekiyor. Ama emeğiniz ve paranız çoğunlukla boş gitmiyor. Çünkü Paris önemli bir sanat kenti; çünkü tüm ünlü sanatçılar ve topluluklar dünyanın her yanından Paris'e akın ediyor. Kentin en eski tiyatrosu olan Chatelet Tiyatrosu'nda, yine dört dörtlü bir İtalyan yapımı olan "Hasır Şapka" adlı müzikal-farsta, uzun yıllar Fellini sinemasının müziğini yapmış olan besteci Nina Rota'nın "espiri"sinin tadına varıyorsunuz. Odeon Tiyatrosu'nda ilk kez bu yazı başında, Çehov'un başyapıtı "Marti"yla tiyatroyu deneyen Sovyet sinema yönetmeni Konchalovski'nin bu oyun için hazırladığı sahne düzeniyle vekususuz oyuncu yönetimiyle büyülüyor.

Aynı günlerde bakıyorsunuz Yılmaz Onay Paris'te kendi yaptığı "Sanatçının Ölümü"nü sahnelemiş. Seksenli yılların başından beri Avrupa'nın çeşitli kentlerinde oyun sergileyen Halk Oyuncularının bu yapıminin çevre tasarımını da Metin Deniz'in. Opera'ya meraklı olsanız da olmasanız da dünyanın en güzel yapılarından biri olan Paris Operası'nın içini de görmeli ve o sırada sergilenmeye olan "Norma" operasını da izlemelisiniz.

Ne raslantı, Fransız soprano Michele Lagrange o gece ilk kez Norma'yı oynayacak. (Norma'yı başarıran soprano, sanat gücünü kanıtlamış sayılıyor.) Biraz Fransız "şövenizmi", biraz düzenleyicilerin salona "alkışlı" oturtma yöntemi, biraz da turistlerin hoşgörüsüyle Lagrange "iyi not" alıyor sınavda. Beğenmediğini yuhalamasıyla ünlü Paris seyircisi Lagrange'ı bağına basıveriyor.

Paris yabancı işçi, yabancı öğrenci dolu. Tüm önlemlere karşın kaçak çalışan çok. Soluk soluğa yaşayan dokuz günlük konukluk süresi içinde, işsizliğin, yokluğın, yalnızlığın neden olabileceği mutsuz görüntüler kaçabiliyor gözden. Ancak dokuz günlük izlenimlerin doğruladığı tartışılmaz gerçek şu: toplumsal ve ekonomik güvencesi olan her yaştan, her kesimden insana ve turistlere cömertçe

Bu Toprakların Çocuğu

Mahmut T. Öngören

9 Eylül 1988.
Yılmaz Güney'in ölüm yıldönümü.

Kaçincisi mi? Düşünmek bile istemiyorum. Ne yapacağım bu yıldönümünde? Onu nasıl anacağım?

İki yıl önce Fenerbahçe'de toplandı. Kimler yoktu ki? Yaşa Kemal, Lütfi Akad, Onat Kutlar, Zülfü Livaneli, İlşıl ve Ali Özgentürk, Şeref Gür, Hüseyin Baş anımsadıkları arasında...

Akşam yemeğini hep beraber yedik. Bir kez bile Yılmaz'dan konuşmadı. Ama herkes onunla beraberdi. Kadehler sessizce onun içi kalktı, herkes onu anarak göz göre geldi, yemekten sonra lokantanın bahçedeki barında onun için türküler söylendi.

Ondan söz etmeden onu anmayı bu sessizlikte başarınlı topluluğa başka hiçbir yerde rastlamadım. Sanki herkes birbirine, "Niçin buluştuğumu biliyoruz. Bu anı bozmayalım. Onu sözcüklerle dile getirmeden düşünülelim ve duygularımızla analım." demişti.

Bu yıl ne yapılacak, Yılmaz Güney'in ölüm yıldönümünde? Yine sessizlik mi? Bu "sessizliği" protesto edercesine toplanan arkadaşları, "Ondan hiç söz etmeden de onu biz kendi aramızda anarız." mı diyecekler?

Hayır, artık bunun değişmesi gerekiyor.

Genç yaşı, çocuk çocuk, sağcı solcu, Yılmaz Güney'i tanımayan yok... Ama tek bir Yılmaz Güney filmini görmemiş gençler çokluştuktan... Ondan söz edildiğini duyuyorlar, onun hakkında yazılanları okuyorlar, yurt dışından gelen onunla ilgili yorumları izliyorlar. Ama onun filmlerini görebilmek için yurt dışına gitmek zorundalar. Yılmaz Güney'in filmlerini salt yurt dışında izleyebilirsiniz.

Türkiye sineması deyince, yurt dışında tanınan ve ülkemizi gerçek anlamda temsil eden bir o var. Bir o var ama, onun filmlerini Türkiye'de izleyemeyesziniz. Yasaktır.

Niçin yasaktır?

Ceşitli nedenler düşünebilirsiniz. Nasıl yasaktır?

Ortada bir engel göremezsiniz.

Hukukcularla konuşun, Yılmaz Güney filmlerinin gösterimini günümüz Türkiye'sinde engelleyen herhangi bir yasal dayanak olmadığını hemen öğreneceksiniz.

O halde nasıl oluyor da bu filmler Türkiye'de gösterilmiyor?

Sinema mı bulunmayacak, bu filmlere yer verecek? Yoksa izleyici mi? Hayır, bu sorulara yanıt aramaya bile gerek yok.

Yılmaz Güney'in kitleler arasında

anılması Türkiye'de engelleyen başka nedenler var. Bu nedenlerin başında da "korku"... "Yılmaz Güney korkusu"...

Bugüne dek bakanlara ya da daha başka yetkililere, "Yılmaz Güney filmleri üzerindeki yasak kalktı mı?" ya da "Kalkacak mı?" diye çok soruldu. Oysa yasalaşmaya dayanılarak koyulan yasak çoktan kalkmış, sıkı yönetim sona ermesiyle. Yetkililer bu gerçege hiç dezinmediler. Verdikleri yanıtlarında "Zaman daha erken...", "Türkiye'de gerçekte yasak yoktur. Ama eski günlere dönülmesci istemiyoruz." gibi yuvarlak, anlamsız, oyusalıcı açık-

lamalara başvurdu. Gerçekte, ortada hiçbir yasal engelin kaldığıni onlar da çok iyi biliyor. Ama bu filmlerin yaratacağı etki yok mu, onların korkularının temel kaynağını oluşturuyor.

Şimdilik ayağını yere sağlamca basarak düşünelim:

Yılmaz Güney'in filmlerinin son ikisi Türkiye'deki resmi makamların "gösterilebilir" izni almamıştır. Daha doğrusu, bu izni almak üzere son iki film sahipleri yetkililerin çevrelere başvurmuştur. Bu filmler, "Yol" ve "Duvar" adlarını taşıyor. Daha önce çekilmiş Yılmaz Güney filmleri ise 1980 yılından önce Türkiye'deki resmi "sansür"den geçti. Gerçi bu filmlerden kimileri önce "sansür"e takılmış ve sonra Danıştay'da açılan dava kazanıldıktan sonra sinemalarda gösterime girmiştir. Kimisi de TRT Televizyonu'ndaki yayınından hemen önce (1970'li yılların sonlarında) yasaklanmıştır. Ama en sonunda hepsi gösterilmesi yasal bakımından sağlandı.

Bu filmlerin adları şöyle: "Umut", "Umutsuzlar", "Aci", "Ağit", "Başa", "Arkadaş", "Zavallılar", "Sürü", "Düşman".

Başkaları da var elbette. Ama önce yukarıda adları verilen Güney filmleriyle başlanabilir. Yılmaz Güney üzerine açıktır, söyleşiler ve yeni değerlendirmeler ve yorumlar yapılabilir.

Salt onun ölüm yıldönümünde değil... Her zaman...

Yılmaz'ın ünü uluslararası boyutla erişmiş olabilir. Mezarı da bir yarbacı ülkedir. Ama o bu toprakların çocuğudur.



Yılmaz Güney yönetmenliğini de yaptığı Arkadaş filminde

Türkiye'de Yılmaz Güney'in Filmlerine Konan Yasakların Kaldırılması İçin Uluslararası Çağrı

7 yılı aşkın bir zamandır sinemacı **Yılmaz Güney**'in eserleri ülkesinde yasaklanmıştır. Tüm dünya sinemaseverleri **O'nun** filmlerini özgürce seyrederken kendi öz yurttaşlarına bu hak tanımamaktadır. Demokrasiye dönme yolunda adım atıklarını söyleyen ve fikir suçunun mevcut olmadığı Avrupa demokratik topluluğu **AET**'ye üye olmak için başvuruda bulunan Ankara yönetiminin bu tutumu kabul edilemez. Demokrasi ve özgürlük ideallerine derinden bağlı ve her türlü horgörüye, sansüre karşı olan, aşağıda imzaları bulunan şahsiyetler, Türk hükümetinden **Yılmaz Güney**'in filmlerine konan yasakların derhal kaldırılmasını talep ederler.

Bu çağrı Yunanistan'ın Delfi şehrinde yapılan "Avrupa Sinema ve Televizyon Yılı" toplantısına katılan üyelerce de imzalanmış ve bir örneği "Avrupa Halkları ve Kültürleri Komisyonu"na gönderilmiştir.

Ayrıca, Avrupa Yönetmenler ve Televizyon Federasyonu, Cumhurbaşkanı **Kenan EVREN** ve Başkan **ÖZAL**'a çağrıının dikkate alınması konusunda telgraflar çekmişlerdir.

APPEL INTERNATIONAL POUR LA LEVEE DES INTERDICTIONS FRAPPANT LES FILMS DE YILMAZ GÜNEY EN TURQUIE

TÜRKİYE'DE YILMAZ GÜNEY'İN FILMLERİNE KONAN YASAKLARIN KALDIRILMASI İÇİN ULUSLARARASI ÇAĞRI

SOCIETES DES REALISATEURS DE FILMS (DÜNYA FILM YÖNETMENLERİ BİRLİKLERİ)

Directors Guild of America "Special Projects" (Amerika Yönetmenler Birliği)

Société des Réalisateurs de Belgique (Belçika Yönetmenler Birliği)

Délégué Général de la Quinzaine des Réalisateurs du Festival de Cannes (Cannes Film Festivali "Quinzaine" Bölümü Yönetmenleri Delegasyonu)

Société des Réalisateurs de France (Fransa Yönetmenler Birliği)

Représentant des téléspectateurs de France (Fransa televizyon-seyircileri Temsilciliği)

FIPRESCI (Uluslararası Eleştirmenler Birliği)

Société des Réalisateurs de Grèce (Yunanistan Yönetmenler Birliği)

Société des Réalisateurs de Pays-Bas (Hollanda Yönetmenler Birliği)

Association des Cinéastes Hongrois (Macaristan Yönetmenler Birliği)

Société des Réalisateurs d'Espagne (İspanya Yönetmenler Birliği)

The Directors Guild of Great Britain (İngiltere Yönetmenler Birliği)

Société des Réalisateurs d'Italia (İtalya Yönetmenler Birliği)

Association des téléspectateurs d'Italia (İtalya Televizyon Seyircileri Derneği)

Bureau Catalan du Cinéma d'Espagne (İspanya Katalan Sinema Birliği)

Délégation Générale du Québec Service Culturel (Kebek Kültür Servisi Delegasyonu)

LE MONDE DU CINEMA (SİNEMA DÜNYASI)

Javier AGUIRRE, Régisseur-Espagne

Claudinne AUGER, Actrice, France

Doug AITKEN, Régisseur, Grande Bretagne

Téo ANGELOPOULOS, Régisseur, Grèce

Margot BENNCERRAF, Régisseur, Venezuela

Bernardo BERTOLUCCI, Régisseur, Italy

Fernando BIRRI, Régisseur, Cuba

Jacob BIJL, Régisseur, Hollande

Klaus Maria BRANDAUER, Acteur, Autriche

Lino BROCKA, Régisseur, Filipinas

Christina BURNETTE, Régisseur, Angleterre

Michael CACOYANNIS, Régisseur, Grèce

Jaim CAMIN, Régisseur, Espagne

Henning CARLSEN, Régisseur, Danemark

Julie CHRISTIE, Actrice, Angleterre

Luigi COMENCINI, Régisseur, Italy

August CAPPOLA, Régisseur, Italy

Michele CONFORTI, Régisseur, Italy

Manuel CUSSO-FERRER, Régisseur, Espagne

Grigoris DANALIS, Directeur du Festival de Cinéma de

Salonique, Grèce

Jean Paul DEKKIS, Régisseur, France

Hullo DIAMANTE, Directeur de Cinéma de Malaga,

Espagne

Dimitri EPIDE, Directeur du Festival de Cinéma de Montreal, Canada

Kostas FERRIS, Régisseur, Grèce

Peter FLISHMAN, Régisseur, Allemagne

Liz FORGAN, Directeur du programme

Brigitte FOSSEY, Actrice, France

Sabine FRANELE, Monteuse (Montajci), France

Marilyn GAUNT, Régisseur, Angleterre

Costa GAVRAS, Régisseur, France

Diego GALAN, Directeur du Festival de Cinéma de St

Sebastian, Espagne

Dimitris GALANIS, Télévision ET2, Grèce

Wilfried GELTNER Régisseur, Allemagne

Andreeux GRRIEBA Régisseur, Angleterre

Reno GIRONE, Acteur, Italy

Marilyne GOLDIN, Séparatrice, Angleterre

Predrag GOLUBOVIC, Régisseur, Yougoslavie

Goutam GOHOSERE, Régisseur, Indian

Ulrich GREGOR, Directeur du Forum de Jeune Cinéma de Berlin, Allemagne

Glenn GUMPEL, Régisseur, U.S.A.

Carol HASLAM, Directeur du Festival de Cinéma d'Edinburg, Angleterre

Fernando HERRERO, Directeur du Festival de Cinéma de Valladolid, Espagne

Joris IVENS, Régisseur, Hollande

Roger KAHANE, Producteur, France

Kurohi KAZAO, Régisseur, Japon

Marine KARTMITZ, Producteur, France

Donat KEUSCH, Producteur, Suisse

Mark KILROY, Régisseur, Irlande

Jaromil JIRES, Régisseur, Tchecoslovaquie

Stavros KONSTANTARAKOS, Régisseur, Grèce

Andras KOVACS, Régisseur, Hongrie

Micheal LAM, Directeur du Festival de Cinéma de Hong Kong

Titus LEBER, Régisseur, Autriche

Sergio LEONE, Régisseur, Italy

Elisabeth Waelchi, Monteuse (Montajci), Suisse

Roland LETHEM, Régisseur, Belgique

Marceline LORIDAN, Régisseur, France

Antonella LUALDI, Actrice, Italy

Ahmet EL MAANOUNI, Régisseur, Algérie

Antonie MARKETAKI, Régisseur, Grèce

Francesco MASELLI, Régisseur, Italy

Marcello MASTROIANI, Acteur, Italy

Jane MILLES, Producteur-Régisseur, Angleterre

Yves MONTAND, Acteur, France

Patricia MORAZ, Régisseur, Suisse

Christine OESTREICHER, Producteur, Angleterre

Panos PAPAKYRIAKOPOULOS, Régisseur, Grèce

Nikos PAPATAKIS, Régisseur, Grèce

Clare PEPLOE, Régisseur, Angleterre

Dionyssis PHOTOPULOS, Directeur artistique, Grèce

Caroline PICK, Régisseur-producteur, Angleterre

Jonathan POWELL, Responsable du programme, Angleterre

Philip SIMPSON, Directeur de British Film Institute, Angleterre

Fernando SOLANAS, Régisseur, Arjantina

Michael PILZ, Régisseur, Autriche

Alvin RAKOFF, Régisseur, Angleterre

Satrajit RAY, Régisseur, India

Raoul RUIZ, Régisseur, Amérique Latine

Jean ROUCH, Directeur de Cinématique, France

Paulo ROCHA, Régisseur, Portugais

Umberto ROSSI, Critique-cinéma, Italy

Massimo SANI, Régisseur, Italy

Osman SEMBENE, Régisseur, Sénégal

Mrinal SEN, Régisseur, India

Ettore SCOLA, Régisseur, Italy

James SCOTT, Producteur, U.S.A.

Christos SHIOPACHAS, Régisseur, Chypres

Wendy SMITH, Régisseur, Angleterre

Eliane STUTTERHEIM, Productrice, Suisse

Jean CHARLES TACHELLA, Régisseur, France

Freres TAVIANI, Régisseur, Italy

Isabelle TISSANDRIE, Actrice, France

Terasa TROPA, Régisseur, Portugal

Colin YOUNG, Directeur de l'Ecole du Cinéma-Télévision, Angleterre

Michele VALLEY, Actrice, Grèce

Antonio VASCONCELOS, Régisseur, Portugal

Ian WALL, Régisseur, Angleterre

Christian ZIEWER, Régisseur, Allemagne

Victoria ZINN, Actrice, Italy

Margarethe VON TROTTA, Régisseur, Allemagne

Claude WEISZ, Régisseur, France

Francine WINHAM, Producteur, Angleterre

Peter SCARLET, Directeur du Festival de Cinéma de San Francisco, U.S.A.

Egalement(ayrica) Patrick ANELLI, SACD-France (Sinema Yazaları Birliği)

Hubert ASTIER, SACD-France (Sinema Yazaları Birliği)

Guido ARISTARCO, Professeur-critique, Italy

Eduardo BAUTISTA, Compositeur (Besteci), Espagne

Elias BREDSORFF, Professeur, Danemark

Thomas BREDSORFF, Professeur, Danemark

Gian-Pierra BRUNETTA, Professeur d'Université, Italy

Evensanta CANELA, C.E.E., Belgique (Avrupa Ekonomik Topluluğu)

Elvire CARTENY, Expert Media (Basın uzmanı), Italy

Michalis CHRISTODOULIDES, Compositeur (Besteci), Chypres

Michel CIMENT, Cinéma-critique, France

Ivano CIPRIANI, Professeur d'Université, Rome-Italy

George CONCHON, Ecrivain (Yazar), France

Gérard CHALIAND, Sociologue (Yazar-Siyasal Bilimler Profesörü), France

Filippo di SANCTIS, Professeur d'Université, Florence-Italy

Frederick DESSAU, Producteur-Radio, Danemark

Michel DIMOPOULOS, Télévision ET1, Grèce

Antoine DUHAMEL, Compositeur (Besteci), France

Robin DUVAL, Independent Broadcasting Policy, Angleterre

Klaus EDER, Film-critique, Allemagne

Michele Ange ESTRELLA, Compositeur (Besteci), Arjantina

Samir FARID, Film-critique, Egypte

Volf GEFION, Journaliste (Gazeteci), R.F.A

Vitorino GODINHO, Professeur, Portugal

Maria GIACOBBE, Ecrivaine (Yazar), Danemark

Ölümünün 20. Yılında

Reşat Fuat Baraner İçin...

Şükran Kurdakul

1.

Mütareke yılları, kapitalizmin artık topu, tüfeği, zırhlısı, askeri, komutanı ile ülkenin yaşam alanlarına yerleştiği beş koca yıl demektir. Karanlıkla ışık, düşüşle ayakta durma çabası, boyun eğisi direnç, işbirlikçilikle ulusal kurtuluş bilinci toplumsal olgu olarak göründü bu beş yıl içinde. Hızla da kumlaştı.

Savaş öncesi gizli sömürge döneminde dış kapitalizmin yerli ortağı durumunda olanlar-olanaklarının elverdiği ölçüde-boyun eğisi, işbirlikçiliğe, vatan satıcılığına düşünsel gerçekeler aradılar.

Ali Kemal, Refik Halit (Karay), Refî Cevat (Ulunay), Rıza Tevfik, Cenab Şehabettin vb. gibi ünlü kalemler işgalcilere alkış tutmanın esnafı haline gelmişlerdi. Çoğunun Üniversitede kürsüsü, devlet yönetiminde ağırlığı vardı.

Şûray-i Devlet (Danıştay) başkanı İngiliz Muhipleri Cemiyeti'nin kurucuları arasında bulunuyordu.

Rütbelerinden utanmayan bir takım paşalar İngilizin parası ile örgütlenen Hilafet Ordusu'nun başına getirildiler.

Amaç bireysel öfke ve duyarlıkların ulusal bilince dönüşerek yaşama geçmesini önlemekti kuşkusuz.

Reşat Fuat, insanı insan yapan kavramların sıfırına indirilmek istediği bu ateş yıllarında, varlıklarının tarihsel ıslımeye inananlarla birlikte oldu. İşgal altındaki İstanbul'da anti-emperyalist öğrenci hareketlerine katıldı. Öncülük etti. Milli mücadele yanlısı öğrenci derneklerine başkan seçildi.

2.

Ülkeyi, 1921'lerde "...kapitalizme ve emperyalizme karşı savaşmayı gerçekli gösteren bir mesleği takip eden

insanlar" yönetiyordu. Ama hele 1930'lú yıllarda doğru köprülerin altın- dan çok sular geçmiş, tüm devlet katılarına sınıf değiştiren asker ve sivil orta tabakanın açık göz okumuşları egemen olmuştu. Yakup Kadri Karaoğlu'nun deyişiyle "...Dünkü millî mücadeleciler ve devrimciler kadrosunun bir kazanç ve menfaat şebekesi karakteri" taşıdığı (Politikada Kırk Beş Yıl, I. bas. sf. 86) bu yıllarda iki kez tutuklandı Reşat Fuat.

Birincisinde "Komünizm alehinde faaliyyette bulunmaktan" 4,5 yıla, ikincisinde Ceza Yasasına yeni konan 142. maddeye aykırı eylemde buluma savi ile 6 aya hüküm giydi.

Almanya'da Kimya Fakültesi'ni bittirdikten sonra Sovyetler Birliği'ne geçmiş, Moskova'da Lenin Akademisi'nde öğrenim görmüştü.

Mustafa Kemal Paşa ile kardeş torunlarıydılar.

Ama Vedat Nedim törleştiremeyeceklerden biri olmak onurunu korumasını biliyor.

3.

"Biz Türküz ve türkçümüz ve daima türkçü kalacağız. Bizim için türkçülük bir kan meselesi olduğu kadar, laakal bir vicdan ve kültür meselesi dir."

5 Ağustos 1942 günü Başbakan Şükrü Saracoğlu'nun Türkiye Büyük Millet Meclisi'nde yaptığı konuşmadan aldığı bu satırlar açıkça "ırkçı ve turancı" ideolojiye bağlılık ifade etmektedir.

İktidarda bulunan tek partiden güven oyu alan bir başbakanın bu türden bir konuşmayı yapabildiği siyasal/düşünsel ortamın özelliklerini içinde şu gerçeği algılayabiliriz:

I. Dünya Savaşı öncesinde Enver Paşa'nın pompaladığı ırkçı ve turancı hareket, 1930'lardan sonra Nazizmin

tırmanışı ile birlikte -ülkemizde de devlet yönetimini yönlendirme hevesleri duyuracak kadar- etkili olmaya başlamıştır.

Reşat Fuat'ın, düşün yaşamımıza en belirgin katkısı, faşizmin bu hevesi duyduğu 1938-1944 yıllarına raslar.

Tek Parti yönetiminin amansız başkalarına karşı anti-faşist savaşım yöntemleriyle.

Öncü düşün ve sanat adamlarını örgütlemeye ustalığı ve eylem gücü kazandırma becerisiyle.

Yeni Edebiyat ve öteki dergilerle. Çıkardığı kitapçıklarla. Yazılıyla. 1946'da kurulan Türkiye Sosyalist Emekçi ve Köylü Partisi'nin bu dönemin yaratıldığı birikimden büyük ölçüde yararlandığını biliyoruz.

4.

Reşat Fuat, 1944'de Zeki Baştımar, H.İ. Dinamo, Celal Zühtü Benneci, Sebatı Selimoğlu, eşi romancı Suat Dervîş vb. ile birlikte Türkiye Komünist Partisi'ni yönettiği sırı ile 7 yıl 9 aya hüküm giymişti. 1950 affi ile bırakıldıktan son yedi ay sonra yeniden tutuklandı. İki yıldan fazla Sansaryan hanının hücrelerinde yaşamak zorunda bırakıldı. Bu kez de sekiz yıl verdiler.

Bu dava dolayısıyla 1953-55 yıllarını İstanbul Harbiye Askeri Cezaevinde, onunla birlikte, geçirenlerden biriydim. Bir gün bile kendini özgür hissetmediğini görmedim Reşat Fuat'ın.

5.

Onun gibi tarihin kendilerine sorumluluklar yüklediği öncülerin, kültür mirasımız içindeki yerlerini değerlendirmeyi başardıkça kendimizi bulacağımızdan kuşkumuz olmasın.



arsu offset
REPRODÜKSİYON

- GAZETE
- DERGİ
- KİTAP
- BROŞÜR
- KATOLOG
- AJANDA

- DİZGİ
- PİKAJ
- FİLM
- MONTAJ
- RENK AYIRIMI
- OFSET BASKİ

**SİZİN İÇİN KALİTE ÖNEMLİYSE
TÜM BASKI İŞLERİNİZDE ARAYACAĞINIZ YER**



arsu offset
REPRODÜKSİYON

Necatibey Cad. 68 / 7 Ankara Tel = 229 76 92

A R A L I K ' D A Ç I K I Y O R

'Anlatılan senin hikâyendir'

Solun tarihi... Kültür, sanat, felsefe ve bilimle karşılıklı etkileşimleri... Solda, düşünce, siyaset ve örgütlenme sorunları üzerinde ortaya çıkan teorik ve pratik farklılıklar... Osmanlıdan günümüze Türkiye'de sosyalizmin ve toplumsal mücadelelerin örgütlenisi, teorik gelişmesi, eylem biçimleri... ABD, İngiltere, Fransa, Almanya, Belçika, Hollanda, Macaristan, Yunanistan, İsveç, Mısır, Pakistan, Alman Demokratik Cumhuriyeti, Yugoslavya ve Türkiye'nin özel olarak bu ansiklopedi için yazan, özgün görüşleriyle tanınmış seçkin düşünür ve yazarları... Tartışan tarafların görüşlerini kendi ağızlarından öğrenmeniz için hazırlanan eklerde, polemikler, belgeler, kongre tutanakları, tüzükler, bildiriler, söylevler, gazete kupürleri... Türkiye'de hiç yayımlanmadı mis fotoğraf, illüstrasyon, gravür, resim, grafik, afiş, karikatür, şema, harita ve istatistikler... Her dönemde önemli roller oynamış düşünce ve eylem adamlarının, siyaset adamı, asker, sanatçı, bilim adamı, düşünür ve yazar, binden çok insanın yaşamöyküsü...

SOSYALİZM VE TOPLUMSAL MÜCADELELER ANSİKLOPEDİSİ

8 cilt • Her cilt 10 fasikül • Her fasikül 32 sayfa
Her fasikülle birlikte 8 sayfalık ek

5 Aralık 1988'e kadar abone olun.
İndirimden yararlanın.
Fiyat artışlarından etkilenmeyin.
Ansiklopediniz evinize gelsin

İletişim Yayıncıları

Klodfarer Caddesi İletişim Han Cağaloğlu 34400 İSTANBUL Tel. 520 14 53 - 54 - 55

Sosyalizm ve Toplumsal Mücadeleler Ansiklopedisi'ne cilt abonesi olmak istiyorum. Abone bedelini,

- Peşin (140.000,- TL) (Son ödeme tarihi 5 Aralık 1988)
 Taksitle (190.000,- TL) ödemek istiyorum.
1. Ödeme (son ödeme tarihi 5 Aralık 1988) 50.000,- TL
2. Ödeme (son ödeme tarihi 5 Ocak 1989) 35.000,- TL
3. Ödeme (son ödeme tarihi 5 Şubat 1989) 35.000,- TL
4. Ödeme (son ödeme tarihi 5 Mart 1989) 35.000,- TL
5. Ödeme (son ödeme tarihi 5 Nisan 1989) 35.000,- TL

Seçtiğim ödeme planına uygun ilk ödeme tutarını,

- İletişim A.Ş. 255661 no'lu Posta Çeki hesabına yatırdım.
 Ödemeyi yaptığımı gösteren Posta Çeki Alındı Makbuzunun fotokopisi ektedir.

ADRES.....

İ S İ M

T A R İ H

I M Z A

Abone formunu "İletişim Yayıncıları Okur İllşkileri Klodfarer Caddesi İletişim Han Cağaloğlu 34400 İstanbul" adresine gönderiniz.

